工商日報

中華民國僑委會登記證台教新字第壹式零號

香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

The Kung Sheung Daily News

中華民國內政部登記證內版台誌字第零零五號
中華郵政台字第五二四號執照登記為第一類新聞紙類

督印及承印：工商日報有限公司

香港灣仔分域街十八號

各部電話：編輯部：二七零七零六 採訪部：二八零零八七、二七三四九二、二八二五四零 營業廣告部：二七九三零七、二八零七零八 社長室：二八二四五五 總編輯：二七五零五六 經理室：二七七二六一 中區辦事處：二式五四九五、二式一式三八

電報掛號二零七五 郵箱六二號

今日出紙兩張半每份叁毫

（外埠版精編一大張）

新聞紙第一六九二六號

尖沙咀覺士道截查可疑車輛

深夜警匪槍戰

雙方共開十四槍無人受傷

一疑匪被車撞倒就捕兩名逃脫

【本報訊】尖沙咀覺士道昨晚發生警匪槍戰事件，一隊油麻地警署探員在該處附近發現一輛載有三名可疑男子之車輛擬加截查時，遭對方開槍射擊，探員伏地以避，可疑男子乘機下車分頭逃逸時，探員鳴槍追捕，雙方鳴槍共十四響，但未有人受傷。

三名可疑男子分頭逃逸時，其中一名被一名機警探員，開車攔截，將其撞倒而拘獲，但其餘兩名，卻乘隙逸去。

事發後，大批警方人員趕至現場，展開調查，在可疑男子所乘車輛上搜獲一把利刀，至於可疑男子所乘車輛，証實為報失之車輛。車牌且遭更改。

據悉：在昨晚十時五十分左右，油蔴地警署一名姓麥探目（編號三三五五），偕同兩探員，（分別為九五七八及三〇八六）乘坐一輛編號ＡＦ九一七二號私家車，在尖沙嘴區巡邏，當車至覺士道與德成街交界時，發現一可疑車輛（編號ＡＳ八三〇五），由覺士道轉入德成街，探員以其可疑，乃尾隨該車，在覺士道五號門前，將其截停。

圖為被探員用私家車撞傷倒地之疑匪被救護人員扶起的情況。

疑匪先開一槍

下車分頭逃遁

探員還擊13槍未命中

迨探員下車擬上前檢查時，發現車上有三名男子，形跡可疑，該三名男子見探員走近，其中一人突拔出一枝手槍，向探員發射一槍。

探目及兩名探員，急伏地以避，車上三名男子，乘機下車，分頭逃逸，其中兩人，向佐敦道方面奔逃，一名則走相反方向，走向德成街，探目及兩名探員，即紛紛拔槍，鳴槍追捕，

麥姓探目開槍一響，兩名探員則各連開六槍，但均未命中。

三名可疑男子，在槍聲過後，仍拼命分頭逃逸，一名探員，眼見可疑子男行將追去，急衝回車內，開車追趕，卒在德成街將向該逃逸的一名可疑男子撞倒，而將其拘獲。

另兩名可疑男子，包括持有手槍的則趁其乘隙逃去。

事發後，大批警方人員聞報，趕至現場展開調查，並將被撞傷之可疑男子送院救治。該名男子傷勢並不嚴重。警方人員，在可疑男子所乘車上，搜獲一把利刀，至於該車，則証實是報失車輛，車牌且遭人改過。

根據警方調查，該等可疑男子，懷疑圖爆竊附近住宅者，但真實情形，則仍有待調查。

受傷之可疑男子，至今日凌晨已獲准出院，仍由警方羈留查訊中。

（上）九龍覺士道昨晚發生警匪槍戰，雙方開槍共達十四響，警方汽車司機用車將疑匪撞倒地上，左（二）及左（三）均為開槍探員。（下）九龍偵緝處長戴維斯，在現場搜查疑匪所棄下的汽車。（本報記者唐德明攝）

南越中央高地戰況激烈

共軍由坦克[illegible][illegible] 攻佔省府邦美蜀

【西貢十日路透社電】此間外交部今晚譴責共軍今天對邦美蜀城的攻擊，和呼籲友邦政府給予積極的支持。

該部發言人于聲明中說：「戰事仍在進行中。」又說，政府軍隊曾英勇抵抗，在戰鬥中，共軍坦克十架被擊中著火焚燒。

它說：北越第三二零師參加該役，有一個裝甲營和反坦克砲密切支持一個獨立步兵團和工兵。

【西貢十日合衆國際社電】配備坦克的共軍今日猛烈攻擊省府邦美蜀，並在激烈的肉搏戰後佔據該市。

軍方消息稱：「我們認為該市已被佔據。」

政府特種部隊及步兵仍然分散組成袋形陣地堅守距離西貢以北一百六十三里被圍攻的省府的中央高地。

軍方消息稱最少有一團配備坦克的北越軍在一千發的迫擊砲、火箭及大砲的掩護下圍攻該防守薄弱的城市。

由三十名工兵組成的隊伍首先打破政府軍的司令中心，然後爆發起肉搏戰。

邦美蜀如果失陷，將會是今年以來第二個淪共的南越省府。福隆在正月七日失陷。

消息稱：南越空軍毀滅五輛北越坦克，防守軍隊又以反坦克火箭摧毀另外三輛。

邦美蜀乃南越第二十三師的基地，但大部分人員都被調往百里居對抗共黨對該地區的恐嚇，留駐防守此高地城市只有兩營共一千人。

【西貢十日合衆國際社電】軍方消息稱：共黨部隊配備坦克，由大砲掩護星期一日橫掃省府邦美蜀，並在內搏戰後佔據該市主要防守單位。

外交部消息稱最少有九名美國人及五名其他外國人——三名加拿大人，一名澳洲人及一名菲律賓人及其家屬在激烈戰爭中被困該市。消息表示他們現時安全並可用無綫電通話。

大部分的外國人是向該市周圍七萬山地部族人傳教的傳教士，另一名被困者乃美大使館的省府代表史茲哈列。

外交部消息又表示該省的兩個城市機場都在星期一早上被進攻的共軍團困。因有強大的反飛機砲火，所以直升機不能降落援救外國人。

除了攻佔司令中心及兩個機場，共軍又摧毀城中的主要軍火庫，佔據邦美蜀的電台及主要防守地點。

金邊第七師基地被困

三營棉軍馳援 展開兇狠劇戰

【金邊十日合衆國際社電】共軍星期一日繼續對金邊防綫施加重大壓力。

最激烈的戰鬥，發生於被困首都之北六哩的白尼奧附近，該處有三營政府軍和一隊軍車，試圖打通比劬尼奧通往第七師基地杜任安披的公路。

西方人士描述這次戰鬥，「打得很兇狠」。

普陳黨機場之西五哩之處，據報發生戰鬥，該處政府軍特種部隊企圖收復杜立爾鎮，和掃蕩轟炸金邊生命綫的叛軍大砲和火箭陣地。

叛軍砲手星期一日，將三十發的火箭和砲彈，射入機場和鄰近的鄉村擊斃一人和擊傷六人。有四枚射向金邊市的火箭落入湄公河，未引起傷害。

美國的食米、燃料和軍火的空運，未因機場遭受砲擊而停頓。

此後杜立爾和掃蕩叛軍砲兵陣地的行動，是於去週發動的。自展開後，在離目標一千碼之處被阻退。

政府官員星期一日說：高棉總統諾爾如常工作，雖然謠言遍起，有說可能發生政變，亦有說內閣改組。

【金邊十日法新社電】軍方人士稱：高棉共軍今日所發射的一次激烈大砲及火箭轟擊，已摧毀普陳黨的一架「DC─三」運輸機。

今晨發自被共軍檢獲的美製榴彈砲所發射的一百零五公厘的數十枚砲彈及一百零七公厘的火箭，有如豪雨般密襲該機場，初步報告謂：在共軍的該次的砲轟中，有頗多人受傷。

高棉陸軍總司令費南迪茲，曾在電台對金邊人民作出一項戲劇性的要求，希望他們起來與政府軍並肩作戰，他並誓言永不會放棄共部隊的。費氏昨日前往接近普陳黨機場的前線進行檢閱時錄下該項電台呼籲，曾在昨晚及今日重覆廣播。

費氏振臂高呼：「我們的軍隊仍在作戰，他們將永不會敗陣的。」他並謂：現正流傳的「荒謬謠言」，是以圖挫折我們的士氣。他並呼籲文官動員金邊人民，如此，「他們將會與武裝部隊並肩作戰」。

高棉新聞部長齊洪謂：在外國報紙出現的報告，謂：以有條件將金邊交給共軍是無可避免一事，乃基於「謠傳及惡意揣測」所作出的。

英國派遣軍機 撤出金邊僑民

【金邊十日合衆國際社電】英國大使館將召來一架皇家空軍C─一三零大力士式運輸機，於星期二日把英國僑民自金邊撤走。

英大使館代辦方頓已向英僑發出緊急勸諭，說星期二日的班機將是大使館主辦的最末一班，以後，此間英大使館館員將結束其在此間的正常務事，不再協助撤僑。

英國副領事韓美頓估計，此間約有四十五名非大使館屬員的英籍人，他們是有資格於星期二日乘搭該班飛機撤往星加坡的。

為雙方建交鋪路 星外長啟程訪平

【星加坡十日合衆國際社電】一位政府發言人星期一日說：星加坡外長拉惹勒南將於星期二日前往中國大陸，進行為期一週的官式友好訪問。

這次訪問是由中共「外長」喬冠華發出邀請的。

據一項以往發出有關上述訪問之聲明稱：「上述兩位部長將會就國際、地區性及雙邊問題交換意見。」

新德里中共使館門前

五百西藏難民示威

焚毛像唱輓曲洩憤

【新德里十日合衆國際社電】超過五百名憤怒的西藏難民，今日在此間中共「大使館」前示威，紀念西藏抗暴十六週年。

示威者高呼反中共口號，向「大使館」拋擲皮鞋及焚燒毛澤東的塑像洩憤。

西藏婦女悲慘地哭泣，有些更接近歇斯底里。她們向中共「大使館」拋擲鞋。焚燒毛澤東塑像後，便唱西藏傳統輓曲。

有一段時間，憤怒的人群意圖衝入中共「大使館」，但被防暴警察阻止。有些示威者手持告示寫著：「毛的妖風永遠不能熄滅西藏人民尋求自由的火燄。」

西藏抗暴是西藏人民在達賴喇嘛在一九五九年逃往印度前發生的，現在有超過九萬名西藏流亡在印度。

英留在歐市條件 兩日內將有結果

【都柏林十日路透社電】西德總理舒密特今日在此間稱：他肯定歐洲共同市場就有關英國重新談判其加入共同市場為會員國的條件中，兩項仍未解決的主要問題而舉行的高峯會議中，將會達成協定。

在舒氏抵此時，曾被記者問及在高峯會議中，英國向共同市場提供的預算及紐西蘭在未來輸入共同市場的牛油及乳酪等問題，是否會達成協定。舒氏答稱：「成為一名樂觀者或悲觀者，對於一名國家元首或政界人士來說，我認為是一種罪過。我們是應該現實的，因此，實際上我肯定，在此兩日內，我們將會達成協定。」

社尼拒絕 解散議會 重新普選

【曼谷十日美聯社電】上週因議會對他的剛成立的少數黨聯合政府投不信任票而垮台的代理總理社尼巴莫，星期一日拒絕了解散議會和舉行新普選的要求。

總理府發言人說：社尼之拒絕該項要求，因為解散議會之權，是應該由國王來決定的。

該發言人引述社尼的話說：「如果國王不同意解散議會，那麼便會有問題了。」

以社尼為首的民主社會黨民聯合政府自三月六日由於不信任投票而倒台後，即作為政府的看守人。

在秘密投票中，投不信任票的有一百五十二人，投信任票的祇有一百一十一人。

社尼政府是於正月廿六日國民議會選舉後成立。

同時，政黨領袖們繼續在一起，考慮組織一個預料將由社尼的弟弟克里任總理的新聯合政府。克里是社會行動黨黨魁，在上次大選中，得十八席名列第五。他說，他的將不會提出解散議會的建議。

克里說：他計劃於今天稍後時間，與各主要政黨領袖，作第三次的會晤，討論組織新政府的事節。

他對記者說：「然後，我才決定是否出任總理職務。」

大道東最旺地點 一三八─一四四號
大單邊：大王西街．船街
東昇樓 已經入伙 999年期
三面單邊 全部向南
兩梯兩伙 環境單純
全部間隔完妥，水電齊備
首期祇付二至三萬元，可分十五年付款
歡迎參觀比較、付款條件隨時商洽
洽購處：中區威靈頓街14─24號十樓
電話：H234523．250834

特快簽証
美加．英國．歐洲
旅遊考察．美加移民
專業辦理．特快簽証
旅遊服務部：免費代訂各大航空公司機位及代售機票，專辦星加坡、泰國、馬來亞、印尼、越南、台灣、日本、韓國、丹麥、法國、德國、瑞士、荷蘭、紐西蘭、比利時、南美洲、澳洲、美國、加拿大、等世界各國入境特快簽証，十三年經驗，去年度經辦理成行者達數千人，服務週到，歡迎查詢或委托
請接洽 高豐旅運（香港）有限公司
香港中環先施大廈1211-1212室
電話：5-445027-9（內線15）

港九寫字樓招租
（一）東英大廈尖沙咀彌敦道100號 舖位345呎至666呎，寫字樓400呎至3800呎
（二）工商大廈灣仔分域街18號 寫字樓2,400呎
（三）承業大廈灣仔洛克道42號 寫字樓3,500呎
（一）東興大廈旺角荔枝角道20號600呎
（二）東生大廈灣仔莊士敦道20號377呎至645呎
（三）承業大廈灣仔洛克道42號540呎及740呎
生記租務處洽 電話：K六七三二一九一 K六七三二一九三

香港廣西同鄉會有限公司通告

中華民國六十四年三月十一日

逕啟者：本會第二屆理監事任期屆滿，經依章成立第三屆選舉委員會辦理選舉一切事宜。二、茲定於五月十八日（星期日）下午二時在本會會所舉行第三屆理監事選舉大會，并訂於五月一日將選票由郵寄與有選舉權之會員，希收到後即圈選理監事，並將選票密封，於五月十五日以前寄到或親自送到本會，并請於開大會時出席監誢開票以昭大公。三、各會員郵址如有變更新址，即親自或來函更正。右三項除專函通告外，特登報週知，此致本會全體會員

理事長 嚴海燕

心心聯誼會有限公司 合記公司 聯合通告

敬啓者：張讚零君及其聯合公司各股友已於本月九日離職另有高就，與該張君等有貨物銀錢往來之各報館及商號等見報後，請在三日內每日下午二時至五時到心心會所持單據向張讚零君等接洽以便清理，請各勿延自誤，倘有逾期概與我等無涉

一九七五年三月十一日

心心聯誼會有限公司 合記公司 同啓

申請歸化英籍啓事

任榮興（YAM WING HING）又名（YUM WING HING）又名（TONY YAM WING HING）又名（TONY YAM）住香港第二街十四號六樓現向港府申請歸化英籍，如有任何人士要知任何理由認為不應准其歸化英籍者，可用書面呈香港布政司署將事實向布政司報告之，此啓。

談判複雜冗長必須小心處理 達成和約機會難料 基辛格相信可成功

【耶路撒冷十日美聯社電】美國國務卿基辛格星期一結束其穿梭外交中最近的一次訪問以色列。他仍然相信中東的新和平協議是有可能的。

在結束其與以色列總理拉賓為首的談判研究小組四小時會議，基氏向記者說：「我前來此間是我相信簽署協議是可能的。現時我沒有理由要改變我的觀點。」

基氏進入特別為他而設的避彈轎車前往古里安國際機場準備飛往安卡拉與土耳其領袖討論塞浦路斯問題。他將於星期二重返以色列。

在被問及他對和平的機會是否仍與他未離華盛頓前的估計「五十—五十」機會。基辛格不作正面回答，祇是說：「我不想每天都作出一項估計及表達一個百分率，因為在一段期間後，我們可能陷入一絕望的陷阱。」

基氏在拉賓辦公室外面向記者稱：「我們剛剛開始一項複雜及冗長的研究。我們集合在此分析所有可能成為協議的一部份的觀點與因素。」

「我們得非常小心行事。直至現在我們都處於友善的氣氛下會談。」

基辛格表示他沒有一個計劃性的時間表，但他補充說：「這協議將被重要性，如果談判成功的話，所以每事都得非常小心。」

站在基辛格旁邊的以色列外長阿倫拒絕發表意見。

基辛格警告以色列 欲與埃達臨時協議 必須對敘作出讓步

【耶路撒冷十日法新社電】此間的消息靈通人士稱：美國務卿基辛格今日警告以色列政府謂，以色列必須對敘利亞作出若干必須的讓步，才能與埃及達成一項臨時協定。

基氏在大馬士革與阿沙德總統會議後，已於昨晚抵達以色列，在舉行正式會談前，他曾與以色列總理拉賓進行一次工作早餐。

該等人士稱：從基辛格於上週末在阿斯旺與沙達舉行的會談中顯示：埃及不會作出一項互不交戰的正式宣言，作為答謝以色列在西奈半島的讓步，沙達亦不會簽署任何協定。但他將作出會導致一項事實上的和平的意志表示。

接近基辛格的人士昨晚稱：埃及的立場並無改變。但根據從今日在此間舉行的會談中所洩露的首批報導謂：各阿剌伯國家現時堅持認為，在基氏於昨日抵達西奈之前，西奈協定是不能分割的，因阿剌伯已與「巴勒斯坦解放組織」組成一個聯合的政治及軍事司令部，此問題在目前看來，似將會是基氏此行和平任務成敗的重要問題。

西奈與哥蘭之間的重要性是有極大區別。由於哥蘭高地的每一吋土地均具有戰略上的重要性，因此，以色列在不放棄各戰略重點的情形下，在理論上，以色列是可以對埃及作出讓步的。此外，在哥蘭高地已有以色列人定居，因此，以色列永不會甘願放棄哥蘭高地的。

消息靈通人士謂：基辛格及以色列政府均已體會到，迄今，他們均低估敘利亞總統阿沙德阻止達成一項以，埃協定的能力。他們並補充謂：阿沙德建議與「巴勒斯坦解放組織」聯合一起一事，已令沙達感到憂慮。

該等人士續稱：基氏其穿梭外交活動中的唯一希望，是建議將敘利亞包括在該項穿梭外交活動中，及試圖策計一項全球性的初步會議。此類建議，祇有以色列在原則上同意自哥蘭高地撤退，方可作出。

布里什紐夫已康復 月中出國訪匈牙利

【莫斯科八日路透社電】據此間今天東歐人士消息說：蘇共頭子布里什紐夫將赴布達佩斯，參加於三月十七日開始的匈共十一屆大會。

這將是這位克姆林宮頭子在公眾面前隱沒了數星期，布曾之不在公眾場合露面，乃是由于「感冒病症」所致。

布曾上一次出國之行，是在去年十二月，那時他前往法國，與戴斯登總統會談。

該方人士未能把他前往匈牙利的確切日期說出，但他們說：預料他會于大會開始時到步，該匈共大會或會縣時一週。

此間觀察家認為，布曾之決定前往布達佩斯，已進一步証實這位現已六十八歲的克姆林宮頭子，于西方盛傳他患上了某種嚴重病症之後，已完全康復。

布曾並計劃於今年訪問美國、中東、義大利和英國，其成行的可能性程度各有不同。但確切日期則未獲悉。

布托已否認 借基地給美 且促美恢復軍援土耳其 否則退出中央公約組織

【巴基斯坦．伊斯蘭瑪巴十日美聯社電】巴基斯坦總理布托星期一日否認巴基斯坦已同意以軍事基地給予美國，以換取最近美國解除禁售軍火給巴基斯坦的消息。

他於記者招待會席上說：「巴基斯坦並未同意在我們國土內，把任何基地給予任何一國。」

「我要充份表明，在外國報紙刊載的捏造出來的說巴基斯坦已同意把軍事基地給予美國的故事，是無根據的。在過去巴基斯坦曾受過把基地給予外國之苦，我們不願意在將來再受這樣的苦。」

【洛瓦平第十日合眾國際社電】巴基斯坦總理布托星期一日透露稱：如果美國繼續禁運武器給土耳其，巴基斯坦將會和土耳其一同脫離「中央公約組織」。

布托在此間的記者招待會中稱：「我們不贊同美國禁運武器給土耳其的行動，這對於美國、「北大西洋公約組織」和西歐均無利益可言」。他稱：「我們想美國解除該武器禁運，如果土耳其因此而選擇脫離中央公約組織的途徑，我們便將以此舉作出考慮之列。」

布托稱，巴基斯坦的繼續留在中央公約組織，還完全是由於伊朗和土耳其的請求。

布托稱：「但如果土耳其或伊朗選擇脫離中央公約組織的途徑，我們便會考慮我們的立場。」

世界金融貿易變化大 油國去年盈餘九百七十億元 工業國入超六百七十億 赤字比上年增加三倍多

【華盛頓十日美聯社電】根據國際貨幣基金會星期日所發表之一份分析指出，產油國去年之貿易盈餘數字為九百七十億美元，一九七三年則為二百二十億美元。

國際貨幣基金會說：同期間，發展及工業國家之貿易赤字為六百七十億美元，相當於上年度二百一十億美元赤字之三倍有多。

這個數字反映出由於油價增加至四倍，所做成之世界貿易和金融之變化。

國際貨幣基金會說：非石油集團內的未發展國在一九七四年內之貿易赤字為二百六十億美元，一九七三年則為一百二十億美元。它又說：雖然石油輸出之數量略為減少，十七個產油國之輸出數字從一九七三年之四百三十四億美元增加至一九七四年之一千三百三十億美元。

解決市場原油過剩 阿剌伯酋長國建議 實施產油配額制度

【阿剌伯聯合酋長國．杜拜十日美聯社電】阿剌伯聯合酋長國石油部長奧太布於星期一日稱：「石油出口國家組織」應開始一項產油配額制度。

奧太布於第九屆阿剌伯石油會議在此間開幕前接受一項訪問時稱：此乃解決在世界市場上原油過剩的唯一方法，他謂：在目前世界市場上，每日過剩的原油為二百萬桶。

奧氏稱：「此數目雖非過高，但未能達一項統一的產油配給制度，各產油國可能不得不運用對本身有害的單方面程序，降低油價或減產。」他並指出各大石油消費國成立一個聯合企業組織，他謂：國際石油市場已不再是一個自由貿易機構，奧氏續稱：「當目睹各消費國現正組織聯合及有制度的零售機構之際，現時已無法談及自由市場的勢力問題，消費國稱該組織為一個安全網。」

基辛格抵土耳其 談塞浦路斯問題

【安卡拉十日路透社電】美國國務卿基辛格今日由以色列飛抵此間，就塞島危機及希臘土耳其間之緊張關係與土耳其領袖舉行一日之會談。

【耶路撒冷十日美聯社電】美國國務卿基辛格星期一日暫時停止處理阿、以危機而飛往土耳其舉行談判討論另一個重要政治問題。

安卡拉之行，是基氏繼星期五日在布魯塞爾和希臘外長卑斯杜恩舉行會談後的一項外交行動。

希臘塞浦路斯政府是士裔塞浦路斯人上月在塞島北部（佔該島百分之四十領土，土耳其軍隊是在去年七月進軍該島時佔領該區），設立一個獨立邦後中斷它和土裔塞浦路斯社區領袖舉行的談判。

並無跡象顯示出他們討論什麼的問題，如果有的話，基氏便可能是建議打破僵局的方法。

下屆總統競選前 基辛格不會辭職

【華盛頓十日美聯社電】美國新聞及世界報導星期一稱：美國國務卿基辛格不會於一九七六年美國總統選舉前辭職。

該刊表示，這消息是由基辛格的親信報導的。

它稱：「人人都說基辛格在這世界上祇聽從兩個人——他的妻子南茜及美國副總統洛克菲勒。兩人都勸告他不可在總統選舉前辭職。」

以色列堅決拒絕 與埃敘同時談判 以敘問題留在日內瓦解決

【耶路撒冷十日法新社電】此間權威方面人士今天說：「以色列政府堅決拒絕與埃及談判的臨時協議，和與敘利亞談判相似的協議，擬在一起。」

但該方面人士繼續說：以色列政府願意在日內瓦會議席上，面對一個包括巴勒斯坦人的代表團。

這方面人士說：「我們的立場是我們並涉與埃及對話，和只是單獨跟埃及對話。我們的態度一直未有改變，我們仍將繼續拒絕把敘利亞拉入此等談判中。這並非表示以色列不肯和敘利亞談判。但拉賓的政府確不肯於此時與敘利亞談判。」

該方面人士於提及敘利亞建議與巴解組織成立一個聯合軍事及政治總部之事時說：拉賓曾告訴基辛格說，以色列同意與巴勒斯坦人在日內瓦談判。

以色列政府目前仍拒絕准許巴解代表全體巴勒斯坦人發言，「但不會反對兩個巴勒斯坦組織合併為一個代表團參加談判。」

社論

居民互助委員會應加普及

港九各地組織居民「互助委員會」，發動於一九七三年七月，根據官方的報告，目前已成立的凡一千六百個，投入工作的人員約有三萬人，使十八萬個居住單位中的一百餘萬居民，蒙受其利。「互助委員會」的組成，是由各區民政處和理民府出力協助，主要宗旨為發揚睦鄰和互助的美德，使居住樓宇的管理工作，能不斷改善，例如清潔的維持，一般康樂活動的組織等。此外，維持居住樓宇的治安，協助防盜，例如在若干新村，居民自組保安巡邏隊，嚇阻歹徒的非法活動。據聞當局對「互助委員會」的作用，極為滿意，擬繼續擴大和增加，使其普遍化。

以「互助委員會」的目標和工作而言，立意良善，值得加強和普及，但可能由於當局對此類居民組織的宣傳不夠，社會人士知者無多。當局所應做的，首先是擴大宣傳「互助委員會」的功能，使居民獲有普遍的認識，能自動自發的組成「互助委員會」，普遍化的目標始可達到。僅僅依靠官方機構的發動，收效不大。因為官民之間的鴻溝雖然努力填平，但居民長期以來存在的避免與官方打交道的心理，仍未完全祛除，一聞有政府機構的介入，往往退避三舍。

擴大宣傳「互助委員會」的好處，可以收鼓勵居民羣起倣行的熱情。香港居住環境已不良好，近十年來多層大廈的紛紛建成，使居住環境愈形複雜和難於控制。每個居民除了終日為生活奔波外，仍需分心憂慮住處的安全、清潔等等瑣屑問題，形成了心理上和精神上的重大負擔。成立「互助委員會」加能在這一方面為每個居民解除困難，相信一定會羣起發動組織，官方機構不須倡導，也會蔚成風氣。

治安問題現在是居民最為憂慮的一件大事，這是由於暴力罪行的無法阻止，每個人人自危。人口密度高的居住區域，暴力罪行最易發生。多層大廈的居住單位眾多，儼似一個社區，生張熟魏出入其間，對於盜匪的出沒，往往有防不勝防的困難；尤其是因為大多數居民缺乏互助的觀念，視大門之外為他人世界，發生任何事故俱置若罔聞，不肯援手，愈使歹徒放膽妄行。「互助委員會」顧名思義，是本諸大家互相協助的原則，在對抗暴力罪行這一方面，定可激勵各居民互相關懷的熱情，守望相助之外，遇有事故發生時，協力抵抗。最近有幾件盜刼案，即因閭里的協力追賊而使歹徒成擒。因此，「互助委員會」的首一任務，應該強調維持安全，協助執法人員的力所未逮，蕩清不法之徒以多層大廈為活動目標，打家刼舍，或以多層大廈為藏垢納污之所，間接破壞治安。

我們在過去曾獻議建立類似保甲制度，藉其維護區內的治安。現在看來，治安的繼續惡化，似無止境，能夠扭轉局勢，非動員全民力量，難奏膚功。「互助委員會」的產生既根據居住單位，無形中賦有保甲的作用，各個委員會盡其所能，搞好居住單位的治安，困難比較不大。新區的巡邏隊是居民自力維持治安的力量，應該大力加以扶助和支持。坦率而言，維持治安的責任本來是政府當局的職責，居民自動組織力量，協力維持治安，已經是一項莫大的諷刺，若再不加以扶助，那就不是正確的政策。

「互助委員會」的宗旨既是發揚守望相助的精神，我們希望在普及組織的過程中，必須特別強調成員的背景和質素。除了摒除一些異端分子的滲入外，尤須防範黑社會分子的乘機混入，甚至加以操縱，使「互助委員會」變質，成為不法之徒的庇護所。假使不幸如此，則「互助委員會」的設立，對居民不但無建設性的貢獻，反而帶來破壞性的作用，其所負的任務，也就無從完成了。此外，「互助委員會」和多層大廈業主法團的關係，在目前似乎仍未有明確的規定，當局對此似宜加以闡明，不使這兩種組織的作用發生混淆不清，甚至引起磨擦。

最後兩天 樓花戀

昨天又滿期 今天展 三笑姻緣 七彩古裝歌唱
好笑好笑盆滿鉢滿 老夫子 七彩滑稽諷刺 主演 梁丁森 天張英 導演：李鐵
今天五場仍映 雌雄變 七彩色情諷刺 胡金銓 焦蒸 邵音音 主演

今天聯映 金門五場 寶聲四場 雌雄變

最後今明 雌雄變
明天盛大獻映 鹹濕鬼上身

動作最威猛！ 今天五場 請早
動作殘忍 心狠手辣
明珠 金石盟

養眼夾醒胃！ 請早
今天全綫五場 翠華 荷李活 加映夜場
邵氏出品 新潮浪漫香艷彩色巨片
成人電影 兒童不宜 呂奇
我最多 我最大

海運．百樂 K 678091

今天五場 莊威 麥斯美倫雪兒 主演
絕早滿瀉 觀眾一致讚賞

爆滿！全綫五場續映 金山公司出品 瘋狂大笑喜劇 老夫子 主演 梁天 丁森 導演 李鐵

夠犀利 刺激 方世玉

今獻映 英京 莊威 主演 扭計師爺 寶

盛況依然 五天五場 希路斯 泰倫 方亨利 主演
無名小子 My Name is Nobody 特藝七彩
打得痛快 演得精彩 笑到碌地
海運 百樂

最後五場 妒火殺人狂
明天聯映 龍虎羣英

最後兩天

今天五場仍映！ DAYS OF WRATH

今天續映 雌雄變
今天續映 老夫子

今天五場獻映 尹氏公司新潮性愛巨片
下期 女子跆拳羣英會

聯賽今天續有戰事

加山勝負等閒　鐵行護級必拚

【本報訊】甲組足球聯賽今天由加山對鐵行，下午四時，在花墟球場上演，預備組聯賽光華對加山，于下午二時十五分作序幕戰，票價照常一律五元。

甲組聯賽成績表上，鐵行現在比賽十七場得十分，位于末尾第三席，降班威脅極大，正急于爭取積分護級。加山則十八戰得廿分，已無逐鹿冠軍希望。所以，今天一場比賽，勝負祇有對鐵行關係重大，對加山卻沒有大影響。

本屆加山與鐵行已比賽兩場，聯賽第一循環相遇，雙方賽成零比零平手，總督盃複賽碰頭，則加山以二比一告捷，是即過去兩次交鋒，鐵行未嘗一勝加山。

加山這一支鉅型班，雖然擁有不少外援，但好手卻不多，而且前鋒埋門沒有把握，演出時好時劣。最近他們與南華爭奪總督盃決賽權，卽因前鋒無力被關而淨輸一球。今天與鐵行對壘，論人腳他們無疑佔優，贏面甚大，但因爲前鋒傳射工夫差，就成爲可勝而不穩。

目前鐵行正備受降班威脅，戰意特別高昂，最近在聯賽曾以一比零勇挫怡和，所以，實力上鐵行雖然稍遜於加山，今仗贏波機會不大，可是加山演出向來失準，而今天一場比賽兩分得失又關係不大，這樣祇要加山的戰意冷懈，拚命掙扎搶分的鐵行，就有機會追和或爆冷取得勝利。

加山鐵行陣容

（加山）羅賓甫、羅卡士、安德遜、史提芬、朱國權、陳毓、寶尼士、湯瑪、黃銘雄、愛保羅、武勒比

（鐵行）梁荏光、梁榮洪、胡湛根、崔永生、郭德先、吳永明、夏當奴、陳志佳、新達、李安度、楊少年

昨日花墟一幕不淡賽事

元朗攻勢多無建樹　東昇把握機會獲勝

三比零仇志強救出十二碼球

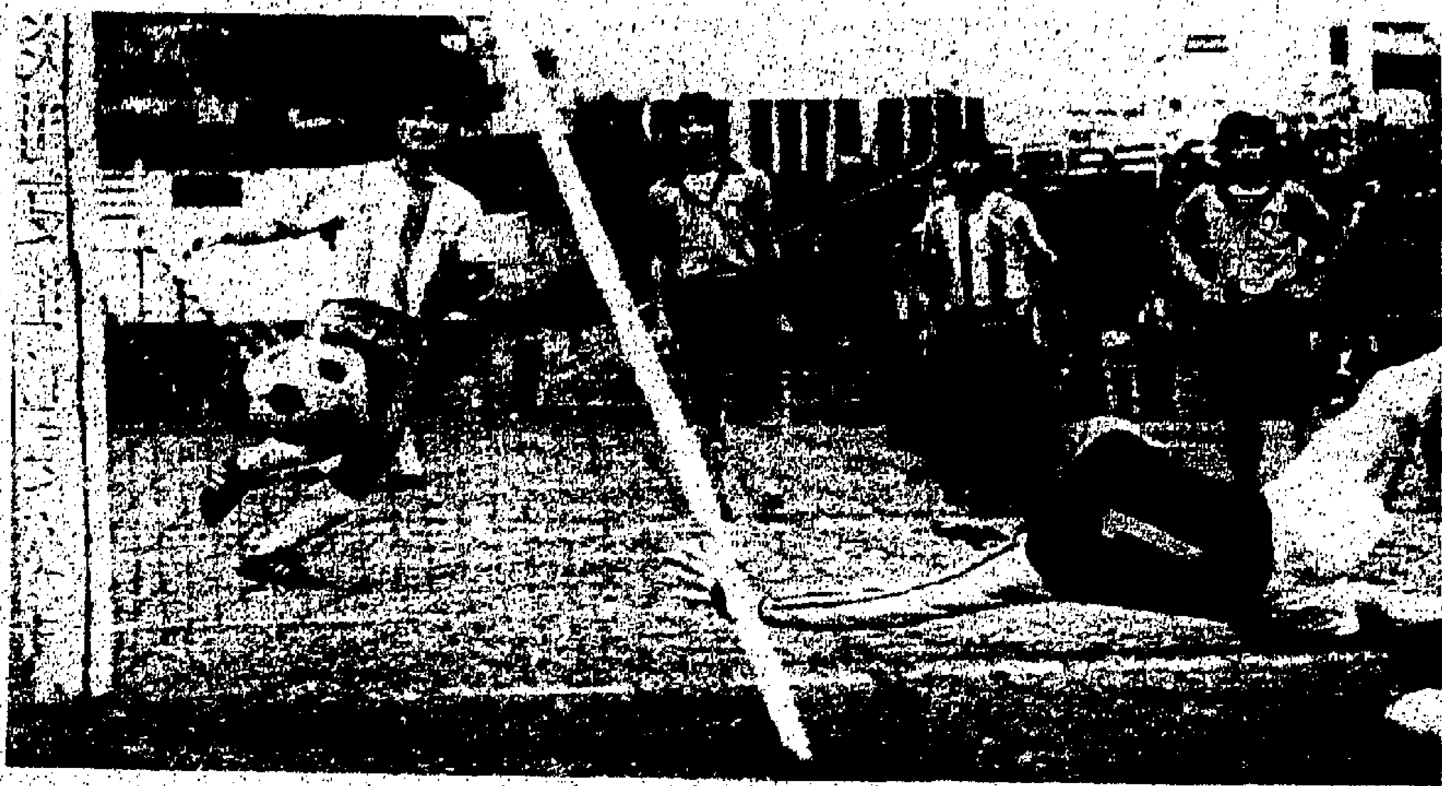
【本報訊】甲組足球聯賽昨在花墟場上演，東昇淨勝元朗三球。一場觀衆三千零五十七人，收入一萬五千二百八十五元。頭場雙方預備組對抗，東昇以五比零大捷。

元朗在先失一球的劣勢下，獲得一記十二碼罰球，但被東昇門將仇志強撲救去而錯過扳平機會。昨仗他們演出攻守脫節，與日前擊敗愉園未有分別。目前他們共得十七分，可以說已解除降班威脅，故昨役之敗，實無大影響。

東昇大部份時間處於被動，尤以上半場爲甚，由於中場的爭奪比不上元朗，前鋒的攻勢甚弱，祇憑幾次反擊，後防受元朗的快攻反而顯得吃緊，幸而門將仇志強穩健，才保持不失。

東昇上半場突襲得手，射入一球佔先，下半場仇志強又救出一記十二碼罰球，遂打起士氣，乘元朗中場開得太上後防空虛之際，再由袁權益憑兩次罰球機會增添兩球，而以三比零獲勝。

元朗昨役士氣仍然旺盛，上半場攻勢尤多，但前鋒射門一腳無把握，失去不少埋門機會。



・元朗十二碼宴客・元朗昨日淨輸三球給東昇，圖爲元朗以一球落後時獲得十二碼罰球，由梁能仁（左）主踢，但被東昇門將仇志強（一號）撲救出界外，元朗遂失去扳平機會。（李就攝）

袁權益主踢罰球　兩次均射球入網

上半場東昇先勝一比零

接戰後八分鐘，元朗溫耀球截得東昇會廷輝踢出門球交橫，葉振發十八碼衝過廖錦明即射，但被東昇仇志強撲救。十八分，元朗快攻，葉華偉左翼推進傳中，梁能仁十八碼勁射斜出。廿三分，東昇左輔十八碼得罰球，袁權益抽射落野。廿七分，元朗溫耀球傷出，由游壓華入替。卅分，東昇仇志強撲球時跑出禁區被罰，梁能仁射過人牆高出無功。卅二分，東昇翁偉國交橫，鄭沛強左輔十五碼勁射破網，東昇上半場以一比零領先。

易陣續戰，甫兩分鐘，元朗葉華偉中場吊前，盧福興在東昇禁區內停球欲射，被麥天富剷跌倒地，球證判元朗得十二碼罰球，梁能仁主踢，抽射左角無力，被仇志強飛身拍斜，元朗失去扳平良機。十五分，元朗以李德權入替洪奕成。十七分，元朗文錦棠犯規遭黃牌警告，東昇廿碼附近得罰球，袁權益上前力射，皮球穿過人牆掛網而入，東昇以二比零領先。廿二分，東昇快攻，元朗葉華偉攔跌翁偉國，東昇廿碼處又得罰球，袁權益抽射，皮球中右柱彈入網內，東昇已佔先三球。此時東昇以李國強入替廖錦明。卅四分，元朗反攻迫得角球，游壓華斬中，東昇後衛頂瀉，盧福興在十二碼點得球遲遲未起腳射門，結果被東昇麥天富踢出底綫化險。四十二分，東昇反擊，李國強左輔扭過元朗葉振發，六碼近射斜出底綫，不久完場笛鳴，東昇遂以三球淨勝元朗。兩陣如下：

（東昇）仇志強、廖錦明、馬迦祥、翁偉國、麥天富、會廷輝、鄭沛強、袁權益、廖榮發、黃達財、李國強

（元朗）張文錦、葉華偉、洪奕成、溫耀球、羅黃煜、葉振發、梁能仁、東許植強、盧福興、李德權、游壓華

今夕銀牌籃球賽　男女子共有三仗

【本報訊】銀牌籃球賽今日有三場在九龍伊館舉行。下午六時四十五分，男子負方悠悠對荃灣。七時四十五分，女子勝方安靈所對悠悠。八時四十五分，男子負方南華對天天，門券二元，空聯屬會及學生優待券一元。

兩場男子負方賽事，頭場悠悠與荃灣均爲乙組球隊，但悠悠作戰經驗較佳，勝望稍高。尾場南華對天天，爲聯賽中甲一組球隊與甲二組隊伍對抗。南華爲甲一組季軍，應可戰勝天天。

女子組勝方的比賽悠悠對安靈所，悠悠可奪操勝券。

青年排球賽　已開始報名

港九排球聯會，市政局、市政事務署合辦青少年盃排球比賽，已開始報名，各學校、工廠、社團均可組隊參加報名地點九龍彌敦道新興大廈四樓排球聯會。分男女子青少年共四組角逐。

英國足球聯賽爭霸　愛華頓已一枝獨秀

富咸韋斯咸及伯明罕等三隊　已分別獲得足總盃準決賽權

【倫敦八日路透社電】英國乙組富咸足球隊，今日在足總盃半準決賽中以一比零擊敗甲組的加力素，獲得準決賽權。足球彩池公司訂出該隊奪標的賠率爲廿五比一。

富咸隊由賈錄巴力於六十六分鐘所射入的一球，奠定了勝局，此一仗亦成爲加力素本球季中第十一次在主場失利。

韋斯咸隊亦獲得準決賽權，該隊今日以二比零擊敗阿仙奴，而伯明罕則以一比零勝米度士堡，葉士域及列斯聯以零比零言和，將重賽決定誰晉入準決賽。

在甲組聯賽中，愛華頓以二比一力挫流浪隊，爭奪聯賽錦標的希望大增。

居於次席的爲賓尼，他們在主場與利物浦一比一言和。

打吡郡以二比一勝車路士，居於聯賽第三位，比第一的愛華頓少四分。

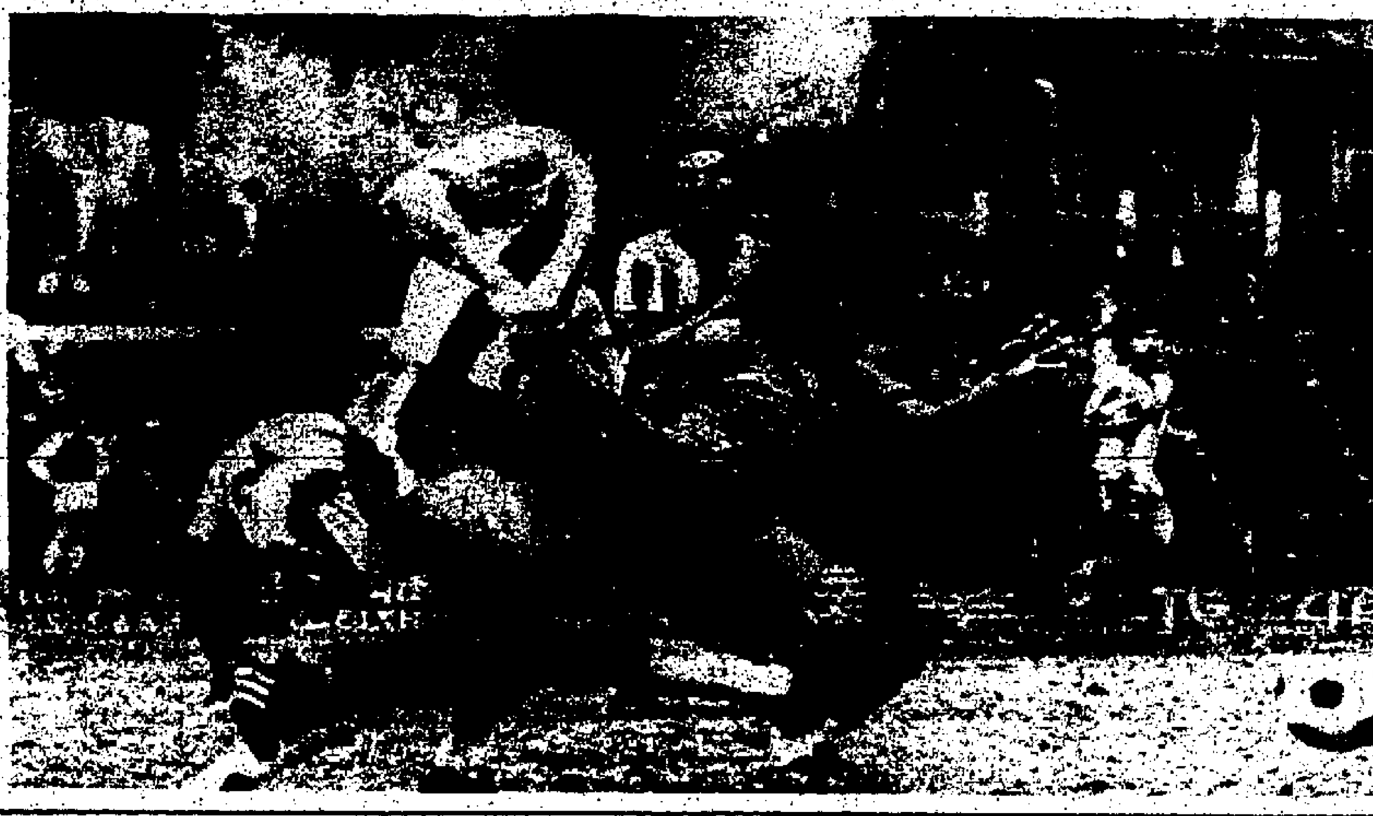
甲組足球聯賽成績表（至三月十日止）

隊名	賽	勝	和	負	得球	失球	積分
南華	十八	十	五	三	卅七	十四	廿五
愉園	十八	十一	三	四	卅九	廿五	廿五
東昇	十九	十一	三	五	卅二	廿三	廿五
光華	十八	十	四	四	卅三	十八	廿四
精工	十七	十	四	三	卅三	十七	廿四
流浪	十八	十	三	五	卅七	廿六	廿三
加山	十八	九	二	七	廿九	廿三	廿
元朗	十九	六	五	八	廿五	三十	十七
東方	十八	四	七	七	十五	十七	十五
怡和	十八	三	五	十	十五	廿九	十一
鐵行	十七	二	六	九	十六	卅一	十
市政	十八	三	三	十二	十七	四一	九
電話	十八	一	四	十三	十二	四六	六

詢問球賽　專綫電話　二八〇七〇八

英國甲組聯賽成績表

隊名	賽	勝	和	負	得球	失球	積分
愛華頓	卅二	十四	十四	四	四十八	廿九	四十二
賓尼	卅三	十六	八	九	五十六	四十六	四十
打吡郡	卅二	十五	八	九	四十九	四十三	卅八
利物浦	卅二	十四	九	九	四十五	卅四	卅六
史篤城	卅二	十三	十一	八	四十八	卅八	卅六
葉士域	卅二	十七	二	十三	四十五	卅	卅六
列斯聯	卅二	十四	八	十	四十五	卅四	卅六
曼城	卅二	十四	八	十	四十四	四十四	卅六
錫菲聯	卅二	十四	八	十	四十二	四十二	卅六
米度士堡	卅二	十二	十一	九	四十	卅三	卅五
流浪	卅三	十三	八	十二	四十四	四十二	卅四
紐卡素	卅一	十四	六	十一	四十八	四十七	卅四
韋斯咸	卅二	十一	十一	十	四十八	四十一	卅三
高雲地利	卅三	十	十二	十一	四十四	五十一	卅二
狼隊	卅二	十	十	十二	卅九	四十	卅
伯明罕	卅二	十一	六	十五	四十	四十八	廿八
車路士	卅二	八	十二	十二	卅七	五十四	廿八
阿仙奴	卅	九	七	十四	卅三	卅六	廿五
熱刺	卅三	八	八	十七	卅八	五十一	廿四
李斯特城	卅一	八	八	十五	廿九	四十四	廿四
羅頓	卅二	五	十	十七	廿八	四十八	廿
加力素	卅二	八	三	廿一	卅	四十五	十九



・元朗解圍・東昇昨在甲組聯賽，猛烈突擊壓倒元朗・圖爲元朗許植強（左）踢去東昇翁偉國（左四）腳下球，元朗解圍。（李就攝）

韓國足球總會介紹

墨西哥冠軍隊　下月來港訪問

比賽一場包賬八千美元

【本報訊】足球總會秘書處昨日收到韓國足總來函，是推薦一封墨西哥冠軍麥洛加隊來港訪問的，據報上透露該枝墨西哥冠軍隊將在四月十七日至廿五日，在漢城比賽兩場，條件爲八千美元一場，另負責他們食住費用，若然本港足總有意思，本港足總是樂意與該隊商洽。

本港足總之埠際小組，最近召開會議時，曾放棄一批擬訪港的外隊，祇保留三幾枝外隊在聯絡中，因爲本港足總主辦第六屆亞洲盃之第三區預賽，已決定在六月中旬不主辦多隊，祇在五月期間還可以，且以「價廉物美」爲原則，最多祇安排一場賽事，因此對這枝墨西哥冠軍隊可能婉拒。

仍保持聯絡的外隊，有荷蘭飛燕諾隊，西班牙巴斯隆拿隊，英國曼城隊，蘇格蘭鴨巴甸隊等，但目前還未有這些外隊進一步消息。

關於本港流浪主辦英國乙組曼聯隊之申請書，已遞入足總，本月份足總執委員將在下星期二（十八日）召開，屆時會提出討論，且會[illegible]

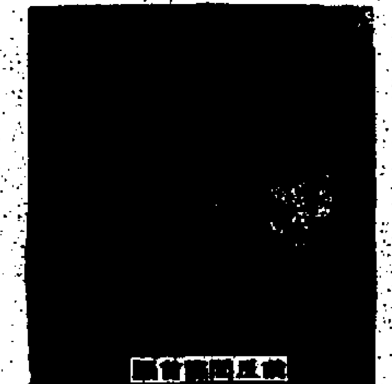
會助英國揭發賣國賊

當代最出色的反間諜

安格爾頓是一位堅忍，細心與嚴守紀律的法律家

中央情報局的神秘間諜安格爾頓的一個多年老友兼崇拜者，前任「幸福」雜誌的編輯，最近應時代週刊邀請，寫了一篇關於安格爾頓的文章如下：

我認識了安格爾頓許多年，但我從未完全瞭解若干他的性格，直至十四年前到阿迪朗達克釣魚時爲止。那是嚴寒的早春的一天，與這批人中的一個人，我釣不到魚，在岸邊休息，飲一杯酒自慰，並等候安格爾頓。最後，他出現了，在冰凍的水裏，水淹及腰，在滑石上試探安全。他在使用着一枝二點七五盎斯的釣竿，很技巧的拋出去，那小蒼蠅在他底下八十或九十呎着水。結果，他釣了五條魚。



他的耐心使他不畏疲勞而嚴守紀律。作爲一個反間諜的人員，他的職責是找尋、辨認及消滅敵對間諜在國內和海外的行動，特別是蘇俄間諜的。這職責從少酬報，並需求堅忍，細察和不暴露情緒。中央情報局前身的戰略服務局主任鄧諾萬將軍叫他做戰略服務局的「最專業化的反間諜官員」。在其後的各年，所有中央情報局主任都倚重他。杜爾斯極少未先徵詢他的意見而作出任何行動。史密斯也很讚賞他。麥康發現他是一個動人的和機智的顧問。

安格爾頓有一個故事背境以進行他的工作。他的伊利諾州出生的父親詹斯安格爾頓，於一九一六年在伊達荷州參加國民警衛軍，在柏勝將軍下追逐潘楚威拉至邊界以南。在那裏，安格爾頓追求和娶了一個十七歲的美麗的墨西哥女孩子。重返波伊西，他們的第一個兒子占士．耶穌於一九一七年誕生。安格爾頓成爲了國民收銀機公司的一個明星推銷員。一九二零年代，他負責這公司的歐洲營業。一九三三年，他購買這公司的義大利專利權，舉家遷居米蘭，後來移居羅馬，住在一幢頗堂皇的別墅。多年來，他任義大利的美國商會首長，是美國大使館與義大利工業間的可靠的橋樑。他也擁有很[illegible]

極權主義。安格爾頓說：「如果一個人居住海外太久，一如我那樣，他勢必比那些不太認識其他國家的人更珍視他自己的國家。」他憶述一九三六年的日子，當年他祇是十八歲，暑假期間在國民收銀機公司的巴黎工廠做機械學徒，當時工人們[illegible]再度佔領工廠[illegible]。「工人們向一個人拋下他們的工具，立正的唱馬賽進行曲。他們後來魚貫的走出街外，兜駕著政府。我整夜未眠，聆聽工人們的憤怒的談話。那是我的第一次政治的經驗──在絕望中的經驗。戰爭加長了那經驗。當搜集證據以供紐倫堡戰犯審訊之用，我發現了六百萬猶太人被處死的可怖的証據。爲了防止戰爭，我要繼續保存自由。這宗旨鑄造我的生活形式。」

在英格蘭的馬爾溫大學攻讀了三年半，他於一九四一年進入耶魯大學法律系。安格爾頓的大學同房同學，現在仍是密友的華特摩爾說：「他的行爲態度相當似英國人，雖然他保存他的美國中西部的口音。他是神仙化和老實的混合，很熟識義大利文學，特別是但丁，以及讚賞馬西的優點。他是一隻夜梟，從夜不眠、談話、閱讀或打撲克牌。」

在他們幼年，華特摩爾與安格爾頓編輯一本詩集季刊，名叫「富里奧蘇」，由華特摩爾的母親資以支持大部分的開銷。捐款者包括麥克萊斯及威廉斯．稿酬是每頁一元。華特摩爾憶述說：「當我們欠缺金錢，我們大多數時間都沒有錢，我們以安格爾頓在義大利的男子服飾店所存的精美頭巾作稿酬。」

戰爭爆發，安格爾頓參加了戰略服務局。他參加計劃對義大利的進攻，與攻擊部隊一起登岸，並擢升至上校。他的兒子占士當時已進入哈佛大學法律學院，並與蘭施西莉結婚，他於一九四三年被召入伍，接受了基本訓練，也被編入戰略服務局及被派往義大利。他的單位發現了一些希特勒與墨索里尼間的秘密書信，後來在紐倫堡戰犯法庭被提出來作爲他們的陰謀的証據。

戰後，當局派他幫助臨時義大利政府防阻共產黨接收。安格爾頓幫助他們重建反間諜組織。通過這組織，他取得蘇俄着令義大利共產黨在希臘內戰中支持希臘共產黨的訓示。他與他的首席親信賂加（他在中央情報局是安格爾頓的首席副手，最近始退休）偵查得史達林與狄托的來往信件，預兆他們兩人於一九四八年的決裂。

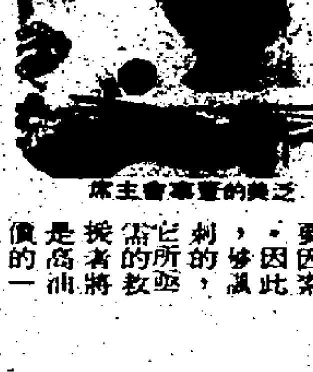
一九四七年末，安格爾頓從陸軍辭職，重返華盛頓。那時候，據他說，他已「深切注意蘇俄在顛覆活動中的長期目標。」久已摒棄律師業務，他參加了中央情報局，那是在中央情報局成立後幾個月內的事。安格爾頓被派負責組織它的秘密工作部門。

安格爾頓參加了中央情報局後的許多秘密行動，現在仍然是秘密的。知道他實際做甚麼的唯一人物是他的上司們，以及那些與他一起工作的人。一件可以公開的事情，發生於一九五六年初。在與一個友好的情報機構合作中，他的單位取得一份克魯曉夫在第二十屆黨大會中譴責史達林的演詞的副本。安格爾頓和他的屬員們也發展了證據，引致聯邦調查局於一九五七年拘捕蘇俄特務分子阿貝爾，他自一九四八年以來，一直在布魯克林的一間小攝影店內工作。

在安格爾頓的網內被捕的間諜，數以打計，他們包括喬治布雷克，英國特務組織的一位高級官員；喬治巴非斯，一位北大西洋公約組織的官員；以及費爾菲，西德情報機構的一位高級官員。

安格爾頓的中央情報局職員人數很少──祇得幾十人，多數是自該局成立後與他一起工作的舊人。他們多數是專家；一位外國情報官員說，這行動是「世界最佳的」。安格爾頓的屬員中的三個人，包括賂加，已離開該局，因爲憤恨它不能支持他們的上司。

他的辯護者們把安格爾頓稱作時代的犧牲者。他們相信他是被迫走的，因爲有些重要的美國政策擬訂者再不認爲反情報是不可缺少的，而深信偉好可能持久，以至他們不想有一個秘密組織，把蘇俄的秘密組織看作一種威脅。在這方面，安格爾頓的離職類似卡里的間諜小說「補鍋匠、裁縫匠、士兵、間諜」的悽慘的英雄喬治史邁利的命運。在英國秘密組織的人事改組中被革職，史邁利後來被召回來，偵查一個可疑的賣國賊，那賣國賊根深蒂固的躲在於他的舊組織中。那實際影射金菲爾比，著名的英國要重身份的特務分子。他提供情報使英國人在這個英國間諜逃往莫斯科前，決定菲爾比[illegible]



泛美的董事會主席

泛美接受伊朗投資

赤字八千多萬美元

一家大公司要賴中東國家來拯救，美國的政治體面無疑大受打擊。

曾經一度意氣風發的泛美世界航空公司，自一九六九年以來，陸續賠本，成爲了職員過多，競爭過多，及購買昂價的珍寶噴射機過多的犧牲者。但是，威脅這航空公司的生存的，莫過於油價激增。泛美去年的燃料帳單增加了一億九千四百萬元，是它的八千一百八十萬元赤字（以一家航空公司來說，這是最高的紀錄）的主要因素。因此，頗爲諷刺的，它所亟需的救援者將是高油價的一個主要倡議者。最近，白宮批准一項交易，由伊朗政府投資三億美元於泛美。這是石油輸出國家組織的一個會員國投資於一家美國公司的較大宗的一個。如果民航委員會批准──已預期於兩個月內予以批准──伊朗將以五千五百萬美元購買泛美的[illegible]半數股份，並給泛美約二億四千五百萬元的貸款。此外，伊朗將派一人任泛美的十七人董事局的董事，並可購買這航空公司的百分之十三的股份。

祇有購買股份一項勢將引起爭論：雖然聯邦法律容許外國投資者擁有一家美國航空公司的百分之廿五的股份，民航委員會必須決定百分之十或以上的股份擁有權是否屬於社會大衆的利益。泛美目前的經理部必須向民航委員會證明它將仍作決定，縱使伊朗成爲了最大的一人股東。在談判中代表這航空公司的巴爾（利妙兒弟公司的首席經理董事兼前任美國助理國務卿）說：「自始已是很清楚的，伊朗不想控制泛美。他們沒有經營它的念頭和專長。」

伊朗王巴拉維對於泛美對伊朗的發展所能擔任的角式有一個清楚的理念。自一九六四年以來，泛美曾經對伊朗的國營航空公司提供訓練及技術的援助。現在，利用泛美的酒店站和補給及促進營業的專長，伊朗王把伊朗航空公司改變成一間大國際民航公司，載運世界各地的遊客和商人們到德黑蘭來，德黑蘭的五十億美元的建設計劃已在進行中。擴展的第一批步驟已經進行了。伊朗航空公司的首創加速購買三架波音七四七珍寶機，並計劃最近訂購三架「協和」超音速飛機。伊朗航空公司的紐約──德黑蘭綫定期班機將於五月十五日開航。

泛美從一項使它可以在環球航綫中使用伊朗航空公司的未充份利用的電腦設備做伊航的生意的安排，獲得利益。伊朗的龐大的援助，勢必使泛美的大債權人高興，它欠一組保險公司債項共約三億八千九百萬美元。

甚至如此，聯邦儲備局主席龐斯曾經批評這項交易。他相信，一個中東國家拯救美國的航空公司，是對美國的政治體面的一個嚴重打擊。龐斯告訴紐約時報專欄作家施爾克說，美國政府應該勸請六家左右的油公司，出資五千萬元，以拯救這航空公司。泛美主席施維爾在較早時曾請求政府援助，但失敗了；去年九月，申請每年津貼一千零一十萬美元，但政府又不理會。

施維爾繼續他的節流重建計劃。最近獲得批准與環球公司交換航綫（可減少在國際航綫上的競爭）已開始實行。施維爾也在討論與東方航空公司、美國航空公司或環球航空公司合併的可能性（環球公司也有它自己的困難問題，一九七四年賠本二千二百六十萬美元）。最近，泛美請求民航委員會批准它暫停在加勒比海的許多服務。（執）

解除汽車的擠塞與污染

美大舉發展集體運輸

在紐薩斯州的托皮卡市，一般認爲所預料的火車減少服務現在得以避免。在市內行駛的火車，由於今年增加乘客百分之十八而延長路綫和增加班次，但因爲開支太大，官方曾計劃明年減縮服務。

阿利根尼郡港務局的行政主任馬丹奧說：「聯邦款項到手，那些已概述的各項計劃將完成，我們的快速集體運輸系統一發展將獲得半票的優待。」休斯頓、達拉斯和俄馬哈等市均希望削減車費，亞特蘭大的官員表示，願意維持一年多以來的十五仙車費，以吸引人們乘搭公共運輸工具。這些官員現正希望得到一億五千萬美元來資助左右的新撥款，路。長凡五十三哩的新鐵

問題，除通貨膨脹等一些大致對外，各城市官員們的態度表示着好。設計家許論道：「它或許是我們所擁有的美國集體運輸的一個最大希望。」

自第二次世界大戰以來，美國火車即已日漸衰落。在一九四五年，美國火車的載客量爲一百八十九億人次，及至一九七三年已降到五十年來的新低紀錄，這個數目是五十五億人次。（中）

世界軍火買賣極旺盛

輸出武器以美國與蘇俄最多，法國居第三位，英國第四，而中東則爲新興的大顧客。

在各國政府的支持範圍內，私人公司的代表經常的向有關機構諮詢意見。當生意快要成功時，這公司的高級人員通常出現：他們必須出來，批准顧客有時請求的特別的（時常是增加成本的）更改。

美國容易的成爲世界最大的軍械商，自一九五零年以來，已有八百六十億美元的交易。美國提供適合每一個需要和錢袋的武器，並繼續發展新產品。去年，審查了各私營公司的一萬四千份出口執照申請書後，華盛頓的軍火管制局批准售賣價值八十三億美元的軍械給一百三十六個國家（當然，實際交貨數目低過交易數目）。這代表世界的轉生意額的百分之四十六，其中包括賣給危地瑪拉及巴拉圭的來福槍和臼砲，賣給西德和巴西的超音速噴射戰鬥機，賣給義大利和南韓的「響尾蛇」空對空飛彈，賣給約但和挪威的裝甲運兵車，賣給伊朗、西班牙和南越的CH四七（奇努克）直升機，賣給智利的驅逐艦，賣給菲律賓的鎮暴配備，以及賣給瑞典和扎伊爾的C一三零大力士運輸機。

在這國際軍械競賽中，蘇俄佔第二位（自一九五零年以來，生意達三百九十億美元，而一九七四年佔五十五億美元），祇有蘇俄去年輸出超音速飛機多於美國（四百架對三二五架），沒有國家比美國賣出更多的直升機（一百架）及坦克（一一七七輛）。

武器貿易的形式已改變了，直至最近爲止，逾百分之七十的美國軍械，輸往與蘇俄集團及中共毗鄰的國家（所謂前綫防衛區）。北大西洋公約組織會員國，南韓、中南半島及台灣仍然是大買家，但美國現在的最大顧客們在中東，伊朗第一，其次是以色列。自一九七三年戰爭以來，以色列獲得價值超過二十億美元的戰鬥──轟炸機、坦克、炸彈、戰機的反飛彈配備，以及數以千噸計的子彈。華盛頓把那麼多武器運往以色列，以至國民警衛隊及後備隊仍然欠缺坦克，雖然佳士拿裝甲工廠現在每天生產五輛坦克，而在去年以埃戰爭前每天祇生產一輛。耶路撒冷已表示，在一九七五年，它需要增添二十五億美元的軍械，沙特阿剌伯最近購買六十架容易駕駛的馬克一點六諾斯洛浦F五「虎二」戰鬥──轟炸機（售價七億五千六百萬美元），已成爲美國軍械的第三位顧客，超越了希臘、西德、西班牙、加拿大及台灣。

中東也是莫斯科的大顧客，買入了克姆林去年輸出的武器的百分之四十五。在他們過去三大對以色列戰爭中，阿剌伯人幾乎完全依賴蘇俄製造的T坦克，各種款式的米格戰鬥──轟炸機，以及非常準確的奔蛇式防空飛彈。此外，克姆林在過去數十年來已輸運大量戰爭物資給華沙公約國、北韓和北越。數以打計的其他的第三世界的國家購買蘇俄武器：米格機，AK四七自動來福槍（普遍的被認爲世界上最佳的作戰來福槍）以及裝甲車。

蘇俄武器的輸出，完全由政府經營，因爲所有工業都是國營的。莫斯科的總工程局同時兼管所有武器的談判、售賣、運輸及轉讓協議。顧客們喜歡蘇俄不祇給予廉價的信用，而且減價出售。莫斯科最近提議售賣一些米格二一機給秘魯，售價祇是美國製造的F五機（二百萬元）的三分一。不過，向蘇俄購買武器有點麻煩，一如埃及人所經驗的，有些很難添置零件。

多年來，法國與英國都在競爭武器輸出的第三位，集中於同一的市場──中東、拉丁美洲及他們以前的非洲殖民地。去年，法國人領先了英國人，出售價值三十億美元的戰爭物資給約八十個國家，從供應西班牙、葡萄牙、巴基斯坦及南非的海軍的潛艇以至供應突尼西亞突擊隊用的短劍。最暢銷的法國產品是各型幻影戰鬥機，快捷靈敏的AMX坦克，阿羅特直升機及導向的「艾錄西特」對艦艇飛彈。英國今日已再沒有聯邦內的市場，也沒有第二次世界大戰後使它成爲西方第二位軍火輸出國家的大量剩餘的武器。英國人也不如他們的歐洲大陸的競爭那麼急進。一個英國軍械專家說：「英國很少優秀的推銷員，最

近的努力欠勁，而士氣低落。」不過，英國去年仍售出價值一十五億美元的軍械，佔世界武器生意額的百分之八。輕級艦、潛艇及巡邏快艇售給拉丁美洲。伊朗購買了一千多輛酋長及三百輛蝎坦克。黑色非洲、沙特阿剌伯及埃及對於新製「蝎」式輕坦克已表示興趣。（二）

股市交投仍暢 行情反覆微挫

恒生香港指數下跌一·七二 友聯派息二角一紅股十送一

每日股市

【本報訊】股市交投仍盛，成交總值逾一億四千一百零一萬元，但行情悶縮微挫。香港恒生銀行上午報三○六·五一，跌四·六五，下午報三○九·四四，較上午升二·九三，全日跌一·七二；遠東指數報一五三九·二九，跌一·八六五；金銀綜合指數報二六·○一，跌○·一六；金指數報二六·五八，跌○·三三；銀指數報二六·三六，升○·二九。

友聯銀行末期息二角一分另紅股十送一截止過戶四月十四日至四月廿六日止。

昨市走勢初開市時曾一度買意甚旺，行情微升，稍後，獲利回吐出現，直至上午收市前價比前回落，午後，又有買盤出現，價復回升，但一般收市價多比前市微跌。計：置地收六·九元，大昌收○·七九元，怡和收二六·四元，和記收二·八七五元，滙豐收一五·五元，恒生收七五元，港燈收三·九二五元，九燈收一五·二元，中華煤氣收一○·二元，電話收一二·六元，中巴收二一·八元，九巴收四·一元，油蔴地小輪收一○·二元，香港隧道收五·八元，九龍倉收一二·二元，均益倉收五·五元，黃埔船塢收一○·七元。

遠東分類指數與前市比較如下：銀行類一七九四·七一升二三·一六，公用類八二七·五三跌一七·八八，地產建築類二一三○·九二跌四七·三六，工商企業類一六八四·五四跌五二·五○，倉塢類二二二四·八一跌四三·○四，酒店類七八○·○四跌二·七六，紡織類六四四·七○跌一三·二二，投資類二二二七·六三跌四四·○六，橡膠類九二四·七八。

在成交總值一億四千一百零一萬元中，計香港交易所佔三千一百一十七萬元、遠東交易所佔六千六百九十二萬元、金銀交易所佔三千六百五十九萬元、九龍交易所佔六百二十三萬元，茲將昨日股市行情綜合表列如下：

股名	收市價	最高價	最低價
（銀行類）			
滙豐銀行	一五·五○	一六·一○	一五·四○
恒生銀行	七五·○○	七五·○○	七五·○○
海外信託銀行	二·三五	二·六○	二·三○
友聯銀行	三·八二五	四·二○	三·八二五
（公用類）			
香港電燈	三·九二五	四·一五	三·八二五
九龍電燈	一五·二○	一六·○○	一五·○○
中華煤氣	一○·二○	一○·三○	一○·○○
電話公司	一二·六○	一三·○○	一二·○○
中華巴士	二一·八○	二一·八○	二一·五○
九龍巴士	四·一○	四·二五	四·○○
油蔴地小輪	一○·二○	一二·○○	一○·二○
香港隧道	五·八○	五·九○	五·八○
（倉塢類）			
九龍倉	一二·二○	一二·八○	一二·○○
均益倉	五·五○	五·五○	五·四○
黃埔船塢	一○·七○	一一·○○	一○·五○
（航業類）			
亞洲航業	四·一○	四·三○	四·一○
會德豐船務（A）	三·一○	三·二○	三·○○
會德豐船務（B）	○·三一	○·三一	○·三○
中華造船廠	○·五八	○·五八	○·五八
維達航業	二·八五	二·八五	二·八五
華光航業	二·六五	二·七五	二·六五
倍德船務	○·七二	○·七二	○·七二
港九海運	○·五○	○·五○	○·四六
寶福發展	○·三七	○·三七	○·三七
東方貨櫃	一·八二	一·八二	一·七七
（建築類）			
金門	一三·○○	一三·六○	一二·八○
保華	一·六七	一·七四	一·六五
新昌	七·四○	七·四○	七·四○
大新（公和）	一·一八	一·二八	一·一七
海港工程	○·九八	○·九八	○·九五
青洲英坭（新股）	七·七○	八·○○	七·七○
大亞石業	○·四八	○·四八	○·四八
安達臣集團	○·五六	○·五六	○·五○
（投資類）			
聯合企業	三·七五	三·八五	三·七○
國泰股份	一·七五	一·八○	一·七五
怡和證券	六·七五	七·一○	六·六五
隆豐投資	二·○五	二·○五	二·○○
太平洋證券	六·○○	六·一○	五·九五
虎豹	四·○○	四·○○	四·○○
茂盛公司	○·二○	○·二○	○·二○
利獲家海外投資	二·二○	二·二○	二·二○
（地產類）			
置地公司	六·九○	七·一○	六·八○
置地債券	八二○·○○	八六○·○○	八一○·○○
高富置地	○·四五	○·五○	○·四五
新安置地	○·三○	○·三○	○·三○
甌江置業	○·五五	○·五五	○·五五
永泰建業	○·七四	○·七四	○·七四
廣聯企業	○·四○	○·四○	○·四○
永達利企業	○·二五	○·二五	○·二五
富輝企業	○·四一	○·四一	○·四一
捷聯企業	○·六六	○·七三	○·六六
順福企業	○·四九	○·四九	○·四九
美漢企業	○·七二	○·七八	○·六○
長江實業	三·六二五	三·七五	三·五○
國際實業	○·四○	○·四○	○·四○
財務地產	○·五三	○·五三	○·五三
鷹君地產	○·八四	○·八六	○·八四
滿湖地產	○·三一	○·三一	○·三一
金山地產	○·七○	○·七○	○·六五
大昌地產	○·七九	○·八二	○·七○
兆安地產	○·五六	○·五六	○·五六
嘉年地產	三·三五	三·四○	三·三○
聯邦地產（A）	一·六二	一·六二	一·六○
聯邦地產（B）	○·三一	○·三一	○·三○
和記地產	三·三二五	三·四五	三·三二五
城都地產	二·八○	二·九○	二·七五
亨隆地產	○·三二	○·三二	○·三一
四海地產	○·九一	○·九一	○·八六
大生地產	一·三三	一·四一	一·二八
大資地產	○·一七	○·一七	○·一五
華光地產	○·六二	○·六六	○·五七
信和地產	一·○○	一·○○	一·○○
合和地產	一·二二	一·二七	一·一八
新鴻基地產	二·四○	二·五○	二·三○
恒隆地產	一·八九	一·九五	一·八五
建煌新記	○·五○	○·五五	○·四七
南太平洋	○·八三	○·八六	○·八一
建屋貸款	一三·五○	一三·五○	一三·五○
信託公司（A）	一·八五	一·八八	一·八三
美迪臣證券	○·六○	○·六○	○·四○
夏利文	○·六○	○·六一	○·六○
協成行	○·五○	○·五二	○·五○
廖創興	○·八二	○·九○	○·八二
永鴻基	○·二○	○·二○	○·二○
輝百美	○·五九	○·六○	○·五八
萬生	○·三六	○·三六	○·三六
漢國	○·三二	○·三二	○·三二
明輝發展	○·四四	○·四四	○·四○
利興發展	○·六六	○·七○	○·六五
威勝發展	○·五二	○·五二	○·五二
泰盛發展	一·○三	一·○四	○·九五
世界發展	○·二五	○·二五	○·二五
遠東發展	○·四五	○·四五	○·四五
海南發展	○·九八	一·○○	○·九八
新世界發展	一·五七	一·六四	一·五五
聯興盛發展	○·五七	○·六○	○·五七
太古昌發展	○·九○	○·九○	○·八五
好世界投資	○·一八	○·一八	○·一八
（工商類）			
怡和公司	二六·四○	二七·○○	二六·○○
和記企業	二·八七五	二·九二五	二·八二五
太古洋行（A）	六·五○	六·七○	六·二五
太古洋行（B）	一·一四	一·二○	一·一一
太古實業（A）	九·九○	一○·○○	九·七○
太古實業（B）	一·八二	一·九○	一·八○
會德豐（A）	三·五二五	三·六五	三·四五
會德豐（B）	○·三二	○·三二	○·三二
壯士集團	○·八六	○·八六	○·八四
港機工程	二四·○○	二四·○○	二四·○○
淘化大同	四○·○○	四○·○○	四○·○○
聯合汽水	五·二○	五·四五	五·二○
永安人壽	一·二三	一·二五	一·二三
星島報業	四·六○	四·六○	四·六○
夏香集團	○·二八	○·二八	○·二八
紅寶石	○·四一	○·四一	○·四一
周生生	○·四○	○·四○	○·四○
屈臣氏	二·四五	二·六○	二·四五
生力啤	七·八五	七·九○	七·八五
森那美	七·五○	七·六○	七·五○
新英華	○·七九	○·七九	○·七九
和寶	一·五○	一·五九	一·五○
立興	四·三五	四·二○	四·三五
寶光	三·四五	三·六○	三·三○
仁孚	一·九○	一·九七	一·八八
（百貨類）			
永安公司	一·九五	一·九五	一·九三
先施公司	一○·九○	一一·○○	一○·九○
瑞興公司	三·八○	三·八五	三·六五
連卡佛（A）	一三·二○	一三·二○	一二·六○
（紡織類）			
南洋紗廠	八·五○	八·五○	八·五○
南豐紗廠	二·三二五	二·四○	二·三五
南聯實業	一·○一	一·○五	一·○一
南聯合記	○·六一	○·六一	○·六○
新馬製衣	五·○五	五·○五	五·○○
（酒店類）			
大酒店	六·四五	六·七○	六·四○
海港公司	七·八○	八·○○	七·八○
凱聯酒店	○·九三	○·九八	○·九○
百樂酒店	○·二五	○·二五	○·二五
美麗華酒店	八·○○	八·二○	八·○○

（上表行情，係以各證券交易所當日成盤為據。）

工商界 0123 456 7890

美國西德定單均減縮 紡織製衣生產仍弱

開工僅及正常六成 要待九月以後才能好轉

【本報訊】目前本港紡織製衣業尚未能扭轉惡劣局面，由於歐美客商最近來港訂購布匹及成衣仍未有顯著增加，致令整個紡織製衣業開工生產平均只能維持正常的六成，預料目前的惡劣局面要延至九月後方能逐漸改變。

昨據某大紡織染製衣集團發言人指稱：現在本港紡織製衣業仍然處於惡劣局面，相信今後六個月尚未能扭轉，主要原因是本港紡織製品出口的重要市場北美及西歐，布匹與成衣仍然滯銷，最近來港訂購數量不大，以致一般紗廠、布廠、製衣廠、針織廠只能繼續局部開工，估計整個紡織製衣業平均開工率僅及正常的六成左右，相信最快亦要九月後方能好轉。

去年本港很多紗廠靠空氣紡的粗紗，布廠靠牛仔布，製衣廠靠牛仔裝支持生產不致衰退，但今年牛仔裝在歐美市場不若去年的暢銷，最近美國客商來港訂購牛仔布及牛仔裝均告減少，西德客商亦減少訂購牛仔裝，影響所及，空氣紡粗紗及牛仔布均呈供過於求，價格跌破成本，十支空氣紡粗紗每包沽一千一百元至一千一百二十元，比去年十月跌了二百餘元，上等牛仔布每碼三元四毫至三元六毫，比去年十月跌了一元二毫至一元四毫。

出入口押滙業務仍不振 銀行資金缺乏之出路

工商業正常需求亦不多

【本報訊】昨日銀行同業拆息略為回升，活期拆息由一厘半，廿四小時交還成點八七五至一厘，但借入仍然不多。

據銀行界人士指稱：現在銀行資金缺乏正常出路，主要是工業生產仍弱，出入口貿易未能振作，以致出入口押滙需求資金不多，銀行即使放寬對工商業授信，奈何出口商及工廠實際需求仍少。

美滙價格繼續扳好，銀行同業成交每美元兌四·七五三港元至四·七五八港元，賣單每美元兌四·七八○港元，買單每美元兌四·七三○港元。

歐洲及亞洲美元利率微軟。歐洲美元一個月期六厘二五，兩個月期六厘三七五，三個月期六厘六八七五，六個月期七厘一二五。亞洲美元一個月期六厘，兩個月期七厘一二五，三個月期六厘三一二五，六個月期七厘零六二五。

工業生產仍放緩 化原市勢難開展

轉銷生意陷停頓狀態

【本報訊】本港化工原料本地拆銷仍難增展，轉銷生意亦處於停頓狀態，影響所及，最近個別貨價又較新春時低跌，但經過去年下半年巨幅變動之後，目前化原價尚同順，祇係作輕微的調整。

化原商人指出：本地化工原料銷售仍慢，由於較多工業生產於新春過後，尚無機會增強，例如紡織漂染，塑膠，金屬，電子，膠瓶，係低級塑化原料亦均慢，在這樣情形下，本港化原近幾年較本地市場銷售就受到一定的影響，因此，個別貨價亦因供需不平衡而回落。

今年化原轉口生意可以說是近幾年最弱的一年，化原商繼續指出：今年化原貨價不再有很大波動，東南亞市場生產力仍弱，且多由歐、日產區直接去銷，因此，東南亞客因貨源短缺而急於來港搜購已不復見，使整個化原轉口情況陷於前所未見之低潮。

受銷情在弱所影響，現時梳打洗粉售價由每噸一千二百一十元跌至一千一百五十元，梳打食粉每噸企住一千二百元，哥士的每噸一千九百元，哥士的片，一千八百五十元，保險粉，每公斤五元五角，冰醋酸，由每公斤三元五角跌至三元三角。

外圍行情仍利淡 港糖市價高 買家多觀望

【本報訊】在國際行情利淡的影響下，本港食糖市情一片冷落，雖然基本用家方面貨存非常充裕，但由於糖市趨落，而本港糖價尚嫌偏高，因此，用家與拆商於此時均忍縮補入。

糖商表示：就國際糖價從最高時每噸六百五十鎊跌至目前每噸二百七十五鎊來說，跌幅達百分之五十八，但本港幼砂最高時每担三百八十元，現在拆二百三十元，跌幅達百分之四十，相比之下，港市糖價不如國際糖價跌幅大，就過去國際糖價而言，價常是比本港糖價爲高，因此，顯示本港糖價近期祇緩慢的下跌，在這種情形下，使用家購銷有些戒心。

本月下旬一批日本幼砂又將運到，每担二百三十元碼頭交收約成二百包，現時倉交貨每担二百卅二元成四十包，南韓幼砂，倉交貨，每担二百卅元成五十包。

非律賓幼砂，每担拆二百廿元。

泰國中粗砂，每噸三千五百八十元至三千六百元。

大陸中粗砂，每噸三千八百五十元倉交貨，買家均少補入。

米價繼續下降 僅成四千餘包

【本報訊】昨日米糧行市，由於大陸米全面降價，爭取多銷，開盤沽出四千包，其中三千五百包是大陸米，泰國米及澳洲米實銷很弱，美國米存量不多，有價無市。

據米行人士指稱：現在米價下降是合理調整，因爲入口米商沽出食米，每担仍有十多元毛利，不失爲合理利潤，但是泰米與澳洲米與大陸米比較，價格偏高一些，以致影響滯銷，美國米則存量無多，價格特別偏高，買家甚少補給。

昨日開盤沽出食米四千包，黃玉環舊米每担一百廿四元，天字新耕苗每担一百五十五元，新銀竹粘每担一百卅五元，新油粘每担一百卅八元，藍金鑲大米每担一百卅六元，靑菊花大米每担一百卅八元，黃三元米碌每担一百元，新華南粘每担一百四十元，舊油粘每担一百卅四元及一百三十元，天字新耕苗每担一百四十五元，舊桂花粘每担一百廿九元，新桂花粘每担一百卅四元，天字舊耕苗每担一百四十六元，金幅香米每担一百五十四元，靑發財谷仔米每担一百卅一元，金門香米每担一百五十二元，自由牌美苗每担一百六十五元，貴觀音大米每担一百卅六元，靑玉環大米每担一百卅六元，金玉環香米每担一百五十二元，舊華南粘每担一百卅六元，雙羊小包油粘每担一百四十元。

鋁片存貨充裕 市價仍呈疲淡

日本來貨最近佔較多

【本報訊】本港非鐵金屬目前仍是處於供過於求，鋁片銷情在用家買納緩慢之下，最近走勢仍甚疲弱，同時，由各地供應的產品頗有增加。

五金批發商說：非鐵金屬行情在國際市場上，雖然轉呈穩定，但本港供銷情況尚未復常，現時較多非鐵金屬存貨仍多，例如鋁片情況就有此出現，在鋁片供應短缺時，歐洲產品也來港銷售，目前本港所拆銷的鋁片，有日本、台灣、歐洲產品，由於製品商需求不多，近來售價徐徐低順，但從高峯回落之後，跌幅已甚輕微。

近來本港首飾製造商產銷疲弱，這方面需求鋁片續減，日本鋁片存貨較多充塲之下，現市拆銷售價每磅由三元跌至二元八角，台灣貨二元七、八角，歐洲貨二元八、九角。

本港金鈔外幣行情表

三月十日（星期一）

（九九K金）	
開市	994.5
收市	996.6
最高	996.6
最低	993.5
（美鈔）	
大鈔	4.740
晉鈔	4.730
（美電）	
最高	4.765
最低	4.755
（通天單）	
最高	4.750
最低	4.740
（日元）	
大紙（萬計）	165.5
細紙（萬計）	164.5

（雜幣）	
正鎊	11.35
埃及鎊	7.00
澳洲元	6.33
加單	4.67
加元（大）	4.66
加元（小）	4.65
菲幣（大）	0.64
菲幣（小）	0.63
大坡紙	2.02
細坡紙	2.01
新勞嶼（百計）	53.00
葡幣（每元）	0.92
西德馬克（百計）	201.50
法國新法郎（百計）	110.00
瑞士新法郎（百計）	190.00
泰幣（百計）	23.20
台幣（千計）	122.00
新金邊（千計）	4.75
仰光（百計）	32.00
西貢紙（千計）	6.21

金市買賣閒靜 行情一片牛皮

轉訂平息尾盤成九九六·六 美電美鈔軟順日元亦見微跌

【本報訊】昨日外團行情休息無報，金市前市尾盤爲九九五·○。

昨日上午開市報九九四·五，最高報九九五·○，最低報九九三·五，收市價九九四·七。息價訂平算，上屆現貨交收共一萬四千二百両，公價定九九五·○。

下午開市報九九四·四，最高報九九六·六，最低報九九四·三，收市價九九六·六；整日波幅爲三·一元，前市尾盤爲九九五·○，與昨收市價比較漲幅爲一·六元。昨日外團行情無報，港市人心觀望，由於轉訂平息，故市價影響微升，走勢一片牛皮。

美鈔報順，大鈔報四·七四○，晉鈔報四·七三○；美電最高報四·七六五，最低報四·七五五；通天單最高報四·七五○，最低報四·七四○。

日元微跌，大紙報一六五·五，細紙報一六四·五；台幣報一二二·○○；西德馬克報二○一·五；法國法郎報一一○·○○；瑞士法郎報一九○·○○。

倫敦金價跌一元七角半

【最後消息】倫敦金價頭盤報一七六·七五美元；尾盤報一七六·二五美元。（比前市尾盤跌一·七五美元。）

倫敦股市升四點

倫敦股市星期一日交投平淡，各類股價衆多好少，將近收市時，金融時報三十種工業股平均指數升四點成三一七點一。

利好消息衆多 美股今晨又升

【今日凌晨電】紐約股市星期一日開市時，杜瓊斯工業指數平均升一點三三成七七一點四三，上升股與下跌股之比爲二對一。

斷刃殘鈎

武俠小說　高異著　丹青圖

商弘洋道：「我這是定時逆經手法，每隔四個時辰經血倒轉，勢如萬箭攻心，直到四十九日之後，閣下必然胸膛爆炸，血肉橫飛，最後，嘿嘿，必將落得屍骨無存。」

天黛谷主嬌軀一震，她萬萬想不到商弘洋的手法竟是如此的惡毒。

不過，商弘洋已經中毒，衛小萍也一定逃不掉天黛部屬的夾攻，形勢雖然不利，她似有討價還價的本錢。

於是她微微一笑道：「這不要緊，歸根結底祇不過一死而已。如果我是你就不會出此下策。」

商弘洋道：「聽谷主的口氣，好像另有文章。」

天黛谷主道：「不錯，想想看，你現在自身難保，尊夫人功力再高，也無法逃過咱們的攻擊。她是一個女人，如果咱們……」

衛小萍嬌叱一聲道：「妳是在威脅咱們？」

天黛谷主道：「不，我說的是事實。」

衛小萍道：「谷主果然厲害，不過妳忘了一點。」

天黛谷主道：「哦，我忘了甚麼？」

衛小萍道：「必要時我可以死，決不接受你們的侮辱。」

天黛谷主點點頭道：「是的，妳可以死，不過有時候想死也不容易。」

衛小萍道：「此話怎講？」

天黛谷主道：「妳何不先試試妳自己的功力？」

衛小萍運功一試，她竟然也中了劇毒。

她呆了一呆，忽然仰天一陣狂笑道：「很好，咱們夫婦同命，免得丟下一個牽腸掛肚的，不過我有點不解，谷主俱力不能提聚，如何還能暗中施毒？」

天黛谷主道：「我沒有對妳施毒，這是妳命該如此。」

衛小萍道：「怎麼說？」

天黛谷主道：「尊夫身上有毒，妳卻上前抱他，這怎能怪我？不過咱們往日無怨，近日無仇，兩位如果願意化解這場誤會，咱們不妨詳細的談談。」

衛小萍回顧商弘洋道：「大哥，你看怎樣？」

商弘洋道：「談談可以，但咱們不接受任何威脅。」

天黛谷主道：「兩位放心，我是一片善意。」

商弘洋道：「好，談甚麼，妳說。」

天黛谷主道：「第一你要我毀掉癲瘋花草，治愈患者並送他們出谷，這是辦不到的，除非你有能力毀滅本谷。」

商弘洋道：「咱們不談這些，第二是甚麼？」（五一）

兩位放心，我是一片善意。

半寂靜地帶

丹尼

經營已有二十餘年的伊人製衣廠，數日前突然宣佈關閉，欠下債項逾千餘萬。

僑台仍高築，伊人何處去？

× ×

上周末賽馬，四重彩爆了大冷，「第三世界」以冷馬勝出。

有馬迷喟然而嘆：「世界雖好，卻是他人世界。」

× ×

報載北平近日正彌漫着對地震的恐慌。

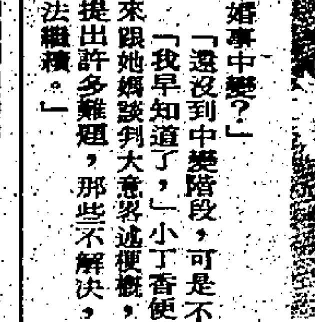
其實人爲的地震較自然界的地震還要可怕。

儘有千辛萬苦，決心劈破前面的重重難關！

落日散着綺麗的餘光，沒到黃昏時候，下班的，下課的，各自趕着回家或赴約，正如小丁香預測，公園裏空着許多座位。

他們走到僻靜的一角，找一片濃密綠陰下的長椅上坐着。

那椅身不太長，祇容得三人模樣，坐了一雙情侶，再沒不識相的人會換在他們旁邊惹人厭。



「哥，你在半路上截我，準有甚麼重要的話，是否婚事中變？」

「還沒到中變階段，可是不如意。」

「我早知道了，」小丁香便將那天他繼母來跟她媽談判大意略述梗概，蜇感說：「她提出許多難題，那些不解決，婚姻談判便沒法繼續。」

「禮金可送到了？」

小丁香啾然搖頭。

「應該先送來才是，一切難題可慢慢商量，」孟理仁說。

「他的用意很明顯，要女方完全屈服了，才下聘。錢嘛，不是你理想那麼疏爽的，根本是買賣婚姻！」

「羅母所謂難題，是些甚麼？妳且說。」

小丁香便把孟太反對組織小家庭，和婚後仍需孟理仁負擔幫助大家庭家用等話，詳細說了。

孟理仁一時答不出話來。

他不是生繼母的氣，那一切都是實情。年青人在戀愛中無視於現實，可是現實偏要向年青人正視！一經暴露，至少挫折你的銳氣，除非你有極大的信心，寧願犧牲一切，以至高的代價換取至大的快樂，衝出一個先苦後甜的局面。要不然，你自己也會笑自己在做美夢。

孟理人這個夢裏人，卻有那副牛勁，儘管爽然若失，由迷糊而清醒，由清醒而更清醒，昂昂然說：

「儘有千辛萬苦，決心劈破前面的重重難關！」（一七四）

山川人物　王昭君飲恨胡天

岱宗

王昭君爲漢元帝宮人，因匈奴來求美人，元帝賜昭君爲妻。及辭，光彩射人，貌爲宮中之冠，從此天香國色，飲恨胡天。

自古匈奴爲患，便擾邊區，刦掠財物，更要求宮女和親，公主下嫁，金枝玉葉，委身異族，抱恨而終者，不知凡幾。其中以昭君出塞，最爲悲痛。詩人騷客，賦詩以誌其哀，歌之樂章，以紀其悲；演爲腴腴，以彰其痛。

王嬙，字昭君，秭歸人，漢元帝宮女。按漢書匈奴傳：「王嬙，字昭君。」而後漢書匈奴傳：「王昭君，字嬙。」同是一人，名字之分，可不必計較也。

西京雜記云：「元帝後宮既多，使畫工圖形，按圖召幸。宮人皆賂畫工，昭君自恃其貌，獨不行賄，畫工乃惡圖之，故不得召。」後匈奴來求美人爲閼氏（匈奴王后稱閼氏），元帝賜昭君與之和親。及入辭，光彩射人，悚動左右，貌爲後宮之冠，元帝悔恨，窮究其事，畫工毛延壽等皆棄市。自此，一代國色天香之美人王昭君，身赴胡天，爲呼韓邪單于妻，號寧胡閼氏。呼韓邪卒，子株累若鞮單于立（又譯爲世違），復妻之。琴操云：「昭君生子名世違，單于死，世違繼立。凡胡人，父死妻母。昭君問世違曰：『汝爲漢也？爲胡也？』世違曰：『欲爲胡耳。』昭君乃吞藥自殺。」惟後漢書匈奴傳云：「昭君生一子，株累（即世違）。復立，妻之，生二女。」孰是孰非，姑置不論。

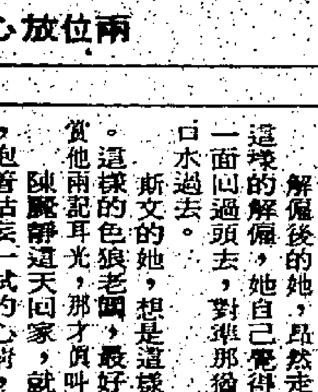
王昭君卒於匈奴，葬於胡沙。一統志云：「昭君墓在古豐州西六十里。」歸州圖經有云：「邊地多白草，昭君塚獨青，鄉人思之，爲立廟於香溪。」昭君爲秭歸人，後人以其故居爲昭君村。一統志云：「昭君村在荊州府歸州東北四十里。」晉時爲避司馬昭諱，改曰：「明妃」。村名亦隨之而易。世人以昭君和番，飲恨而終，極表哀悼；尤以該村父老感慨爲甚，故是村人家生女，必以艾炙其面，少毀其容，庶以色選，咸以昭君爲戒也。

杜少陵有詠懷古蹟之明妃村云：「羣山萬壑赴荊門，生長明妃尚有村。一去紫臺連朔漠，獨留青塚向黃昏。畫圖省識春風面，環珮空歸月下魂。千載琵琶作胡語，分明怨恨曲中論。」庾子山之昭君詞云：「胡風入骨冷，夜月照心明，方調琴上曲，變入胡笳聲。」哀怨悽切，令人傷感。惟白樂天詩云：「漢使却回憑寄語，黃金何日贖蛾眉：君王若問妾顏色，莫道不如宮裏時。」著筆命意，較爲婉轉，不言怨恨，祇敘倦倦之情，更爲深入。歷代懷才不遇之士，多借詠昭君而抒懷抱。男子之才，以喻女子之貌；懷才莫遇，千秋同慨。

昭君身在胡天，怨君王不見遇，乃作怨思之歌，後人名其歌爲昭君怨。其歌云：「秋木萋萋，其葉萎黃。有鳥處山，集於苞桑。養育毛羽，形容山光，既得升雲，上遊曲房，離宮絕曠，身體摧藏，志念抑沉，不得頡頏，雖得委食，心有徊徨。我獨伊何，來往變常，翩翩之燕，遠集西羌。高山峨峨，河水泱泱，父兮母兮，道遠悠長。嗚呼哀哉，憂心惻傷。」昭君之怨，纏綿悽切，念念不忘者，首爲君王，次爲父母。琵琶聲裏，又奏胡笳，殊足令人下淚。

代宗時以與徽公主下嫁回紇，歐陽公有詩云：「故鄉飛鳥尚啁啾，何況悲笳出塞愁。青塚埋魂知不返，翠崖遺跡爲誰留。玉顏自古爲身累，肉食何人與國謀。行路至今空嘆息，巖花野草自春秋。」慰美人出塞之悲，而喻文人遷謫之苦也。

堤邊柳



陳麗靜果然被猶太老闆解僱了。

解僱後的她，昂然走出了那一排玻璃門。這樣的解僱，她自己覺得光榮，她真想一面走一面回過頭去，對準那猶太老闆的面，吐一口口水過去。

斯文的她，想是這樣想，做却沒有這樣做。這樣的色狼老闆，最好撞到一個烈性女人，賞他兩記耳光，那才眞叫痛快。

陳麗靜這天回家，就找出大衣袋裏的名片，抱着姑妄一試的心情，照着上面的電話號碼，就將電話打出。

電話打通了，那個人也找到了，當陳麗靜報出自己是誰時，對方在電話筒裏傳出十分高興的聲音。

「啊！陳小姐，歡迎你到我的機構裏工作，包你每個月有三千元收入，祇會多，不會少。」

「這麼高薪水，眞的？」陳麗靜喜出望外：「怎麼會？」

「像你這種難得的人才，是我自己選定的，當然要給高薪！」對方似乎比陳麗靜還興奮：「你甚麼時候來我們寫字樓？準備甚麼時候開始做？」

「我還不知道我做甚麼工作，」陳麗靜嘴裡說，心裡想：會不會又是一個色狼，專拿高薪來引誘人？

「你來，我太太會告訴你做甚麼事，」對方答：「名片有地址，現在就來好不好？你來，找我太太好了，我有些事要出去辦。」

聽見那人有太太，而太太又是管事的人，陳麗靜頓時放心了不少，但是她這人比較仔細，所以在電話裏還要問得更清楚些，才敢決定前去。

結果，她心裏差不多有了把握，所以便和對方約定了，一小時以後，她就會到達他們那裏。

那邊的地址是在香港灣仔，陳麗靜對那邊不熟悉，不認得路，所以她過了海以後，就坐了一輛的士，去到那邊。

地方找到了，在一層新樓上。樓下樓上，都有很明顯的招牌。

按鈴，一個中年女人出來開門，對她渾身上下一看，便露出笑容把她延進了屋。

「我就是高太太，」中年女人自我介紹：「我先生剛出去了，我們談談！」她把陳麗靜帶進廳中。

陳麗靜坐在廳裏，奇怪這裏不像是個醫療所，那個高太太，身上穿得花花綠綠，臉上搽得紅紅白白，也並非白衣天使一類人。

「高先生要我告訴你，他要你負責減肥部工作，」高太太站起身：「我帶你看，在那邊！」

替人減肥，不錯，陳麗靜跟在高太太後面，走入了一道布幔裏面。

布幔裏面是一條冷巷，兩邊牆上，糊着漂亮的牆紙，裝着漂亮的壁燈，一盞一盞，排列得整整齊齊。走完這條冷巷，高太太打開一個門，裏面是蒸氣浴的裝備，方方高高的一個桶，人坐在裏面，祇凸出一個頭。這樣的浴桶，一共有兩個，分放在兩間小房裏面。（一四一）

足跡

祇要把家裡的車開出去就行了。他們要去幾百里遠的地方，好像我們趕墟集一樣隨便。

所以生活在馬來亞，你會覺得這個半島很小，而實際上它比中國若干省份更長。

羅國良和莫如清就以這種趕墟集的心情，一路開車一路訪問。當他們來到怡保的時候，正是早晨街市最興旺的時刻。他們找到那個投函的好心人，發覺他是一個雜貨店的老闆，他們在出示那封來信之後，老闆說：「我現在沒有空陪你們去，你們可以自己到菜市場附近去看看，那個女叫化多數都在那一帶的街邊：如果找不到，可以問問過路的人。」

他們照着他的指示去找，果然在一條熱鬧的街上見到一個六十歲左右的女叫化。她坐在街邊，身上骯髒不堪，似乎還在那裡生病。羅國良走近去，仔細辨認那張滿是污垢的臉，好久都無法認出她是不是張娟娟。

「羅先生，她到底是不是？」莫如清問。

「臉架子有一點像，祇是五官有問題。」

「你們已經三十年不曾見面了，」莫如清提醒他。

在半相似半不相似的時候，心理就足以左右一個人，一忽兒覺得很像，一忽兒又覺得不像。羅國良無法決定，便俯下身子，問道：「阿婆，妳貴姓？」

這個老婆子或許是不喜歡有人干擾她，帶點生氣的樣子說：「你問來幹甚麼？」

「我在找一個人，所以問一問。」

「我姓張，你還想知道甚麼？」

「妳叫甚麼名字呢？」

「我叫娟娟。」

羅國良很驚異，她的如某報讀者來信所說，有一個跟他的老婆相同的名字。

「你是不是東莞人？」他問。

「我不是東莞人，你問得這麼清楚幹甚麼！」

羅國良突然覺得她一點也不像自己的老婆，他的老婆還要纖小些，鼻子比她高，而且還有好聽的嗓音。

「她不是，」他對自己說：「娟娟不會淪落到這個地步還活着的。」

「羅先生，你看清楚了沒有？」莫如清問道。

他搖一搖頭，「不是她！」

「三十年來不會變樣嗎？」

「有的地方是不會變的，我發覺不同的地方很多。」

「那麼又不是的了？」

「我一開始就覺得不是，張娟娟不會淪落到做叫化子還會活着的。」

「這樣說來，怡保的任務又完成了。」

「我們還是去找個地方休息吧！」

他們在一間餐室裏坐下來，羅國良說：「我說過不會有結果，有的人簡直是在尋我的開心。」（一四〇）

月向那方圓？

─在眼前浮現的小萍，像是消瘦了許多，道消瘦了的影裏，蘊藏着一些心恨的愁，像一個無主的孤魂，在虛無飄渺中遊蕩！又是憐他？又是恨他，心裡卻又惦念着他。

何去何從？他在徬徨？我在無言的追問。在病中，在愁緒滿懷的沉寂日子裡，在等着小萍的消息。

消息的來源告訴我，說小萍已靜靜地飛到台灣去了。還說小萍一再的吩咐，要我不難過，不灰心，總有一天我們會相逢的。

小萍尚有勇氣，我也還沒有愛錯人。一股沉寂的心裡，現在又感到無比的愉快，臉上又浮現了一種至高無上的笑容。

這消息傳來，不僅是沖淡了痛苦的情緒，也一時的解除了我心內的悲傷。家裡的人，也都爲我歡騰。

心花怒放，喜上眉梢的時候，忽然屋外有人敲門，我去開門一看，見是個年約三十七八歲的婦人，服飾不常，姿容尚美。但她兩眼紅腫，似乎哭過的樣子。她不等我開口，便搶先問我。

「你就是乙小姐嗎？」

「是的，請問你貴姓？」

「我姓呂，是何小萍的太太。」

「找我有甚麼事？」我心裡有數的問她。

「有點事來問問妳。」她沒有等我請她進來，跟着就走進客廳，坐了下來。

我已明白她就是小萍「出走」的妻子。但卻故意的問她：

「妳有甚麼事要問我？」

「是這樣的，小萍自從我回來後不久，他就離開了家，到今天還不見他回來，也不知道他的下落，我知道妳同小萍有很好的友誼，或者妳會知道一點消息，所以我才冒昧的來問妳。」她把來意告知我。

我紅着臉兒，並不否認我同他的友誼，就用感佩的說道：

「是的，我同何先生是同事，同鄉，當然有友誼的存在，不瞞妳說，我也知道何先生的消息，不過我先要問妳：何先生爲甚麼事要離開家？」（八）

宰相很多

提到崔湜時，如花內心有異樣的感覺，她脫口問：

「這人能幹嗎？能幫助你嗎？」

「崔湜很精明，也有才名，他能不能得我是另外一件事，但是，他是上官昭容的人，宰相中，穩得分一席予他的啊！韋溫尚書張嘉福，中書侍郎岑羲，也會入相，再有幾人，也會給他們宰相的名義！」宗楚客苦笑着：「到明後天，我朝可能數得出十個兼有相職的人！」

「楚客，那碟子……」她以爲濫予宰相名義，不是好事，可是，她自忖，這又不便說的。

「如花，暫時要拉攏人，祇能從權，先把大局穩了下來，再慢慢地整理，如花，我要爭取時間，現在，亂哄哄地不妨，有一個月到兩個月的時間，大局不變，我就有辦法了，最危險是這幾天，半個月到一個月的時間！」宗楚客吐了一口長氣：「妳等等我，讓我先和那些人談談，我必需早睡，明天一早有事。」

第二天，宗楚客一早上朝了，中午時，上官昭容又着人來接如花入宮。

在宮中的途路上，她意外地遇到了太平公主和她的兒子薛崇暕，以及相王的第三個兒子臨淄王李隆基。

這是在盤路的文道上，如花無可迴避，而且她又是認識太平公主的，祇得下來在道旁行禮。太平公主爲臨淄王及自己的兒子介紹，薛崇暕是見過如花幾次的，支吾着以對。李隆基則是第一次見如花，客氣還禮，接着，這位年輕的臨淄王欣然說：

「有幸相見，我的側室趙氏，曾經提到如夫人多次，你們當已見過——」

如花記得見過幾位王妃，在當時的皇太孫邸王府中，她見過和邸王同輩份的王及王妃，李隆基和重潤爲堂兄弟，但不曾在邸王府邸出現過，祇是，現在的臨淄王，當時爲潞王時，有一名出身並不好的妾侍姓趙，曾經到過皇太孫府兩次，趙氏能歌舞，因此和如花很談得來。不過，她和趙氏之間，也沒有深交，因此，當李隆基提及，她不知如何回答，祇依照禮貌問候——因爲對方是王，她在問候時屈身，用臣妾之禮。

李隆基說了一聲不敢當，但很仔細地看了她一眼，此時，太平公主用溫和的，私人式的口氣問：

「你是到昭容那兒去吧？煩你相告，請昭容午前在她那兒等我，我會再來的。」

如花判護地應了是。（一七九）

感事有作

吳心能

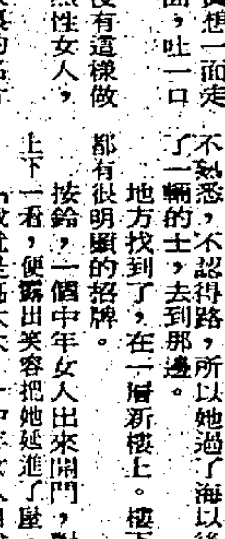
人生幾許在天涯？屈指殘年數日除。
亂棘銅駝難見日，東風玉燕已回家。
半提鴛語籠煙柳，一色湖光動雨花。
大好河山今在否？不爲血迹與傷疤。

× × ×

重見繁華夢已孤，天心變易信窮途。
鬩爭不斷犧生命，征索無邊向草廬。
駐馬坡前難惜愛，哀歌陵下奈何虞。
神州哭待無窮事，早繪流民烽火圖。

迷劍驚鴻

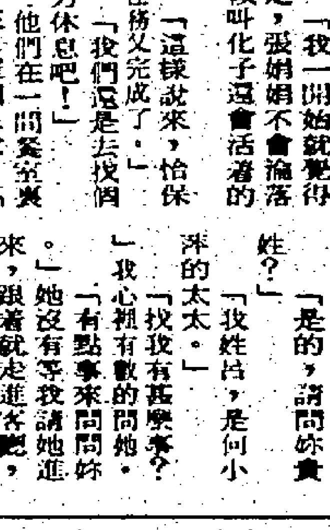
武俠小說　散髮生著



第十三回　愴然可憐　欽犯宜追　先見妖狐透盜窟　忽來假我亂眞身

賈永再道：「小弟弟，還乖生，太古怪了，你讓我開開眼界可好？」百拜童子即沉着氣，甚不高興的道：「你要看！自己追上來好了，問我則甚？」賈永知百拜童子仍是誤會了自己的本意，即道：「我是想詳細看看牠的步法。」百拜童子知怒道：「原來是你守住了洞口，怪不得這騷狐狸老是在屋子裡打圈圈，請你站開些，我不要又多一人來找我做老弟台！」賈永料不到這老天眞眞是如此的不通情理，好意反成了惡意。要是執意站在洞口，可能會使他更加激怒，但，離開洞口，則白狐狸與百拜童子都會離去，府尙的情形，就問不到了。正在遲疑，百拜童子大喝道：「你走不走開？」賈永祇得笑道：「走，走，走，一定走。不過，今晚我想與你見見面，商量一件事，你可能來找我麼？」百拜童子道：「今天，明天，後天，我都不來了！這次我要將這騷狐狸，追上三十三天，再不讓她休息了。」這又怪了，百拜童子還會讓這白狐狸休息？待她休息過後再追。眞是匪夷所思了。而這諫匪夷所思之事，以百拜童子的爲人而論，卻又大可做得出來。賈永不願與這老天眞執拗，惟有在這未讓開洞口之前問道：「小弟弟，你想過，翻雲覆雨手的功夫，是誰最高？」百拜童子亮笑道：「我怎的不知？不過，將他的名字忘記了。」賈永聽到百拜童子知道翻雲覆雨手的能人是誰，也就可知道白狐狸的來龍去脈了，偏是他仍要一人追捕，這個無了無休，正又是一大怪事。即道：「你可知道虛步的能人是誰？」百拜童子笑得更是高興的道：「賈老頭，這就考倒了我啦，快站開些，我不願再在這兒出醜了。」賈永不想激怒這位老天眞，卻仍想助他一臂之力，可又不能將蹤形跡，看到白狐狸又將奔到洞前時，即移身閃去，同時，運起龍吟功，似是向百拜童子說着，道：「小弟弟！再見！」這幾個字音，全夾上了龍吟功的無上內力，音浪橫衝在洞口，白狐狸如奔到這附近，必會被這內力震動：如眞衝到洞口，更非重重的跌倒不可。祇要一跌，百拜童子自然就能趕上擒住。這一着，算是做得極爲週密。白狐狸見賈永移身閃去，牠似乎全通人性，果眞把握時機，一竄即到洞口。於是，恰是中了賈永之計，當場跌得翻了一個筋斗。百拜童子自後追來，僅隔丈許，他一竄就趕上了。可是，白狐狸跌倒，百拜童子即行止步，反而怒道：「誰要你鬼吵鬼叫？我才不領你這份情！」（一五一）

城堡之謎



「妳到這時才起牀？九點半了。如果要上班，我七點鐘已經出門。」

她打個呵欠：「別以爲我懶成這樣，我六點半已經起來了，打發了他們兩個人上班上學，才再躲回牀上偷偷懶。」

「孩子上學了嗎？」

「上幼兒班。妳知道，現在的孩子，兩歲半已經要背起書包，香港的孩子是天才。」

「放心嗎？」

「不放心也得放心，妳看我甚麼都靠這雙手，甚麼都弄不好，今年年底又多添一個了，不讓她習慣一下，將來兩個小鬼把我一纏，我這副骨頭都要變灰！」

我望望她的稍微發胖的腰身。蹲下去，替她執拾地上的東西。她阻止我，聲音慵慵懶懶地：

「隨它去吧，執拾得多好都沒用，大妹一回來，又會像戰後的沙場。還有她爸爸，比孩子更糟糕，香煙蒂到處拋，煙灰到處彈，衣服、報紙，全不找個該放的地方放，我就多十雙手，也無法伺候。」

我繼續執拾：「有一陣子整潔都會舒服一點。」

「妳要嫁了這麼一個丈夫，妳就會明白，清爽、舒服，全是天方夜譚！」

「男人大概都是隨便一些。」

「他說他自己不拘小節，我呢，吹毛求疵！」她點了根香煙，我不由得看了她幾眼：「奇怪我學會抽煙？早學會了，如果有大麻迷幻藥，我也會嘗試。」

忙了一會，小几、沙發、地板，全部各就各位，那一百多呎的客廳，顯得很像樣。

「好了，現在整齊得多！」我拍拍手上的灰塵。

「來洗洗手吧！」

她帶我進浴室。

浴缸裏浮着戰艦、毛巾、汽車、海棉……

「昨天晚上有一場水戰。」她不以爲意地說：「這裏天天熱鬧！」

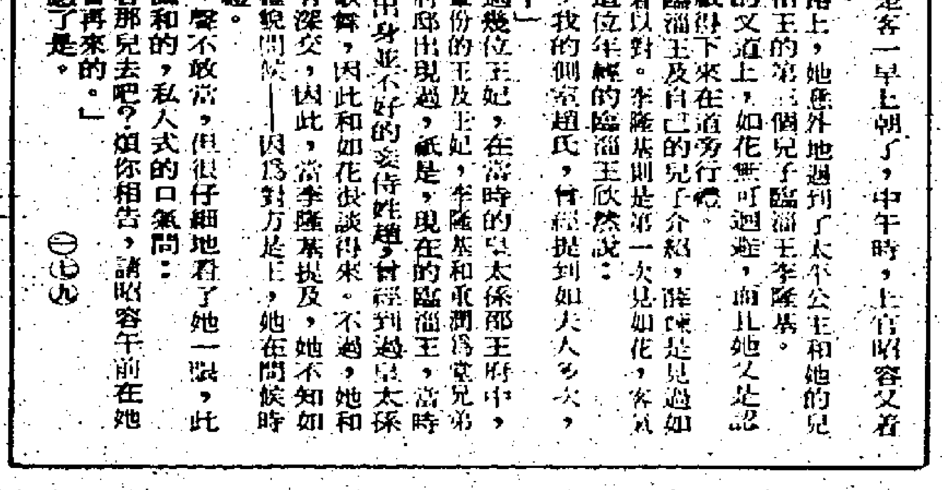
「孩子總是調皮的多。在我們醫院的託兒所，甚麼樣孩子都可以看到。」

她嘴邊浮起一絲苦笑。

「要不要喝咖啡？」

「不要費心招呼我，我們隨便聊聊好了，」我忙說。

「我也沒吃早餐。他們在家，亂成一團糟，他們都出去了，又空虛得可怕。一個人，麵包也好，餅乾也好，把肚子胡亂塞滿算數。」（五七）



她點了一根香烟。

播音電視節目

香港電台

六·〇〇 粵語新聞
三〇 時代曲
七·〇〇 香江之晨
一五 天氣報告
三〇 粵語新聞
八·〇〇 漁民天氣預告
〇五 每日公衆活動報告及特別報告
三〇 繼播香江之晨
九·〇〇 新聞報告
〇五 太平山下漫步
三〇 少年故事
十·〇〇 「怒海梟英」
〇五 時代曲
三〇 新聞報告
十一·〇〇 廣播劇「流沙」
三〇 米高馮的故事
十二·〇〇 粵語新聞
三〇 本地及外來生牛及生豬批發價格報導
點唱節目
民間故事「石柱苗花」
一·〇〇 新聞及時事實錄
一五 下午旋律
三〇 婦女講座
二·〇〇 粵語新聞
〇五 測驗你自己
三·〇〇 風虎雲龍集「火島明珠」
三〇 清春交響曲
四·〇〇 三個骨陳任
五·〇〇 警察通訊
四五 新聞及時事實錄
六·〇〇 聽吓，估吓啦
一五 香港傳奇「情場」
三〇 粵語新聞
七·〇〇 新聞之窗
一五 街談巷議
三〇 商業常用英語課程
八·〇〇 本港新聞
〇五 競猜徵週最受歡迎歌曲揭曉
三〇 趣劇「藍領白領」
九·〇〇 轉播倫敦新聞及今晚時評節目
三〇 叢新歌曲
十·〇〇 普通話教授
三〇 粵語新聞
四五 粵語流行曲
轉播本台電視組節目「針鋒相對」
十一·一五 新聞及天氣報告

商業第一台

六·〇〇 新聞簡報
一五 天氣報告
三〇 日日新
四五 清談雅趣
七·〇〇 天氣預測
〇五 新聞報告
三〇 時代曲
八·〇〇 新聞報告
一五 生活的旋律
九·〇〇 廣播劇「何去何從」
十·一五 新聞報告
十一·〇〇 時代曲
十二·〇〇 新聞專輯
係咁嘅啦
奇情小說「又是一個春天」
一·〇〇 新聞報告
小說「父教」
說愛說婚點唱
二·〇〇 古今中外「西風殘照香江月」
三·三〇 盛貝五線譜
五·三〇 一曲寄心聲
六·〇〇 天涯地網
三〇 新聞專輯
十八樓C座
七·〇〇 新聞簡報
時代曲
點播小說
八·〇〇 新聞報告
賽馬座談會
點播小說
名曲雅集
九·〇〇 懷想曲
十·〇〇 新聞報告
天氣報告
十一·〇〇 秋燈夜語
子夜曲
新聞報告
十二·〇〇 廣播完畢

商業第二台

七·〇〇 新聞簡報
良晨樂韻
八·〇〇 新聞報告
天氣報告
續播良晨樂韻
九·〇〇 經快一小時
十·〇〇 升中會考指導「英文科」
我你他點唱
名劇選播
股市行情報導
十二·〇〇 新聞簡報
音樂的約會
一·〇〇 新聞簡報
時代曲
股市行情報導
二·〇〇 新聞報告
天氣報告
今日之歌
三·〇〇 新聞報告
股市行情報導
年青人時間
新聞報告
六·〇〇 天氣報告
續播年青人時間
股市行情報導
七·〇〇 時代曲
升中會考指導
日用英語教程
八·〇〇 大衆國語
中國文選
粵曲點唱
九·〇〇 隨想曲
新聞報告
十·〇〇 天氣報告
十一·〇〇 唱片唱不停
十二·〇〇 新聞報告
廣播完畢

麗的電視中文台

十二·〇〇 新聞及節目介紹
〇五 粵語長片「行正桃花運」何非凡、鳳凰女主演
一·三〇 新聞及天氣報告
麗的電視劇「朵天來」
二·一五 「執法如山」片集
三·〇〇 非洲遊奇
星空奇遇
四·〇〇 錯體良緣
新聞簡報及節目介紹
粵語長片「藍袍桂香」鄧碧雲、羅劍郎主演
六·二五 六二五劇場「恩怨情」
七·〇〇 今時今日新聞及天氣報告
觀點與角度
「柔道小金剛」片集
八·〇〇 混拿遊記
賓相逢
九·〇〇 「職業特工隊」片集
麗的電視劇「天倫劫」
十一·三〇 最後新聞報導
國語長片「春殘夢斷」白燕、馬師曾主演
十二·五五 全日播映完畢

麗的電視英文台

五·〇〇 兒童世界
三〇 執法如山
六·〇〇 新聞及天氣報告
三〇 觀點與角度
七·〇〇 杏林風波
笑話天地
三〇 女幹探
八·四五 新聞及天氣報告
九·一〇 船王世家
十·〇五 蓋世才華
十一·〇〇 未卜先知
一〇 全日播映完畢

無綫電視翡翠台

十二·三〇 七彩「神行太保」片集
七彩「卡通片」
七彩「市川崑劇場」片集
午間新聞
第二劇場「[illegible]」
「龍虎[illegible]」片集
翡翠劇場「長白山上」
七彩「精打細算」
七·〇〇 新聞及天氣報導
觀點與角度
八·〇〇 七彩「總督奇趣錄」
七彩「心大心細」
九·〇〇 七彩「歡樂今宵」
十·三〇 「針鋒相對」
十一·一五 最後新聞報導
午夜電影「一年一度燕歸來」由新馬師曾、芳艷芬主演
全日播映完畢

無綫電視明珠台

四·〇〇 「乞麗街」片集
五·〇〇 七彩「卡通大全」
英語長片「雙槍伏將」由李察東尼斯克主演
六·三〇 七彩「新聞展望」
七·〇〇 新聞及天氣報導
七·二五 七彩「音響」
七彩「生死關頭」片集
八·四五 今日新聞
九·〇〇 觀點與角度
七彩「藝術、浪漫與古典」
七彩「獵命追話」片集
七彩「紀錄片特輯」
最後新聞報導
七彩「雌雄密探」片集
七彩「美國式生活」
全日播映完畢

青年會旅遊部主辦
台灣七天豪華遊覽團
四月十九日・五月廿四日
費用 $1490（包證）
備台証可參加本月九天台灣團$1290。—
泰國六天豪華團
三月廿七日 $1280
本月之九天團已滿・惟備台證仍可參加
查詢：中華基督教青年會
窩打老道23號電話K880111

英國摩根氏髮腊髮乳
生黑髮 防髮落 去頭皮 止頭癢
批發處 香港維記洋行
H 441938 441948 437242

信豐兒童習藝所
(一)感謝各界賢達在二十年來（一九五五—一九七四）認購敝所出產工藝品，同人等謹致萬分感謝。
(二)本所送貨員均持有綠色職員證，敝所貨品均有註册商標，敬希各界提防漁目混珠。
(三)如有推銷員無證件，請即電話：K六七〇二五五查詢是盼。

RAINBOW MANSION 地段126
每呎$120起
元朗安樂路面對公園三面單邊
艷虹樓 設備豪華 郊區罕有
洽詢處 永安旅運有限公司 香港文咸西街35—37號六樓A座 電話：H439652 H447924 灣本地盤銷售處 12—774052

聖匠 職業訓練夜校招生 聖公會
無綫電工程班・服裝班
◁電視工程班▷
◁汽車修配班▷
◁航海遊船班▷
◁遊船大偈班▷
◁冷氣修配班▷
即日開始報名・章程備索
地址：九龍紅磡大環道10號
電話K642730—K633945

思達旅遊部
經驗豐富・服務週到
台灣遊覽團 四天850 七天1,150 九天1,350
曼谷遊覽團 四天900 七天1,140 九天1,290
名額有限・報名從速
尖沙咀加拿芬道二十A二樓
電話：③六八七〇五一 假期照常服務

特別分類廣告 日晚報聯刊
每段六個位，或排雙格。
每天日晚報合共收費三十五元 連刊七天
上期收費 不折不扣
此種廣告祇以普通廣告為限，啟事及醫藥除外。

租售

吉樓租售 德輔道58號式樓千呎商樓 招租五樓六佰呎出售 九龍城合樓 意電K二〇三九二〇林

二樓吉售 大單邊向南三千呎四間 全售廉可分層福榮街 近昌華街 K712312洽

吉樓出售 上海街四〇八號三樓六佰餘呎 後座八樓四佰餘呎 6號C座430呎 有意電K619119陳

上海街洋樓落成 270—274 近一定好
75年期洋樓 價格無須管理費 高雅住宅舖位夠 潤大樓底17呎全 部完成即購即住 歡迎參觀選購電 話八四八六七九

工商日報分類廣告
每段 大字四個 小字卅四個 每天四元 上期收費不折不扣
銷數廣 效力大 收費廉
凡涉及法律性廣告，請携同身份證來本報辦理刊登手續。
洽刊處：
（一）中區辦事處利源東街八號地下 電話：二式五四九五・二式臺三八
（二）灣仔分城街十八號本報廣告部 電話：二七三九七零二・八零七零八
（三）彌敦道臺零零號東英大廈式零臺室生記租務處
（四）旺角荔枝角道廿二號東興大廈生記租務處
（五）油蔴地上海街三臺九號
（六）九龍城周生生珠寶金行有限公司（太子道四三二號）
（七）青山道周生生珠寶金行有限公司（青山道三二六號）
（八）油蔴地周生生珠寶金行有限公司（彌敦道二二一號）
（九）旺角周生生珠寶金行有限公司（彌敦道七〇七號）
（十）深水埗周生生珠寶金行有限公司（大埔道四七號）
（十一）佐敦道周生生珠寶金行有限公司（佐敦道卅七號L）
（十二）紅磡周生生珠寶金行有限公司（蕪湖街九九號）
（十三）荃灣周生生珠寶金行有限公司（荃灣青山道一九九五號C）
（十四）元朗周生生珠寶金行有限公司（元朗青山道八七號）

來自中華民國 老牌哲學 陳葵石
兎從卯出・虎歸山・百花乙木迎春・利名成敗・命所關時・機禍福何日吉凶・遇廢業額・財不因…… 臨時特定約例外。各界相信 地址九龍油麻地彌敦道504號（近窩打老道）…… 批命五十元。

小額貸款
暫時手緊・何必担憂
私人貸款・無需抵押
手續簡便・付款快捷
嚴守秘密・歡迎詢問
三和貸款公司面洽
親携身份證到九龍彌敦道好望角大廈1404室（由西洋菜街上）星期日照常辦公

紹榮鋼鐵廠有限公司
承接建築紮鐵包工包料
保證照工務局則樓標準
（歡迎介紹判頭）
電話：H二二五五三九一 H二二四三六一

招租（香港）

寫字樓出租 中環文咸東街及富街 出租合適各寫字樓 電話H四五六〇四五五八 ……
銅鑼灣舖 波斯富街廿二號 新佰呎 舖位 …… 電話H式五三〇八五三式四三
中區旺舖 德忌利士街27號 舖位 …… 電話H式千三四五式三
啟華大厦 威靈頓街68號 三樓寫字樓 …… 電H式三四五式三
寫字樓租 中區安慶大廈十二樓 …… 電話H式三四五式三 請樓電A
新型唐樓 七萬餘元 九龍元洲街一三八號 近九龍江 即買即住 夜日K九六三一 …… 龍君洽
吉舖廉售 上海街三六八號 新年價 ……

租舖王地 彌敦道776號 ……
官塘廠房 興業街廿九號 大廈 ……
吉樓出租 咀埔道 ……
荃灣招租 大霸 ……
大舖平租 九龍城 ……
旺角寫字樓 亞皆老街16號 ……
塑膠廠房 堂山寶石路 ……
出讓
大肉食櫃 小冷氣 ……
大單邊舖 碼頭道 ……
太子道舖租 ……
亞皆老街 近新 ……
街市舖租 寶其街42號 ……
旺舖招租 安街一〇五號 ……

（九龍）
新洋樓售 荃灣青山道 ……
租售 黃埔 ……
平交吉快 黃金 ……
平賣荔枝 角道 ……
福康樓售 大角咀 ……
筲箕灣太安樓2264室 ……
荃灣吉樓 新村 ……
洋樓租售 清水灣 ……
中環旺舖 ……
中區寫字樓 威靈頓街14號 ……
香港仔廠 黃竹坑道33號 ……
第一街舖 工商皆適 租者請電473848洽

工商日報分類廣告 下列信箱有信請携收據來取
W6 W7 W13 W17 W26 AM10 AM11 AM20 AB24 AC20

徵求
收買酸枝 ……
專買酸枝 九龍佐敦道 ……
稅帳 專理稅帳 ……
經驗豐富帳稅 ……
專做報稅 ……
帳稅 CO劉君 ……

遺失
遺失聲明 ……

待聘
和合介紹所 代請中西家庭各類人材 ……
請聘 ……
商行急聘 ……
聘請男女 ……
請看更員 ……

聘請
商行增聘 ……
電視平讓 ……
農場士多 ……
舖位 ……

特價平機票
特惠：本社自置社址經營可靠14年經驗歡迎參觀
往星馬泰台北西貢東京馬尼拉印尼美國加拿大英國歐洲南美等機票更平專辦並代各國特快簽證升學手續銀行證明
航通旅行社 香港中環德輔道中東亞銀行大廈五樓 H431286 九龍旺角彌敦道好望角大廈十一樓 K314402

商業
南海同鄉會 ……
鳴謝新界 ……
消瘴結緣 ……

啟事
胡堂聲明 ……
遺失啟事 KAO PI FUNG ……
遺失聲明 ……

各式電器用品
火 門 電 咖 螢 按 計 吹 照 室 新
飯 光 摩 算 風 明 內 款
鍋 鈴 保 壺 燈 墊 機 筒 燈 話 飾
價格廉宜 美觀耐用
台灣民生物產有限公司
九龍尖沙咀總店：營業時間：上午十時至下午七時
旺角分店：灣仔分店：及北角分店：營業時間：上午十時半至下午九時半

往台灣
可帶免稅附稅合法百貨用品 價廉質優 優惠迅速 貨十足 選款 旺角彌敦道607新興大廈1817室電梯按18字 得共利公司 電話K851245 K849562

西貢 東京 星馬 台北 美加 曼谷
$790 $1090 $1365 $455 $1850 包機更平$305
⑤237266 ⑤254733

特價機票
加拿大1450 台北 440 馬尼拉 750 雪梨1930 東京 620 曼谷 305 星加坡 795 倫敦1450 紐約2150
四季旅遊公司 H—254272 H—254276

20元修電視 連工包料 絕不取巧 K890370 協和行
修理電視 收錄音機 安裝天綫 K920014 645825 胡記洽
20元修電視 包括換胆及零件 K806379 明暉行
荃灣 安運昌 富通華 登富昌 發裕泰 成記 代客租賃 …… 電⑫430021
冷氣雪櫃 上門裝拆 清洗 換油 ……
註册 捷誠商行 $826 ……

好運旅遊公司
各國 特別優惠 機票 台証 泰日星馬
歐美各地特快簽證安全妥當・九龍佐敦道文華樓14號二樓 復活節九天特價優待
$1580 歡迎查詢電話K884161—3

夜冷餐室用具 平沽
大批餐室用具 ……

英人聲帶 英婦主理
美國加際酒吧訓練中心 一技可傍身
英人英語
招生
大新 813-835747 815-770610 812-235323
立勝 885280 848810 772755 703300 703332
福來搬運公司 香港H-630725・632007 九龍K-331685・332081
中聯
搬運
水錶 代客申請 承裝冷熱水喉 海水沖廁 電K819131
鷄眼英國 ……

惡疾 專理一切 ……
外皮 朱約翰
癬癢痕 ……
江少卿 惡疾 專科醫國
醫藥
中國烹飪專科 招收三月份新生 專點 燒油 西西 菜心 烤 餐餅 葉華主理 彌敦道753A三樓 電K810702 索章即寄
達海烹飪學院 前任希爾頓酒店大廚師（李華）主理 粵西燒點打油薄豆 菜餐烤心餡餅 軒尼詩道273號按4字（高雅酒樓右鄰） 索章電⑤746377
青年會 社交舞 西式裁剪 幻燈片 必列啫士街51號 電H435273—4
奇異工藝 ……
針灸招生 ……
英國男女 英語別會話個 尖沙咀 K670272
英人學仕 精教英語 個別 H762009
英國小姐 實用英語會話 K843816

善補靈藥
喉 吳景雲 專科中醫
婦科 葉友芳 中國實事
痔瘺 黃東修 女醫 痔瘺專科
王玉芬婦病 女中醫師 經驗豐富

耳鼻喉 岑國良 祖傳四代中醫
暗瘡 ……
狐臭 ……
砂淋石淋 腎炎水腫 ……
神經衰弱 湯漢中 ……
胃 竹林氏 ……
包醫哮喘 李靜波 ……
婦科 朱玉華 ……

我們的讀者：
如果你需要刊登分類小廣告的話，請將廣告文字列入表格，連同廣告費，郵寄香港灣仔分域街十八號工商日報廣告部收，當即妥為登刊也。
工商日報啟

茲函附港幣　拾　元（支票/郵票）請將下列日報分類小廣告由　月　日起刊登　天
此致
工商日報
刊戶：
住址：
電話：
啓 一九　年　月　日
請注意：如寄郵票，請將「支票」二字劃去。若寄支票，則將「郵票」二字劃去。
每段不能超過「大字四個」「細字卅四個」，每天四元三天十二元為單位，不得超過四段

黎漢昌 ……
梁月儀 婦科中醫 ……
婦科 李萍 ……
男人虛弱 ……
謝金石 ……
痔瘺 黃華湛 ……
化石丸 朱氏祖傳 ……
皮膚 禿髮 ……
痔瘺 ……
惡疾 ……
馬寶來 皮膚 ……
月事通力 ……
印度神油 男性專用・妙不可言

退休探長及警署警長 歐陽坤曾啓榮移解地院審訊

准照原日保額保釋候審

【本報訊】退休探長歐陽坤及警署警長曾啓榮，涉嫌在油麻地警署任內貪污，與上級前警司譚寶禮妨礙司法公正，同爲廉政署人員拘捕落案，昨第四次在中央裁判署提訊，被告仍暫無須答辯，控方請准循財理法官，將案押候至三月十三日，轉解地方法院審訊，兩被告仍准保釋候訊，歐陽坤以廿萬元現金及兩名人事擔保各四十萬元擔保外出，而曾啓榮則自行簽保六十萬元，及兩名人事擔保一名四十萬，另一名十萬，合計一百一十萬元擔保外出，兩人每日上午均須向廉政專員公署報到。

首案被告歐陽坤，四十九歲，退休探長，住太子道七十六號十樓。被控于七一年六月期間身爲油麻地警署探長，與其他不知名者串謀貪污性索取賄賂報酬，作爲其與前警司譚寶禮阻碍司法公正，而違反公務員之職責，及香港普通法例。

次被告曾啓榮，又名曾智榮，五十八歲，退休探長，住美善同道五十八號四樓。被控于七一年五月至七二年六月期間內，身爲油麻地警署警長，與其他不知名者，串謀貪污性索取及獲得報酬，作爲與其前警司譚保禮阻碍司法公正，而違反公務員之職責，及香港普通法例。

七五年新界週 下星期一舉行

引導學生深入認識新界

【本報訊】一九七五年新界週將於本月十七日下週一展開，屆時新界二十間中學的學生將會參加新界週內的各項活動，其中包括社會科展覽，領袖訓練及常識問答比賽等。

新界週係由教育司署經濟與公衆事務科，新界民政署及皇家香港警察少年訓練學校聯合舉辦。其目的在使學生對新界的環境發展有更深認識，及對影響新界及香港的公衆問題發生興趣。

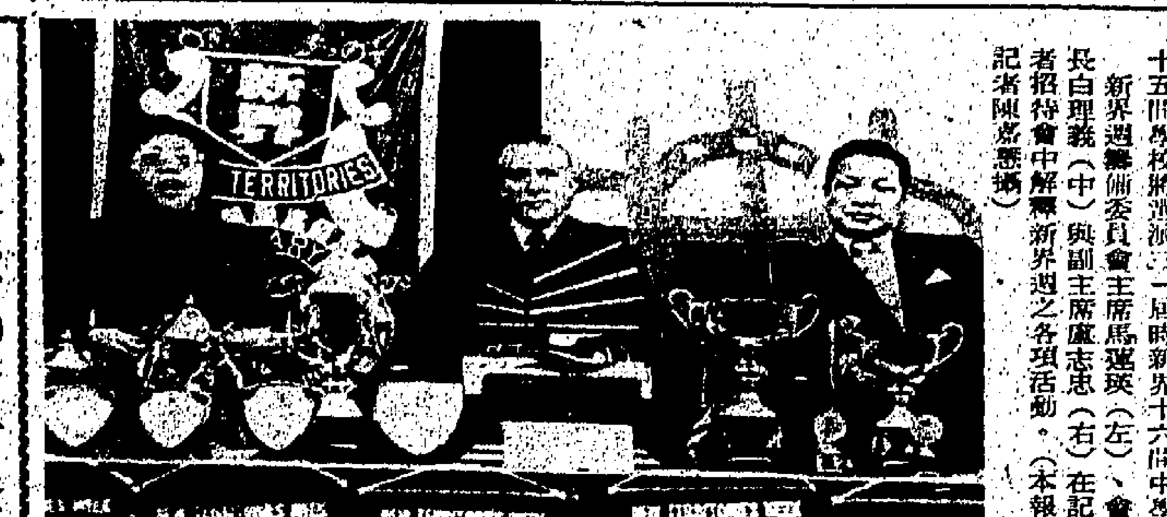
在新界週舉行期間，十八間新界各區內之學校的中一至中三學生將參加在上水鳳溪公學舉行的社會科設計比賽及展覽。該展覽的主題爲「怎樣保護及改善新界的環境」。並歡迎市民前往參觀。

十五間學校將選派三十名學生前往參加在警察少年訓練學校舉辦之領袖訓練營。該訓練營於本月十七至二十一日舉行，由警察少年訓練學校職員負責指導。

在本月十八至廿日，一項常識問答比賽亦將在新界三間學校舉行，屆時新界十六間中學將各派三名中二學生代表參加，初賽將按日分別在荃灣，元朗及沙田各區舉行，每區獲積分最高之隊伍，將在本月廿一日在元朗大會堂進行決賽。比賽完畢隨即舉行新界週閉幕頒獎禮，由新界區警察指揮官伊令和及教育司署社會科首席督學莫何婉穎主持。

常識問答比賽之問題將集中於新界地區性事務，新界及香港之發展及有關香港及世界之時事。

新界週之籌備委員會會長是由警察少年訓練學校校長白理義出任，其它主席由教育司署經濟與公衆事務科督學黃馬蓮瑛出任，副主席爲新界民政署聯絡官盧志忠。



新界週籌備委員會主席馬蓮瑛（左）、會長白理義（中）與副主席盧志忠（右）在記者招待會中解釋新界週之各項活動。（本報記者陳炎悪攝）

市政局今舉行月會 麥健時議員詢問 認可小販區問題

【本報訊】市政局議員麥健時，將於今日市政局月會上提出兩項有關認可小販營業區的問題。

他詢問市政局對各新設認可小販營業區的安排及管理工作是否感到滿意？對擴大或縮小認可小販營業區的措施，將來有何計劃？該等區內的商號東主及居民有何抗議提出？對處理彼等與小販及顧客間的利害問題，有何妥善方法？

冼祖昭議員問：一九七二年六月十三日本局獲悉，有關重行發展中環及上環街市的詳細規劃，會於短期內交由工務司署建築設計處研究是否可實行，其後於同年八月八日本局又獲悉，由市政事務署籌劃重建該兩街市而進行的詳細調查工作，經已完成。現請問該兩街市之重建工程將於何時開始及何時可竣工？

錢世年議員問：請問現時實際欠缺之職工人數爲人事編制規定人數百份之幾？何種職級之員工將有不足之現象？彼等工作效率所受影響之程度如何？

麥健時議員問：對於在市區內因飼養豬隻而造成對衛生及其他方面的妨害，市政局有無採取任何行動加以防止？

市政局主席沙利士將在會議上發表一項聲明，有三項動議將在會議上提出，包括一九七五年屠場（修訂）（第二號）附例，一九七五年公衆游泳池（修訂）附例，及一九七五年小販（修訂）附例。

紀念郵票發售處 首月生意萬六元

【本報訊】郵政總局的集郵郵票發售處自今年一月十六日起開辦以來，購買郵票者甚爲踴躍。第一個月內售出郵票總值一萬六千七百卅元，顧客人數逾三千五百人。

發售的郵票計有近期發行的紀念郵票，及現行的通用郵票紀念冊。

郵政局發言人稱，最受歡迎的郵票爲萬國郵政聯盟成立百週年紀念郵票，該種郵票面額分爲一角，五角及兩元三款。

發售處並會替顧客集郵信封蓋手印。本地集郵者可將寫妥姓名地址的信封交與該處便可即時蓋印，該處並設有特別郵箱，以便寄往海外之信封於蓋手印後即可投入郵箱。

該處在開辦一個月內，會爲寄給本地之信封六千二百五十個蓋印，至於經蓋手印投入特別郵箱寄赴海外的信件共九百卅封。

該發言人稱，郵政局目前只於發行新紀念郵票時方接受海外訂購郵票的訂單，但正計劃擴充此項服務，爲方便海外集郵人士購買本港郵票而設存款戶口。

此外，集郵郵票發售處亦吸引許多喜愛集郵的遊客。

萬豐旅運專業 辦台灣豪華團

萬豐旅運有限公司舉辦之四天及九天台灣豪華遊覽團，自接受報名以來，連日參加人數均異常踴躍，九天團途經琉球，於三月廿八日出發，由該公司經理林建中君親自領隊，來回乘坐豪華噴射客機，節目豐富，行程完善，專人導遊，享受一流，九天團收費一千六百九十元，四天團九百九十元，代辦護照，服務週到，保証滿意，另有菲律賓，星馬泰，日本，曼谷觀光團，亦同時舉辦。復活節各團餘額無多，有意參加者請早日報名，該社香港中環先施大廈一二二一——一二二室。

第四次遭竊匪光顧 洛克道大家樂食店 夾萬倒轉幸無損失

【本報訊】港島灣仔洛克道四九四號「大家樂」小食店昨晨第四次遭匪徒爆竊，匪徒攜備鐵鉗、鐵條潛入店內，倒轉夾萬，又鉤又撬，但夾萬固若金湯，竊匪無功而退，該店此次倖保無損失，警方鑑於該店附近的店戶，頻頻遭竊匪光顧，刻已加緊展開調查，但迄今仍未有人被捕。

遭竊匪多番光顧的「大家樂」小食店位於灣仔洛克道四九四號，昨晨十時半，該店經理余湧文（四十七歲）返舖時，發覺舖內凌亂不堪，帳房內一個存有週六及週日兩天營業所得數千元款項的夾萬，被人倒轉，且有被撬過的痕跡，余立即報警，警方聞訊飛馳趕往現場調查，發現夾萬旁遺留下有鐵鉗一個及三枝鐵條，而夾萬則被人鑿至花斑，但幸而沒有被撬開，警方乃派人摘取指紋，並兜截疑匪，但無所獲。

警方初步懷疑，竊匪是於昨日凌晨零時至昨晨十時半期間由後巷爬牆潛入店內爆竊，但因撬不開夾萬，故空手逃去。同時警方鑑於日來該區一帶的店戶，頻頻被爆竊，因而懷疑是同一匪幫所爲，刻已加緊展開調查。

案發後，大家樂的經理余湧文對本報記者稱：該店在過去數月來，已經連番遭匪爆竊，但因損失不大，所以沒有報案，最近遭匪爆竊的一次是在兩個月前，竊匪不但偷竊款項，且連舖內的咖啡壺及其他值錢的器皿亦偷去，幸此次由於夾萬堅固才免再受損失。

由躉船墮海 小童遭溺斃

【本報訊】九龍土瓜灣海面一艘躉船，昨午發生一宗小童墮海事件，經報警後，蛙人趕至將小童撈獲，並將送院救治，惟於抵院後已証實不治斃命。死者爲一名年僅三歲的小童，於昨午三時卅分左右，死者在土瓜灣青州英泥廠對開海面一艘躉船上玩耍時，不知何故突然失足墮海，後經蛙人趕至援救，當蛙人將死者撈獲後，交予水警人員並送往伊利沙伯醫院救治，惟於抵院後已証實不治斃命。有關死者墮海原因，有待警局調查。

社團簡報

高雷同鄉會

高州及雷州兩屬十一縣市旅港同鄉，曾於十五年前，成立高雷旅港同鄉會，每年春節，舉行聯歡敬老，該會昨假座九龍彌敦道瓊華酒樓四樓，舉行乙卯年春節聯歡暨敬老大會，到會者有嘉賓社團首長，及該會首長理監事會員耆老等六百餘人，濟濟一堂，老少咸集，并有高齡九十六歲及七十歲以上之耆英四十餘人，行禮如儀，首由該會理事長黎華致開會詞，闡述歷年春節聯歡及敬老意義，繼請嘉賓吳順昌、何壽康、潘君南、耆老黃壽勳等先後致詞，隨由高雷中學吳國興報告該校，向以半工讀爲主旨，現有學生七百人，在顧冊元校監領導下，校務發展甚速，并多賴各家長，同鄉社會人士之愛護支持，再由該會監事長陳統元致謝詞，禮成後，聚餐，筵開數十席，并舉行爭運抽獎助興，場面熱鬧愉快。

文氏宗親總會

文氏宗親總會有限公司，昨假彌敦道國際酒樓，舉行奉准成立第一屆職員就職典禮，暨該會自置會所落成授鑰大典，由文洪蔭、文裕順、文耀芳、文桂枝、文錦等各首長迎迓嘉賓，及參與大會官紳名流，並會員宗親千餘人，筵開百桌，情況熱鬧。開會時由文耀芳理事長致開會詞，旋由永遠會長文洪蔭報告籌備成立經過，胡百全議員主持監誓，油麻地民政主任潘邦源致訓詞，監事長文桂枝致謝詞，深夜始散。該會職員名單如下：永遠會長：洪蔭、裕順，理事長：耀芳，副理事長：錦秋、靜濤，監事長：桂枝，文錦、揚波，總務：照堂、文友，財務：植旺、咱文，就穗，交際：浩才、福泉、文涉、福慶，調查：錦明、潤發、禮才、日葵、富傳、沛基、展平、富好，選舉：文永、栢林，婦女：耀娟、文培，秘書：治堂、啓光、德旺，海外：靜濤、燦雲，康樂：炳光、春九，監事：桂石、滿源、卓茂。

郭氏宗親會

郭氏宗親會，三八節假座德輔道中二十二號永安人壽大廈十五樓舉行成立廿一週年紀念慶祝國際「三八」婦女節暨敬老同人大會，春節聯歡，首由婦女部主席郭馮和晴（郭順夫人）致開會詞，繼由郭鳳名譽會長夫人主持頒發敬老禮物儀式，簡單隆重，禮成後茶會招待，在下午八時再舉行同人大會，春節聯歡，濟濟一堂，場面熱鬧，氣氛愉快，由會長兼主席郭琳弼領導全體宗親舉杯互賀新春，並祝兔年行好運，筵開十餘席，直至下午十時半，始盡歡而散。法律顧問李楚正，會計師：楊錫甫。

遇劫反抗 男子被刺傷

【本報訊】一名中年男子，昨晨上班途中，在灣仔利東街遭兩名匪徒截劫，事主反抗，慘被刺傷。傷者事後被送往醫院救治。

傷者吳紫瑞，四十五歲，住利東街五十六號某樓，事主昨晨六時卅分左右，離開寓所往返工，但當落到樓下時，即被兩名飛型青年持刀截劫，事主不甘損失，大呼「救命」，賊人老羞成怒，揮刀將他刺傷以洩憤。兩賊傷人後，不敢逗留，慌忙逃去，事主並無財物損失。事後由途人報電報警。

海外信託委任 第一位女經理

【本報訊】海外信託銀行，於本月初委任梁葆琦女士爲北角支行經理。梁女士已於日前到職視事。

梁女士於一九五六年卒業于九龍協恩女子中學後，考進新亞書院商學系攻讀，一九六零年畢業後，隨以試用員資格參加海外信託銀行服務，歷任總行助理員、辦事員、主任、助理稽核，及西區支行襄理，副理等職務。

海外信託銀行當局，以梁女士服務該行歷十餘年，一向勤奮從事，成績卓著，對各部門之業務，均甚熟識，乃於月初升其爲北角支行之經理。

讀者意見

一位熟識公司情況之讀者主張 調查電話公司業務 應該着重採購部門

編輯先生：茲應由百里渠爵士領導下之電話業務調查委員會要求，對該委員會就有關電話公司業務調查，提出淺見：

（一）本地各大機構之通病之一，在於負責採購物料之人員回佣問題，經辦人員索取回佣，已成公開秘密，其有甚者，乃有等大機構之高級職員，在外自立公司行號，包攬該機構之一切物料供應或推銷，例如某機構欲購進電腦一台，由其高級職員，運用其影響力，此採購工作，交由其在外設立之行號辦理，以高於市價甚巨之值購入，從中漁利。此等情況，與普通之取回佣情形，對公司或機構所成之嚴重財政損失，實不可以道里計。

（二）再者：該等高級人員，既在外設立行號，利用其影響力，所有物料，概由該行代購，利之所至，乃更利用其影響力，代公司亂買設備，一些大而無當，或者不設實際之設備。例如，一個小洋行買一副IBM360第三代電腦等。從中漁利，不理公司財政死活。

（三）基於以上並非秘密之本地公司洋行實況，因此，調查財政發生非常理之困難之電話公司，本人建議，對該公司之採購部份作一澈底調查，包括各高級採購職員之生活財產，是否高於其應有之程度。

（四）該公司最近安裝之一套「越地平微波通訊系統」，在新界各山頭設立雷達反射網，此設備價值非常，據傳超過二億港元，且日後之維護費用也極驚人。就本人所理解，此微波通訊系統在外地是用以對越洋通訊之用，在未有人造衛星之前，乃越洲通訊應用者。例如台灣在近期也設立一系列，用以對菲律賓、關島、日本等地通訊之用，本港彈丸之地，電話公司對外通訊，又交由大東電報局代辦，對新界地方通訊，竟利用如此昂貴之儀器，是否與一小商店，購買一副新型全能電腦用以記其歲入不足十萬元之帳目一樣，大材小用呢，依此，則決定購買此儀器之人員，是否需加以調查其一切有關背景，又此儀器委托之代購公司，可否公開其行號，該儀器之價格，與市價相差若干，亦應查明。

結論就是，電話公司乃本地一最大之公共服務機構，吾人希望藉調查會之公正調查——百里渠爵士之公正調查立場，在本地人士之心目中，實不會置疑者也。使其他公衆服務機構之一切通病，人事管理上、財政上，與及物料供應採購上之過往種種病態實情，能大白於全港市民面前，進而透過一切辦法，施行合法及必需之監督，使其服務標準得以提高改善，則市民幸甚，持有該等公司之股票之小股東幸甚也。此祝
大安

27屆學校音樂節

巴哈作品別具風格 特注重裝飾音速度

費雅梭教導彈古典樂章

【本報訊】要把手平衡地提高些來彈奏樂章的話，最好的辦法是請爸爸放一百元在手背上，然後和他打賭一百元不會掉下來，這樣便可以練習成功了，以上是費雅梭教授評述昨日的巴哈作品鋼琴獨奏（第五級）比賽所開的玩笑。

他指出：一些賽員的手腕放得太低了，另一些則坐得太接近鋼琴。

比賽的選曲（BOURREE）是一首活潑節奏的舞曲，通常由第四節開始。

冠軍吳兆基流暢地演奏出巴哈的風格，富有音樂感，在重覆的一段有良好的比照，此外裝飾音也彈奏得甚佳，獲得費教授讚許，今屆他曾得古典組鋼琴獨奏第五級冠軍，以前亦曾得浪漫派一級冠軍。他就讀於聖保羅男校六年級，今年十一歲。

亞軍是有一對烏溜溜大眼睛的吳奕樂，她是聖保羅男女校的學生，今屆曾得多項優勝名銜，評判指出她的發音清楚，樂句整潔，雖然舞曲都能表現出巴哈的風格，兼具有音樂家的風範。季軍楊惠亦以巴哈的風格，鮮明的對照，完美的裝飾音獲得評判的讚賞，但是評判認爲她演奏時不夠穩定，坐的位置也太近鋼琴。

費教授評述各賽員的表現時說：有些同學的演奏不是巴哈的風格，巴哈作品最緊要的是速度，各同學出錯的地方往往發生在彈奏裝飾音的時間沒有配合好。

他繼續指出：該樂章使用左手彈奏主調，右手彈奏的裝飾音佔大要的部位，如果左手彈得差，右手也會失去作用。最好是左右手平衡，有些賽員左手欠穩定，右手則較差，其實就這首舞曲來說，裝飾音愈少愈好。

十年苦練・一奏捧盃 鄭鳳媛演出精彩 功勞全歸好媽媽

【本報訊】歌德學院昨晨舉行的公開組浪漫曲鋼琴獨奏，賽情非常激烈，這一個比賽的參加者，演奏得非常精彩，使評判玻依度無法不稱讚，與賽的每一位同學，水準都很高。

經過歷時兩句鐘的競賽下，結果由上屆六級鋼琴獨奏總冠軍鄭鳳媛同學奪魁，得八十八分。

鄭鳳媛是聖士提反中學中四級學生，她自幼便沉浸在音樂的生活裏，從小學一年班開始，已經跟隨本港名音樂教師——吳多夫人，學習彈奏鋼琴。

「我學了十年鋼琴，曾參加九屆校際音樂節比賽。」她捧着獎盃，非常興奮的說。

她表示愛好音樂，尤其是彈奏鋼琴，難怪手指撥弄之下，在她斯特的浪漫樂章，有非常特意的表達。

玻依度讚賞鄭鳳媛彈奏出來的樂曲，富有音樂情感，尤其是開始的一段，有很美妙的演出，惟一美中不足處，就是在高潮時，她彈得較爲遜色，不過這與功力無關，而是鄭同學手指太短的關係。

鄭鳳媛對於今次的殊榮，說是全憑自己有一好母親，熱心鼓勵她學音樂所致。

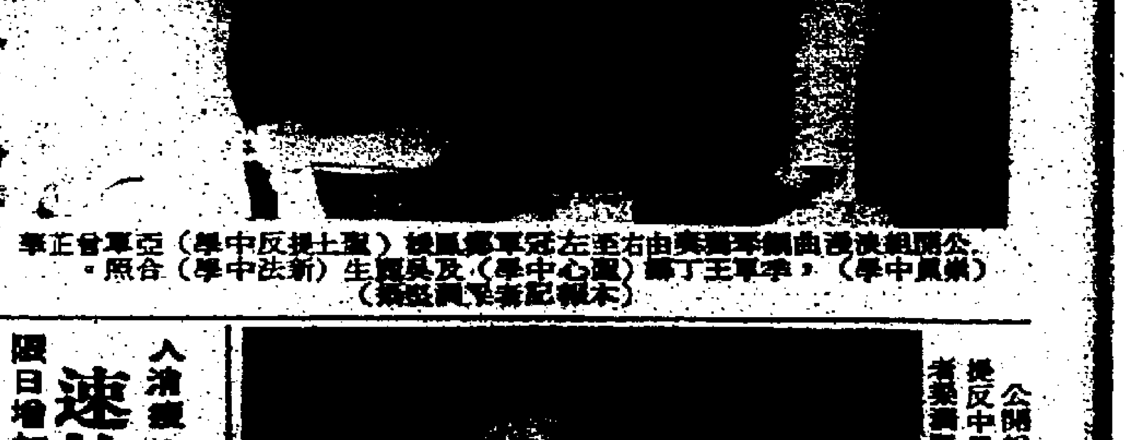
鄭鳳媛說：「我們五兄弟姊妹，都是在吳多夫人門下學習彈鋼琴的，」坐在身旁的鄭媽媽此時作出會心的微笑。

亞軍是曾正華同學，積分達八十六分。

季軍分別爲王丁娜、吳寶生，分數同爲八十五分。

是次比賽的優勝者，可以繼續參加羅乃新夫人獎學金比賽。

奪得中級組口琴獨奏冠軍的歐陽振興（青年會中學），高舉耀眼的「和來杯」，向台下的觀衆露出勝利的歡笑。（本報記者姚光純攝）



公開組浪漫曲鋼琴獨奏由右至左冠軍鄭鳳媛（聖士提反中學）、亞軍曾正華（樂仁中學），季軍王丁娜（聖心中學）及吳寶生（新法中學）合照。（本報記者[illegible]攝）

洞簫水準奇高 女賽員一枝獨秀 技壓羣雄奪錦標

【本報訊】昨晚在九龍華仁書院舉行的幾場洞簫獨奏比賽，水準奇高，評判譽之爲本屆音樂節中，最精彩的國樂演奏。

初級組比賽，下午六時卅分開始，並由十多名參加者之中的唯一女性黎宇寶，以九十分奪得冠軍。她吹奏一曲「關山月」，把塞外遊子思鄉的落漠離愁，完全在歌曲中表達出來，「有意境，有韻味」，是評判的評語。

黎同學的吹奏技巧，亦爲評判員所大加讚賞。她吹奏時音色飽滿，節奏穩定，在尾段結束時，不徐不疾，收得恰到好處。

尾場公開組賽事，共有四人報名，臨時有一位棄權，但這場比賽的水準，卻未因人數少而打折扣；反之，評判員卻認爲此場賽事成績美滿，其賓衆之高，實出乎意料，爲自本屆音樂節開始比賽以來，國樂演奏項目中，演出最優異的一場。

公開組浪漫曲鋼琴獨奏冠軍鄭鳳媛（聖士提反中學）正在聚精會神的演奏。（本報記者姚光純攝）

今日比賽項目

聖約翰禮拜堂——副堂

上午九時卅分：女音三合唱（公開組）。
上午十一時：獨唱及合唱（公開組）。
下午二時：法國小號獨奏。
下午二時四十分：低音大喇叭獨奏。

歌德學院

上午九時卅分：現代作品鋼琴獨奏（第六級）
下午二時：獨唱（高級組）。

聖保祿書院

上午九時：鋼琴二合奏（第四級）。
上午十時四十五分：鋼琴二合奏（第七級）。
下午二時：樂隊演奏。
下午六時卅分：英文獨唱（公開組）。
下午七時四十五分：中文獨唱（公開組）。

大會堂音樂廳

下午六時卅分：中文唱遊（十七歲以下）。
下午八時：英文唱遊（十七歲以下）。

九龍華仁書院

下午六時卅分：笛子演奏（高級組）。
下午七時卅分：笛子演奏（公開組）。

天氣預測

吹和緩東風，天色密雲，早上有微雨，下午預料間中有陽光。

今日最高氣溫可升至攝氏廿二度，昨晚十一時室外氣溫爲攝氏十八度，濕度爲百分之九十四。

昨日各賽場成績

歌德學院

上午九時三十分：公開組浪漫曲鋼琴獨奏
冠軍：鄭鳳媛、聖士提反中學，八十八分。
亞軍：曾正華、樂仁中學，八十六分。
季軍：王丁娜、聖心中學，八十五分。
吳寶生、新法中學，八十五分。

下午二時正，巴哈作品鋼琴獨奏第五級
冠軍：吳兆基、聖保羅男校，九十分。
亞軍：吳奕樂、聖保羅男女校，八十九分。
季軍：楊惠、拔萃女校，八十七分。

聖約翰副堂

上午九時十五分：中級組口琴獨奏
冠軍：歐陽振興，青年會中學，八十九分
亞軍：鄭紹輝，英皇書院，八十八分
季軍：黃錫言、蘇浙中學，八十七分
李振朝、聖馬可中學，八十七分

九龍華仁書院

下午六時卅分，洞簫比賽（初級組）
冠軍：黎宇寶，循道公會華英中學，九十分。
亞軍：馮世華，聖類斯中學，八十六分。
季軍：吳炳榮，聖類斯中學，八十四分。

下午七時，洞簫比賽（高級組）
冠軍：鄭厚華，龍翔政府工業中學，八十六分。
亞軍：司徒梓年，聖類斯中學，八十四分。
季軍：鄧立川，聖類斯中學，八十二分。
甘志明，英皇書院，八十二分。

下午八時，洞簫比賽（公開組）
冠軍：方錦源，九十二分。
亞軍：潘永忠，英皇書院，九十分。
季軍：萬昇，聖類斯中學，八十五分。

聖保祿書院

下午六時卅分：中文唱遊（公開組）
冠軍：關維莊，浸會學院，八十七分
亞軍：梁鎮鋼，鐘聲中學，八十六分
季軍：何嘉晶，新法書院，八十五分
陳愛賢，八十五分

下午八時：藝術歌曲二重唱（公開組）
冠軍：陳愛賢、葉陽光，八十五分。
亞軍：關維莊、李惠明，浸會書院，八十四分。
季軍：陳鳴鳳、梁其姿，香港大學，八十二分。

大會堂音樂廳

下午六時三十分，中文歌曲女聲合唱（高級組）
冠軍：協恩中學，一百七十一分。

下午六時三十分，英文歌曲女聲合唱（高級組）
冠軍：新法書院，一百七十九分。
亞軍：聖士提反女校，一百六十五分。

下午六時三十分，中文歌曲男聲合唱（高級組）
冠軍：九龍華仁書院，一百七十五分。
亞軍：拔萃男校，一百七十二分。

下午七時四十五分，中文歌曲女聲合唱（中級：十七歲以下）
冠軍：蘇浙書院，一百七十四分。
亞軍：香港新法書院，一百七十二分。
季軍：香港真光中學，一百六十九分。
寶血中學，一百六十九分。

人消瘦，百病生，人肥壯，百病除。

速效增肥藥上市

服日增加體重結實健美絕不積聚脂肪

人之消瘦，有因先天不足，生來體質脆弱；有因後天失調，營養衞生不良；有因病後欠補，元氣無從恢復；有因操行減肥，反令體態削伏，既然消瘦，則機能相應衰弱，食慾不振，夜睡不寧，四肢倦怠，腦力減退，氣虛血虧，常患傷風，神經衰弱，百病叢生，消瘦之人，自知箇中苦況。

由廣拾義藥廠經百數十年之製藥治病經驗，精選珍貴藥料製就，功宏效速之「補髓增肥丸」，藥性温和，補而不燥，保證在一個月內使虛弱者增加體重肌肉結實健美而不積聚脂肪，不會增高血壓，可促進食慾，增加吸收，安腦寧神，夜寢酣睡，奏效驚人，絕不誇張。

「廣拾義補髓增肥丸」每盒二百粒，卅元，足供一個月之服量，廣拾義藥廠發行，文咸東街信興藥行總代理。

各區分銷店：大道中正和，大道西永安，灣仔榮圖英，波斯富街喜華，英皇道仁生，香港仔明華藥房，九龍柯士甸路永和，佐敦道金城，大埔道中正，北河街錦生，新填地大昌，榮華，官塘協事，上水裕興昌，廣發，青山建太和，元朗元生堂，大埔陳家園，沙田衞元堂，澳門振興，以上各大藥店均有代售。

佛教寶覺學校招收新生

小學一年級

報名日期：三月十一日開始（每日上午九時至十二時 下午二時至五時）

口試日期：交報名表時通知

小學二年級至六年級插班生

報名日期：三月十一日開始（每日上午九時至十二時 下午二時至五時）

考試日期：交報名表時通知

手續：攜備出生紙及半身相片兩張（報名費免）

（附註）中學部五月初開始報名

地址：香港跑馬地山光道十一號 電話：五——七二壹壹六四

香港台山商會有限公司舉行春節聯歡大會通告

逕啓者：本會定於一九七五年三月二十二日（乙卯年二月初十日）星期六晚間七時假座香港中區李寶椿大廈月宮酒樓舉行春節聯歡敍餐大會，由全體各理監事報效獎品抽獎助慶，歡迎會友偕同眷屬及親戚參加，每位席金壹拾五元，席券由即日起在本會發售，以一百桌爲限，售完即止，凡我會友務請從速來會購備席券，屆時踴躍參加爲荷。此通告

本會全體各會友

理事長 陳國平

聘請貨櫃業交通經理啓事

現擬聘請一位本地出生的船長（持有英國或聯邦執業資格（來往外國）証書），擔任交通經理一職，負責處理本地一著名船務及貨運業公司的貨櫃業務。

以往曾有在船上或岸上貨櫃處理經驗者，將蒙優先考慮。申請人需詳列年齡、資歷、經驗、目前之職位及希望待遇，寄本報信箱W二十七號收。所有申請函件，取錄與否，絕對守秘。

政府註冊立案 正規國際設計 中外名師加盟 全科職業訓練

高等時裝學院招男女生

包括高級時裝全科四季常裝時款新裝 ……
全面招任時裝業新工作。三月14日17日18日開新班。……
尖沙咀彌敦道……（近寶勒巷左面）……

電話調查委會首日公開聆訊

一電器商投函揭發 電話公司有人貪污

因付回佣某種零件售價倍增

【本報訊】基督教工業委員會秘書馮煒文，昨日在電話業務調查委員會首日公開聆訊時，遞交一封由一名電器商致該會主席，亦即調查委員會委員之一陳立橋醫生的信予百里渠爵士，該函指稱電話公司自本地電器供應商所供給零件中，抽取回佣。

該函指稱，某種電器零件，由二元四角加至四元五角，此舉純是電話公司要從價錢中取得回佣。

由港督會同行政局委出之電話業務調查委員會，昨首日假立法局會議室第一次公開聆訊，是次本港市民包括團體代表計共十名，願意出席作証供及發表意見，而昨已出席該會作証供的凡八人，其中包括團體代表如革新會電話加價民意調查委員會代表楊勵賢（按亦最近再獲選為市政局女議員）、基督教工業委員會代表馮煒文及國際消費人協會秘書沈鉅忠，因聆訊未完，主席百里渠爵士諭押候本月十三日（星期四）上午十時繼續聆訊。

一般市民對此調查委員會反應似不熱烈，昨天前往聆聽的祇三數名而已，而電視台、電台及各報記者前往採訪工作却有十多人。

準時上午八時半即開會研訊，第一位出席該會作供者為基督教工業委員會代表馮煒文，同時亦以個人身份出席發表意見，首先他用英語供詞說，在本年二月十八日該會收到一封沒有署名的英文函件，祇寫上給與該會主席陳立橋醫生（按陳為電話業務委員會委員之一），函內自稱是一個電器廠商，指控電話公司內有貪污存在，証人隨將函呈交主席百里渠爵士，請求對該函作適當考慮，主席接過該函後，隨即宣讀，大意謂因知道該會主席陳立橋醫生被委任為電話業務委員會委員，所以具函與他，並指出電話公司從本地電器供應商處所供給的零件，由二元四角加至四元五角，原因是從價錢中取回佣之故。

基督教工業委會秘書指出

入息低不應裝電話 此種論調實屬荒謬

馮氏又說，記得電話提出加價問題辯論中，有些人以為低入息者不應裝設私用電話，因為在他們的國家裏，入息低的並無此資格，此種論調，很容易使電話成為奢侈品，事實上電話已成為市民家中必需品，特別對各業如製衣、塑膠、電子廠及玩具廠等工人，因須倚靠工日前一晚或當早的電話指示，有否工開。

馮氏建議電話公司應在電話費單上，附送一張加價意見書，看看公眾的反應。

馮氏要求，召請電話公司負責人出席作証報告其業務及賬目時，應准許市民出席向其發問。

第二名作供者為一住在黃大仙新區的姓姚的醫療輔助隊員，他用中文作供，指出電話公司所以加價，原因之一在購置機器新設備，但一問公司購置機器，實在絕對沒有理由要市民來負責，應向股東籌集，因為該公司如果賺錢，並非分給市民。

姚氏說，如果電話公司一意孤行，許多市民勢將被迫不能安裝電話，尤其是在現在環境，失業人多，則公司將會因加得減。

姚氏並稱，電話對市民生活極為重要，因為每週打劫，火警，或其他意外事件均倚賴電話報警，記得在一九六四年間，觀塘一帶，電話甚少。當時有一架美機墮毀九龍灣，他曾從機內救兩人，但需要乘的士往打電話，可見欠缺電話會產生極不便。

因此，彼希望有關電話加價要詳細考慮，免因加價使市民減少使用電話機會。

沈鉅忠提出兩項建議指出

廿萬條電話綫路目前仍然荒棄中

第三名出席作供者為一名專欄作家周國輝，亦用中文作供說，據所知，電話公司出現赤字，是由於電話公司在若干年前誤購入大量儀器，此事如果屬實，則購儀器者應由其負責，公司甚至應該將此人停職，並扣其公積金，以彌補損失。

周氏並謂，電話公司申請加價，並未正式公佈其財政收支，他很奇怪政府何以不要求電話公司如此做，因此，他希望該公司每三個月公佈其財政狀況，使市民明白其困難。

周氏並認為，如果說電話公司將來賺錢，會將錢還給市民，乃屬於天方夜譚，他只希望電話公司在情況好轉後，減回舊價。

第四名為國際消費人協會秘書長沈鉅忠，他以英語作供提出，一、請調委會調查電話公司是否適當地運用款項。二、目前是否需要繼續發展。

沈氏指出，根據政府統計月刊公佈：電話公司共有一百萬條綫，而實際上，安裝的用戶只有八十萬。

沈氏並稱：在一九七一至七三年，每年申請安裝電話者約有十二萬人，去年已減至八萬，去年當該公司通知申請人可獲裝設電話時，由於已有消息宣佈加價，即有百份之卅，即二萬四千多人自動放棄，這次電話公司因發展而訂購了大量器材，致欠下外貨達二億元，所以他提議不知可否着對方暫停將所訂購之器材運來。

第五名出席作供者為香港大學社會系學生朱志強作供說，他認為電話調查委員會權力有限，當半年後，調查報告書完成後，是否能促使政府對電話公司採取行動亦是值得懷疑。

朱志強繼續稱：電話公司在去年突然作出一項龐大的投資，此項投資致令公司負債太多而有倒閉的危機，最後使政府批准電話公司加價，因此，彼相信兩者之間必有默契，使電話公司肯定加價必獲批准。

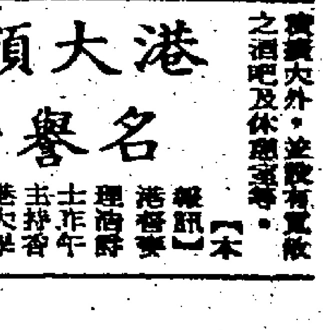
朱志強最後建議政府將電話公司收歸公營，或取消其專利權。

第六名為革新會電話加價民意調查委員會楊勵賢，她以中文作供提出向用戶一次過收取一筆保証金，以代替加價。

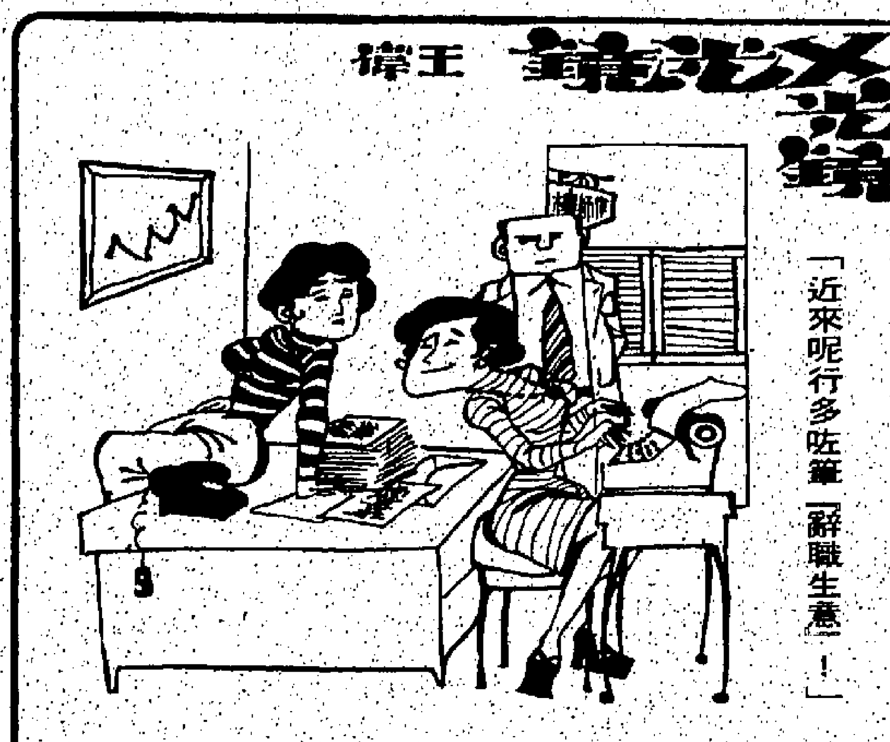
楊勵賢希望本港銀行界低息貸款給電話公司，同時電話公司應改良管理及設法發展新的事業如汽車電話等，以增加收入。

第七位是清潔工人陳金，他作証時指出電話公司工人浪費材料。

第八名出席作供的為一姓陸的退休船長，以英語作供指出，他裝一個附有分機電話，一裝在書房，另一在廚房，後來他欲合而為一，不設分機，祇裝於客廳，最初電話公司派了兩名工人到來，得悉原由後，謂他們不懂拆裝，數天後公司改派另三名工人到來，將電話綫割去後另裝新線，這些割出的電線不知是拋棄抑或將其出售，他認為該公司如此情形下，表現出浪費人力物力，他提議公司應按次收費，就是有財政困難，應向股東籌措，沒有理由要用戶加價承收，最多祇可再收回電話按金而已。



在電話調查委會作供之八名市民：周國輝、馮体民、沈鉅忠、楊勵賢、姚志樑、朱志強、陳金、陸景榮



「近來呢行多咗筆『辭職生意』！」

滙豐銀行向伊人恤追討欠債千二百萬

工場欠租百餘萬被業主封閉

【本報訊】伊人恤有限公司，因欠下滙豐銀行一千二百五十八萬三千五百零六元兩角六分及利息，而銀行方面，已於日前入稟高院，要求償還欠債。

該案之原告人為滙豐銀行，與訟人為伊人恤有限公司。全案已交法院辦理中。

據原告入稟高院指出：與訟人直至本年二月十四日為止，共欠上述款項，該款項包括來往戶口欠債、出品部戶口、貸款戶口、信用狀戶口、滙票部戶口等。

另伊人恤駿業街工場，亦已欠下業主租金共約一百餘萬元，業主亦於日前向九龍地方法院申請封閉令，業已批准。

伊人恤已有廿年歷史，原為業經於前年十月逝世的黃平山之私人產業，前年初本港股市暴漲時，黃氏將屬下工廠之東主註冊名字改屬其妻陳金枝及其子黃柱，而黃則自組伊人置業有限公司，將伊人恤製造廠及其物業劃入該公司的資產，並發行股票，同時伊人恤工廠每月需向該置業公司繳交十萬元租金。

前年黃氏逝世後，一切業務均交由其妻陳金枝管理，另一方面由於股票大跌，陳金枝將該置業公司之股權售予海外信託集團及嘉年建築公司，又將該恤衫廠及各門市部、餐廳及餅店等按予滙豐銀行以借取資金。自此之後，該公司之業務即一蹶不振，而業務去年十月，陳金枝與其子離港赴加拿大，一直未返，而業務則交由該公司的董事管理。

由於伊人置業有限公司易主，伊人恤工廠須依法每月繳交十萬元租金，在滙豐銀行方面，由於該工廠早已按給滙豐，於是對該廠戶口凍結，並將該廠交貨所取得之款項亦轉入其戶口，除該廠之東主外，該廠之董事不得在該戶口提取款項。

去年四月，伊人置業有限公司將伊人恤工廠之五十六號單位收回，改建大廈。要該廠遷出，該置業公司因不合化算，打消原意，於是着令該廠遷回。

惟是伊人恤工廠並沒有遷回，雖然如此，該廠仍需向置業公司繳交租金，但由於戶口已由滙豐凍結，董事們沒法提取款項，因此該廠之五十六號單位一直至今仍未繳交租金。

由於該廠欠下置業公司一百廿萬的租款而未清償，遂經由業主入稟法院，下令將該廠關閉。除此之外，該廠還欠下香港上海滙豐銀行之物業及信用貸款達一千二百多萬元。

（左）遭七大漢禁錮毒打的受傷青年，由救護人員送往醫院治療。（右）涉嫌與血案有關的男子，接受警員查問。（本報記者呂國榮攝）

灣仔發生禁錮毒打事件

男子滿身鮮血呼援 巧遇巡警拘一疑人

【本報訊】七名大漢，昨晚在灣仔洛克道一住宅單位內禁錮一名青年達兩個半小時，並施予毒打，事後警方拘獲一名涉嫌男子。

該青年事主名陳國華，廿三歲，住灣仔羅素街廿二號：頭部遭硬物擊傷流血，身體亦被毆傷多處，已被送往醫院救治。據事主向警方表示：他與兇徒並不認識。但有消息指出：該宗血案疑與桃色事件有關。

揭發該宗血案的是一名軍裝警員，昨晚十時許，該警員巡邏至洛克道九十四至一百號京都大廈門外時，突目睹傷者滿頭鮮血從該大廈內奔出，並高呼示意警員捉住在前面的一名男子。警方聞聲立即將該名男子拘捕，經過調查後，遂發現涉嫌與該宗驚人血案有關。

據警方透露案件經過：昨晚八時卅分左右，事主在街上踽踽獨行，突遭七名大漢挾持往京都大廈三樓某座禁錮，在禁錮時間內，七人除對他拳打腳踢外，並用木棍擊他，事主被毒打一番後，至十時許，各兇徒相繼離去，而他亦獲釋放，其後事主跟隨一名最後離去的兇徒，直到樓下時，剛巧一名警員在街外巡邏，乃高呼求救，遂導致該名涉嫌男子被拘捕。

該涉嫌男子姓洪，廿三歲，穿西褲，戴金絲眼鏡，報住北角新都城大廈，事後警員到場，從上址檢走一條地拖，懷疑是兇器，警方現正偵查該宗血案的眞相。

廠商會反對郵政新法案

認為妨礙貿易打擊工商業

【本報訊】中華廠商聯合會，就新郵政法案實施問題，日前會去函政府及行政立法兩局非官守議員辦事處，要求修改該法案，並提出若干建議，促當局予以考慮。

該會指出，新郵政法案已引起工商界極為關注，咸認為對各行業均有實質之影響。該法案如獲得通過，將妨礙貿易及增加成本，對工商業及社會經濟打擊甚大。過去，不少貿易文件是由航空公司或空運公司代為寄送，可見郵政服務實未能完全符合工商業之需求，故當局修訂法例，加强限制，實屬不智。

該會表示，郵政司固然有全權處理遞送郵件，而郵局收益亦應保障，惟認為上述權力之使用，應以不妨礙正常工商活動為限。郵政局雖已舉辦「快郵」及「特快郵遞服務」，但前者不能替代私人遞送服務，而後者僅屬初辦，尚未普及各地，且有待改善。故該會提出下列各點：

一、在新法例中，訂定「信件」之定義，以利貿易文件傳遞暢通。

二、授權郵政司，在指定條件下，批准私人遞送特許之文件，以保障郵局權益。據悉，其他國家亦有實行該項辦法。

三、改良現行特快郵遞，以滿足工商業需求。

最後，該會並建議，如海外郵務員罷工時，私人遞送服務可取代政府郵遞服務，使出口貿易不致蒙受影響。

油蔴地華探長林强 警方證實已遞辭呈

【本報訊】警方發言人昨日證實油蔴地警署華探長林強，自本月七日起即未見上班，並隨即由在港的代表律師將一封辭職信，一張一個月薪金支票，及警員證寄交警務處長。

發言人並稱：該項辭職申請，目前正由警務處長研究考慮中。

至於外傳偵緝主任周呂成，已秘密赴菲一節，據警方消息，周氏假期，至五月底方止。

據消息傳出：廉政專員公署人員根據最近因貪污被判入獄一年的前警司譚保禮所提供消息，對油蔴地警署若干警方人員展開調查。

洛克道火警

天台一間木屋被焚

【本報訊】灣仔洛克道三五六至三六二號鴻福大廈天台，用作木工工場的木屋，昨午發生三級大火，火勢焚燒約廿分鐘，全工場付諸一炬，幸未造成傷亡事件。據悉：該工場屋頂用瀝青紙蓋搭，面積約千餘方呎，約佔用一半天台，儲存大量木材，易燃液體及塑膠品，故而火勢一發不可收拾，在火勢最猛烈時，火場曾傳出數響爆炸聲。

鴻福大廈十五層高，天台部份地方租給三名中年男子居住。

該宗三級火警發生於昨午五時十五分左右，當時數名木匠正在工場工作，疑因洩電引起火警，火燄燒着木料及天拿水，烈燄冲天，他們搶救無效，只有逃離火場；而樓下的居民因恐怕遭火舌波及，亦倉惶疏散。

火警於起火後兩分鐘升為三級，大批消防員馳抵火場灌救。由於該工場位於十五層高大廈之天台，因此消防員要動用「長梯」雲梯協助灌救。在消防員努力下，大火卒於五時卅分受控制，並於五分鐘之後被撲滅。該木工工場受毀嚴重，幾乎所有儲存物品都化為灰燼。

觀塘九屍十命慘案 業主被控縱火謀殺

死者親屬昨日分別認屍

【本報訊】觀塘協和街縱火造成九屍十命案，涉嫌與案有關被警方拘捕的該案現場四十四號業主張平，昨晚已被落案控以謀殺九人及縱火罪名，並將於今晨在觀塘裁判署提堂。

該名男子在案發後逃離現場，但其後在觀塘警署附近，為遇難者家屬認出，通知警方將其拘捕的。

該案罹難者昨日已由他們的親友辦理認屍手續，更可悲的是死者的親友對該批龐大的殮葬費發生困難，昨日整天奔走向有關方面求助，好令死者早日入土為安。

在這件慘絕人寰的火悲劇中，同時失去母親、弟弟、妹妹及姪兒的黎秀珍，迄今無法解決親人的殮葬費，終日以淚洗臉，雙眼又紅又腫，她希望社會熱心人士伸出同情之手，加以協助。

遇難者三家庭，計黎家之姊黎秀珍與夫鄭全，劉家之弟劉谷元與麥瑞冰的父親麥偉堅，兄弟麥漢震，麥漢清及親友等，在昨日上午十時，首先往觀塘民政署要求協助，繼而往社會福利處意外死亡之委員會要求協助，有關部門均對他們極表同情及關懷。

在下午一時，各遇難者家屬由警方派車送抵紅磡殮房，但到場者三家家屬全為男性，至二時許，警方人員會同兩法醫官王鳳坤及李福基到場後，認屍手續隨即進行，首先進入殮房認屍者為劉谷元，隨而為黎家之姊黎秀珍丈夫鄭全及麥瑞冰的父親麥偉堅，他們三人經認屍手續後，均痛哭如淚人倒在殮房辦事處椅上，後經各親友勸解而稍安靜，直至三時三十分，認屍手續才告完竣，各遇難者家屬亦黯然自行離去。

痛失母親、弟弟、妹妹及姪兒等的黎秀珍，在這幾重打擊下，已哭至眼睛紅腫，雖經鄰友不停的陪伴左右，力加解慰，但仍舊不能抑制她的悲痛。

黎秀珍在提到事發前情形，她強忍悲苦的心情表示，本月十五日原是她們一家人在本港大團圓的喜慶日子，如今慘劇發生，團圓亦成泡影。

她指出，該所謂大團圓的喜慶日子，是她的七十多歲的老父，將於本月十五日離開大陸來港，而老父已獲悉兒女在港亦已結婚，且有孫兒多人。老懷安慰來港享受天倫之樂，同時母親亦準備於本月八日前赴大陸接老父來港，不幸於七日凌晨發生慘劇。

該宗縱火案中罹難者的遺體，已交由九龍殯儀館辦理，並定本月十四日上午八時大殮，八時三十分出殯，隨而移送香港歌連臣角火葬場火葬。

觀塘協和街縱火慘劇痛失母親及弟妹之黎秀珍接受記者訪問時情形。（本報記者歐國民攝）

環境司盧秉信賣馬

「白麗夫人」十七萬五千易主

【本報訊】現任港府環境司盧秉信議員名下愛駒第三班馬「白麗夫人」，昨日下午在山光道馬房，由馬會行主持拍賣。

盧氏為一名典型馬迷，對馬兒愛護甚深，每當愛駒出操，例多親到馬場督操，風雨無間，今突將愛駒拍賣，實在使人感到有點詫異。盧氏昨出席參觀拍賣愛駒情況。

昨日拍賣時，到場競投者頗衆，結果由地產商鍾明輝，出價十七萬五千元投得，轉入李駿林馬房。

白麗夫人為一九七三年度馬，今年七歲，初出季無成就，上季勝兩次冠軍，兩次位置，本季則祇勝入兩次位置，已報名於本週末比賽，新主人如同意，可以立即上陣搏殺。

發現兩架失車探員埋伏拿人

破獲圖劫啤酒廠案 拘三疑匪檢獲槍刀

兩賊乘車駛入鷄鴨市場逃脫

【本報訊】兩架汽車被事主發現被人偷去，即向警方報告，警方因而迅速拘捕三名疑匪，並檢獲一柄手槍，三柄利刀，一把利斧等，粉碎匪徒一宗意圖行劫生力啤酒廠罪行。警方繼續追緝該案兩名在逃的疑匪。

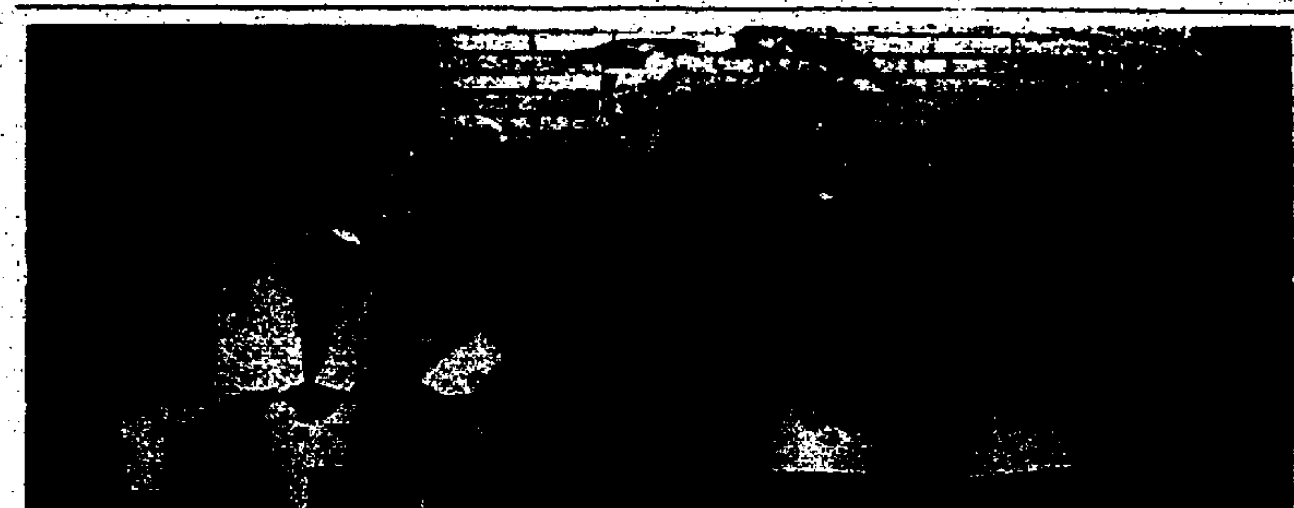
警方能迅速破獲該案，有賴市民的合作和市民對警方具有信心。據悉：一輛客貨兩用車及一輛私家車，前晚分別被事主發現在銅鑼灣及旺角被人偷去，即向警方報失。

警方根據兩名事主的損失後，立即展開調查，迅速尋獲，但發現兩架報失的汽車，同時停泊於深水埗長發街生力啤酒廠對開街道，心知有異，即「按兵不動」，一直派出便裝探員監視。

在昨日中午十二時至二時的一段時間內，警方探員扮裝的各式人物，有些則向工人借得制服穿，佯裝在開工，而實際上是監視該兩架報失汽車的動靜。至三時許，突有五名形跡可疑的人物，登上該兩架報失的汽車，向荔枝角方面駛去。

埋伏的探員，見機不可失，即駕生力啤酒廠的貨車追蹤，可能是警探的跟蹤被匪徒發覺，匪徒立即加速逃走，但當駛至興華街時，被警探追截，但客貨車上的匪徒將車駛入政府鷄鴨市場內，車上兩名匪徒，乘機逃脫。而私家車上的三名疑匪則被警探截獲。警方發覺他們懷有一柄點三八之左輪手槍，六發子彈，三柄利刀，一柄鐵鉗，以及一塊鐵。

他們將於今日被控以：（一）無牌藏有武器，（二）無牌藏有彈藥，（三）藏有攻擊性武器，（四）三項「擅自取用車輛」罪，以及（五）懷有盜竊工具以圖行竊等罪名。警方現仍搜捕兩名逃脫之二十歲匪徒。



香港大學第九十屆學位頒授典禮，昨在港大陸佑堂舉行，港督麥理浩以港大監督身份主持。右起：港大校長黃麗松，法學博士包玉剛，莫綺芬夫人，監督麥理浩爵士，文學博士何中中，理學博士司徒惠，港大副校長羅理基爵士。（本報記者呂國榮攝）

香港証券交易所

新址昨開幕

夏鼎基主持儀式

【本報訊】歷史悠久之香港証券交易所，已於週末遷離八十多年來經紀營業之雪廠街，而遷往和記大廈新址，並於昨晨十時開市前，邀得財政司夏鼎基親臨主持揭幕禮。

財政司夏鼎基昨日主持揭幕禮時說，「在商業及公共事務方面，對於一切消息，無論是好的或壞的消息，均必須避免我們時存有一種過份反應的傾向。」

夏氏認為一方面要顧及種種心理因素的存在，而另一方面必須顧及股份價格的水平與市價盈利率，必須與工商業情況有合理的關係，而以本港而言，工商業是與世界貿易發生獨特的聯繫。

財政司在致詞完畢後，由香港証券交易所主席施玉堂陪同下主持揭幕儀式，並開香檳慶祝。

香港証券交易所新址位於和記大廈二十二樓，總面積約超一萬四千平方呎，其中交易大堂已佔地六千平方呎，三倍於公爵行舊址。此外，交易大堂設計新穎，堂中無柱，樓底特高，偉大堂地面客告傾斜，而遠眺視野無阻之冒。目前大堂內設有會員席位達一百四十四個，但寬敞之大堂實可容納二百以上席位。每席位上設有九吋閉路電視，分別由二十五顆按鈕控制，會員可自動按鈕收看在該交易所上市而交投最活躍之一百個牌板買賣走勢。現時此種電視之安裝範圍只限於和記大廈各辦公室內，惟短期內該有關服務將擴廣及整個中區。公眾參觀室已重新啟用，新址內除辦事處面積廣大外，並設有寬敞之酒吧及休憩室等。

財政司夏鼎基昨日主持香港証券交易所新址揭幕，與該會主事人嘉賓合照。（本報記者張伯豪攝）

港大頒授名譽學位

【本報訊】港督麥理浩爵士昨午主持香港大學第九十屆學位頒授典禮中，分別頒授榮譽博士學位與四位對本港有卓越貢獻人士，典禮在港大陸佑堂舉行，到場觀禮嘉賓四百多人。

四位獲頒榮譽博士學位者為莫綺芬夫人（法學博士）、包玉剛（法學博士）、何中中博士（文學博士）及司徒惠議員（理學博士）。

開片傷人致死 青年被控謀殺

【本報訊】一青年男子涉嫌與橫頭磡新邨第十七座大廈所發生之一宗開片傷人血案有關，被控兩項嚴重傷害他人身體罪名，昨再解新蒲崗裁判署提訊。改控謀殺罪名，定期於五月五日，循嚴重刑事案程序，進行初級偵訊。

被告趙志榮，又名鏡老榮，十九歲。

挾持11人質劫寶生銀行

囚犯李惠彬上訴遭駁回

【本報訊】去年五月，行劫九龍上海街寶生銀行，並曾挾持十一名人質達十八小時，被判入獄十五年之劫匪李惠彬，因不服原判向合議庭上訴要求減刑，經合議庭法官聆聽有關理由後，結果將上訴駁回，仍維持原判。

上訴人李惠彬，卅一歲，原被控十四項罪名，包括一項行劫寶生銀行及十一項非法禁錮十一名銀行職員作人質罪，其餘為破壞罪，去年十二月十一日，此案在高院刑庭審結，被告定罪名成立，行劫罪被判入獄十年，非法禁錮罪名入獄五年分期執行，即共入獄十五年。

騙廉署二百元

小販判監一年

【本報訊】一名藐保守行為期中之小販，居然向廉政專員公署行騙，事發被捕落案檢控，昨解上南九龍裁判署審訊，被告認罪，法官判其入獄一年，至於被藐保令罪，則判罰款二百元，或入獄一個月作抵。

被告陳志昌，廿八歲，小販，被控罪名為：一月卅一日在九龍地區，偽去廉政專員公署現款一千元，一架錄音機，價值六千八百元，一具米高峯，價值五百七十元。

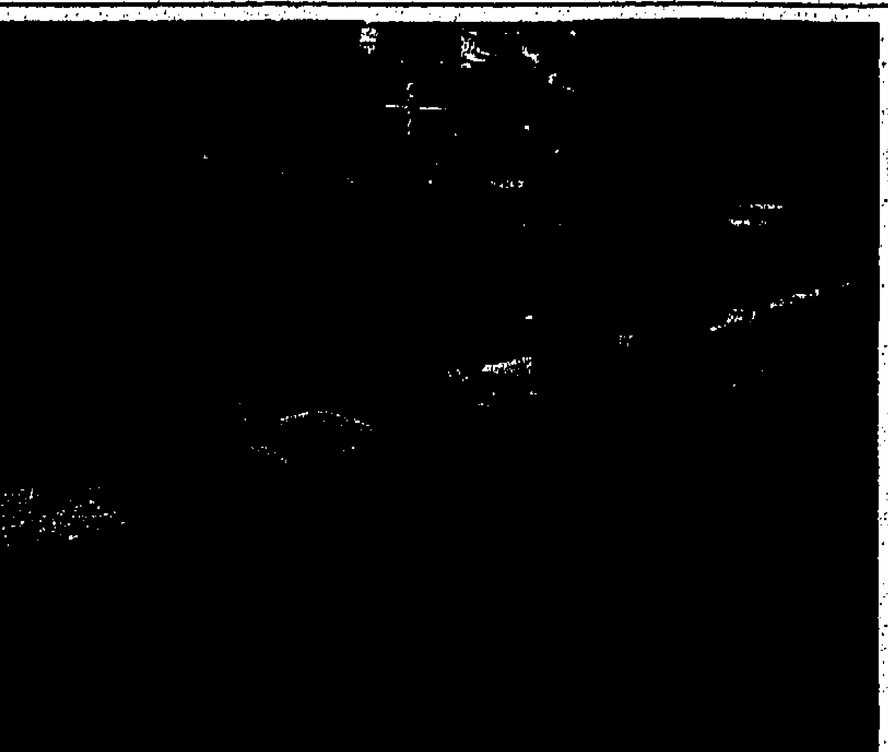
據案情透露：一月卅一日下午四時零五分，被告向廉政專員公署投訴自認姓余，謂有一兄弟在歌連臣角教導所中，被一職員勒索二千元，予以保護，經約定於同日晚上七時四十分，在油蔴地南京街會面談判，廉署據報，乃安排被告與該批職員見面，并給以錄音器，屆時，被告在南京街一大牌檔上出現，將所指之款項，及偵察儀器，携款逃去，不知所踪。二月五日，廉政人員，卒於南京街拘獲被告，帶返廉署落案。

佳視藝員班舉行開學禮
惡形惡狀電話擾邵音音

佳藝電視台藝員訓練中心昨天舉行開學禮，學員五十餘衆，主持該項儀式的是孫郁標及鮑漢琳。是項典禮簡單隆重，分別由二位主持人語重深長地向各未來之星訓勉一番，後介紹訓練導師與記者及學員認識，計有李援華，趙蘭心，簡而清等列席，此外黃霑原是訓練司儀之導師，但由於他本人不在港，故而缺席。在場各準藝員均具有頗佳之條件，再加上由這班素有盛名之導師督導，預料——這新的電視台將會為本港提高更佳之節目。

邵音音加入電影行列祇有短短的時間，但她昨日拍脫衣戲時竟感嘆起來，她表示再如此下去實在太沒意思了，言下之意大有入錯行之感。因為她自第一部片開始，在銀幕上就脫衫，本來最初導演祇要求她一點點的暴露，但後來卻一點點的加起來，變成脫得清光，如此對她的自尊心大受打擊。她帶着無可奈何的表情向記者說：「我自己也有男朋友，脫多了，我可以不要面子，但他卻不能讓人家取笑。」因此邵音音不知是眞還是假，她堅稱拍完朱牧這套片之後，縱使有人找她拍戲，她必須慎重考慮，假如仍然要她大脫特脫，就寧可不幹，不過她有一個原則，就是脫可以，要有戲做，要合乎劇情，否則祇要讓她客串脫衣的話，那就餓死也不吃這口飯。她強調有此決定並非因為自己成為紅星，祇因拍了電影之後，不斷地接聽到怪電話，該等電話並非警告他，不要脫衫，相反地，對方要求她在他們面前脫，那些人且是有身份有地位之輩，有的更是扯皮條者，向她游說做某人的黑市夫人。邵音音接到這些電話往往不知所措，但恐多生事端，所以也不跟那些人計較，但她卻不自地被別人看低了自己，她表示自己雖然走錯了路，但人卻沒有做錯甚麼，如今被人誤會了，她認為是電影上的表現使她給人造成錯覺，最後她說：「我又不是妓女，如果我眞的如此做也用不着公開自己！」

為了這種種關係，邵音音決定放棄目前的路線，但無論如何還要拍完已經接了的戲，所以昨日她依然在鏡頭前脫個清光。曾一度是新聞人物的沈芝華，昨天與其妹沈月華一起赴台，據說她們是應某片商之邀請到台灣那邊拍戲，送行者有黃夏蕙等。



雛鳳鳴中的四鳳，在日常亦是好友，時常聚在一起。

劉家昌仍懷念江青
盼望有一天能復合

（怡）

本報駐台記者司馬芬

國內的年輕導演中，劉家昌要算風頭最健的一位，因為他會唱，故常常上電視亮相，他又最會搞宣傳，台灣的報紙上，幾乎常常出現他的大名。最近，他為了中影的新片公開招考男女主角，結果應徵的竟多達萬餘封信，這眞出中影意外，單由這一點已可証明，劉家昌這個人，在年輕觀衆心目中，已佔有份量了！

這兩年，劉家昌的口號，是專拍年輕人所喜歡的電影，選年輕人所喜歡的素材，找年輕人所喜歡的新人主演，因此，與年輕人的關係拉得很近，每次有新片推出，就受到年輕人的喜愛。

由於掌握了一部分年輕觀衆，因而他的導演生涯，也越導越覺有勁。

最近，他有部「少女的祈禱」在台北推出，這是年輕人素材，年輕人主演的電影，賣座十分成功，中影見他在年輕人心目中確有號召，立刻又請他導片。

在中影士林片廠，記者曾見到這位鬼才年輕導演，我問他是否快成家了？

他說：「這是那裡傳來的消息？」

「圈內人都有此一說！」

他笑笑：「你們別看我搞得蠻熱鬧似的，常常有不少女孩子找我，實際上，我是天下最寂寞的人！」

「難道你不再想成家？」

「一次被蛇咬，怕了！結婚對我來說，可有，可沒有，一個人，既然有了兒子，還結婚幹嗎？再說，結婚實在不自由，有心情、精神上的負擔，如今，我沒任何精神負擔，可專心我的導演工作。」

劉家昌自與江青分手後，這些年來，也確實很爭氣，拚命在導演工作上努力，經過不斷的奮鬥，在導演的路子上，終於闖出了一點名堂。不管怎樣，提起台灣的導演，他總是使人容易想起的一位。

說老實話，劉家昌今天在台灣的環境，與江青未分手時，已不可同日而語，事業如意，又有了經濟基礎，自然而然，使人會想到，他應該有個家了！

「聽說令堂最近在替你物色對象？」

「做母親的當然關心兒子，老人家確替我介紹了好幾個，大概是沒緣份，都不成，最主要的，是我不急，有了兒子，急甚麼呢！」

「江青是否常有信給你們？」

「很少，有時有美國友人赴台，會給孩子帶點東西。」

「是否能重修舊好？」

「這個問題，難說了！如果她有意思回來，當然歡迎，因不管怎樣，兒子是她生的，孩子沒有親生母親，失去母愛，多麼可憐呀！」

從劉家昌的聊天中，他對江青，似乎仍有愛意，十分想念，他用兒子作藉口，實際他們那個家，有了江青就更完滿了！

江青現居美國，生活如何，消息杳然。

在「鐵金剛大戰金槍客」中羅渣摩亞扮演占士邦，在泰國湄南河上駕長尾快艇飛馳疾駛的鏡頭。

歐洲影片公司喬遷之喜：

歐洲影片公司昨日起已遷往九龍亞士厘道廿四至三十號天星大廈十樓。昨午特為新址落成典禮舉行酒會。中外影片公司、院商及文化界到賀者甚衆，圖為該公司主事人在酒會中攝。

陳依齡又飛日

陳依齡最近正忙着演長劇「恩怨情」，每天都是清早去電視台，至深夜始回家的，在如此緊張的情形下，相信會在廿三號使告完工，演完這個話劇，陳依齡會離開香港一個時期。

陳依齡因被陳美齡的催促，要在本月廿五號左右飛去東京，原來美齡在短期內拍一部電影，那是一部文藝片，依齡飛去東京，主要是照顧妹妹拍戲，相信她會在日本逗留上一段很長的時間。

幸好陳依齡演完「恩怨情」後會有一段時間休息，故利用這段時間去日本陪妹妹，正合時候，同時，因陳依齡要把一批新衣帶去日本給美齡，美齡正要灌錄一個新唱片。（屏屏）

侏儒性格巨星
夏飛維里查治

一名金槍殺手，接了一項任務，去謀殺特務零零七，他的金子彈上，就刻有零零七的記號。占士邦知道了之後，亦開始去尋找這名要謀殺自己的職業殺手，於是一連串的事件亦由此展開。這就是「鐵金剛大戰金槍客」的故事簡介。那名金槍客是片中的次主角，他的片中男僕亦是相當吃重的角色，名字叫做夏飛維里查治。金槍客居住在一座孤島上，生活過得極其享受，但僕人祇得一個，就是夏飛維里查治所演的力勁。

為甚麼要特別介紹一下夏飛維里查治呢，因為他並不是一名普通的演員，他是一名侏儒演員，身高祇三呎十吋，非常矮小，所以一看之下，就覺得他非常特出，很惹人留意。金槍客設計了一間特別的內室，機關重重，用以引惑占士邦到來，讓他在目不暇給之際，開槍將他殺死。夏飛維里查治所演的力勁，就在暗處觀看一切並控制機關的發動，但終於金槍客死在占士邦之手，而且死得很巧妙。

夏飛維里查治說：「我從不介意自己比別人矮小，這是天生的缺憾，無可怨恨。雖然跟別人一起時，少不免感到有些自卑，但幸好朋友們都對我十分友善，毫無輕視我的意思，所以我現在面對任何人都可以處之泰然了。我是喜歡拍片工作的，希望能拍幾部以供觀衆欣賞。」

娛樂

「神女蕩婦綽頭王」明星衆多，如初扮神女的邵氏紅星施思，飾演蕩婦的性感艷星陳萍，扮演綽頭王的呂奇、森弘以及杜江、武家麒、艾迪等等。

新紮不久的肉彈艷星羅冰清，在「神」片中更是大顯神通，香艷動人的演技，相映生輝，完全値回票價。圖：羅冰清在「神」片中的出浴鏡頭。

崔福生出境證期滿
下月再來參加婚禮

崔福生和曹健拍完「吾土吾民」後，李行為酬謝演員勞苦，請他們來港遊玩散心，週前曹健已返台灣，崔福生則留下來，他是準備參加姪女兒的婚禮。

崔福生的姪女是在香港的，他得知姪女在最近出嫁，而自己在香港玩得開心，便想留下來等候，怎知姪女的婚期經過擇日，認為好日子在下月初，崔福生這一來是不能等了，因為他台灣的出境證快要期滿，他一定得先返去。

李行對崔福生說，既然如此，不如一舉兩得，因為「吾土吾民」已排好在復活節假期推出公映，本月廿二日便是第一個午夜場，李行叫崔福生一返台北便再辦出境手續，趕及在下月初再來，既參加姪女婚禮，也適逢「吾土吾民」上映之盛會。

李行說崔福生在「吾土吾民」的表現，性格突出，該片上映時他如在港，對宣傳上會有很大幫助，這位演技派的性格演員，在香港頗有觀衆緣的。在香港居住了兩個星期的崔福生，天天受親友熱情的接待，他表示香港人很熱情好客，和傳說中的「人情紙薄」完全不一樣。看來老崔眞的是愛上香港了。

老夫子散亂無章
無主題欠說服力

幕前閒話

＊漫畫人物「老夫子」搬上銀幕，大家以為會有多笑料。

但搬上了銀幕的「老夫子」不但笑料牽強，而且素材短缺，情節過份的單調，而李鐵和許冠兩位導演，在這個戲裡，卻拍不出一點戲味來，使觀衆大失所望。

該片由電視藝員梁天飾演老夫子，雖然梁天本人演出很賣力，但由於劇本上寫不出其獨特的性格，所以顯得老夫子這個人有點神經質，是一個與社會脫節的「變化」。

「老夫子」中有很多場戲是令人莫名其妙的，一會兒講梁天在街頭演唱，一會兒又不提此事，一會兒說梁天很渴望交女友，看見丁珮，垂涎慾滴。一會兒又寫梁天惜身如玉，美麗的王妃向之求歡，亦遭拒絕，而矮東瓜之孤島出現，亦像神怪片中的神仙打救一樣，來得荒誕而欠說服力。

全片既無故事中心，亦欠鮮明主題，祗是藉着幾個演員充強的舞動，便想引起觀衆的笑聲，其實這樣是太過低估觀衆的欣賞能力了。

該片拍得胡鬧不堪，散亂無章，又欠深度，更難以將觀衆說服，是一部製作粗劣的投機影片。（蓉風）

今日電影

海運	無名小子	（西）＊＊＊
新華	沙膽胭脂虎	（西）＊
明珠	雌雄大盜	（西）（重映）
荷李活	神女蕩婦綽頭王	（粵）（未評）
東方	嚇破膽	（西）＊＊
麗都	老夫子	（粵）＊
華盛頓	奧迪沙秘密檔案	（西）＊＊
麗聲	雌雄變	（國）＊＊
京華	妒火殺人狂	（西）＊＊
紐約	臥虎藏龍	（西）（重映）
凱聲	奧迪沙秘密檔案	（西）＊＊
豪華	虎將雄風百萬兵	（西）＊＊

查里士布朗臣 猛龍大膽劫獄

猛龍查里士布朗臣，又有新的冒險，他是去硬碰硬劫獄，他在新作緊張刺激動作片「猛龍劫獄」內，喬裝為神父，對下手的監獄進行偵察附近地形時，被警察拘捕。

銀記

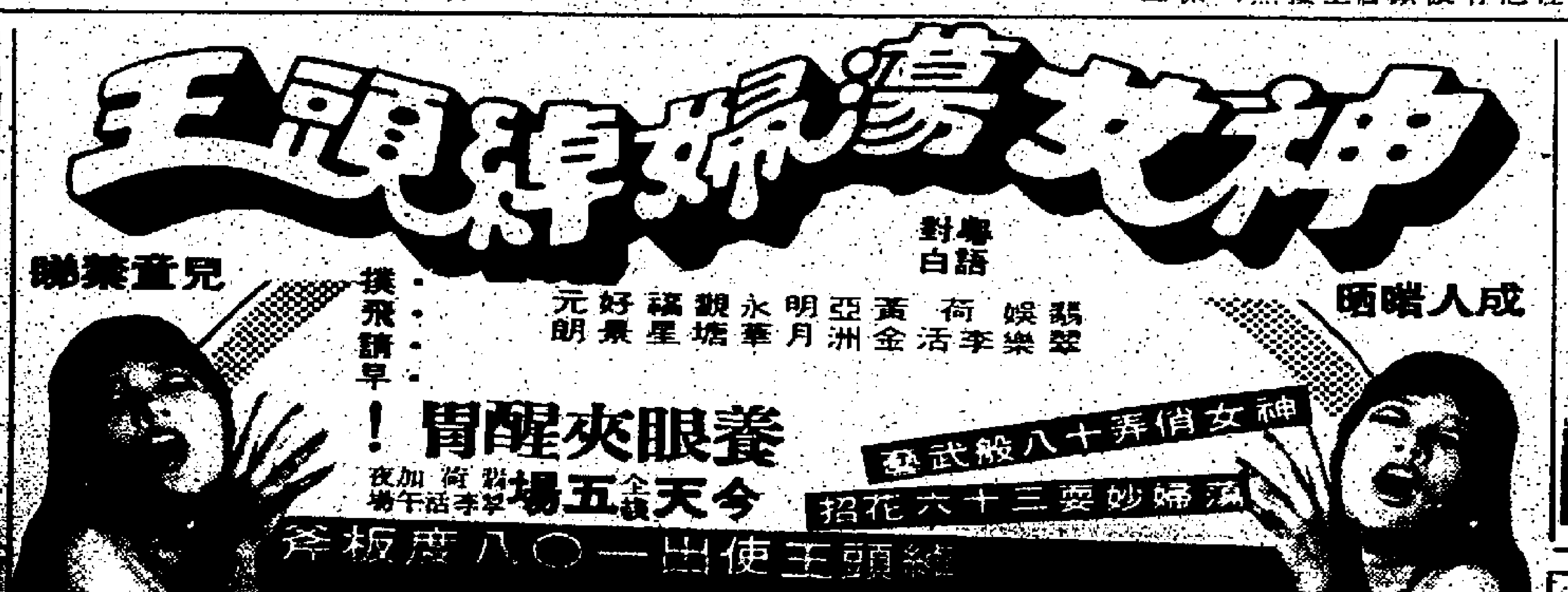
尹子洋年僅七八歲
上銀幕也自己配音

康威昨天對記者說「雌雄變」不止有邵音音和焦姣的「處女之脫」，還有「處男之聲」，那是尹子洋演許珊弟弟的角色，由他自己上陣配音的。

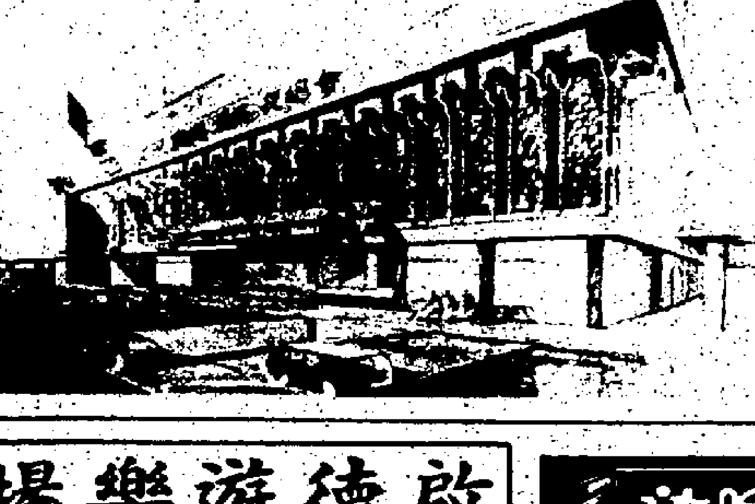
這尹子洋的配音曾經使康威傷腦筋，通常七、八歲的小孩子在電影電視中，是由女配音員配的，康威恐怕這樣不夠眞實，如果配的太嬌嫩，雖然在戲中祇有幾句，但亦會影響全部片水平的，康威要每一個鏡頭每一句話都有完美的效果，他想這小孩聲如何解決？

這時胡燕妮對她說，尹子洋的國語也很標準，何不讓他自己試試看，康威一想，認為這樣也好，不妨讓他試試看，兒子日漸長大，也該歷練歷練了，最多眞的不行時，再想辦法補救，於是便由配音高手焦姣帶着，教尹子洋自己配回所演角色的對白，這一試果然成功了，他在戲中的發音、感情、口型等都能得到統一，觀衆看來便自然了。

這兩天「雌雄變」大賣座，康威和胡燕妮在家中自是大樂，尹子洋居然也會說：「我也有份的！」胡燕妮對記者說，尹子洋現在讀二年級，背書成績最佳，又能說國語、本地話和一點兒的英語，這才使她想到了讓兒子自己配音的念頭。



尖沙咀旅遊商業中心
酒樓餐廳商場廣租
酒樓22,000呎．餐廳4,500呎



＊重慶大廈二、三樓由彌敦道上落，冷氣系統，電梯設備，獨立專用，每單位由壹佰呎起至數萬呎止，每呎租金由八元起，即可裝修營業。
＊旺角廣東道豉油街舊銀冠酒樓，全部面積約七千七佰呎，地下、一、二、三、四樓特價租售。
每天上午十時至下午五時電約面洽
3 681644．665267-8

啟德遊樂場
經本場各路巴士如下
香港過海客可乘一〇一隧道巴士到達本場。
市內唯一最完備的遊樂場
太空飛碟　遠東唯一最新電子控制機動遊戲　刺激舒服步步高陞
鑽石戲院　每晚加場　星期日假日加場
華美歌藝團

八八八
請支持公益金，捐款寄香港郵箱第八八八號

麗宮
第三天映
兩小無猜
下期獻映

得人妙法

·文鑑·

社會上大致分爲兩種非常極端個性的人：一種是過分的自高、驕傲，因而不易與朋友們相處得來，故無形中便失去了不少朋友。另一種則是過分的自卑、不滿於自己，總以爲自己處處不及人，於是膽怯地與人來往；因此，也很難得到別人對你的了解而失去機會。

其實，要想結交朋友，並不是一件太困難的事，祇要你懂得去適應別人的心理，相信對方是不會厭惡你的。因爲人是有感情的動物，而不是機器，所以，應付的方法也必須用情感和誠懇的態度，而不可像機器般那麼呆板。不過，話分兩頭，交朋友必先了解對方的個性，然後才能抓住對方的心理而相處得和諧，逐漸成爲有交情的朋友。

記得那兒大學曾有九位心理學家共同研究，所得到的許多答案是：如何才能夠與別的朋友相處得和諧的方法？這裡直接採取了他們研究所得的材料和內容，供給讀者，也許會有所幫助。下面就是各種方法：

（一）當你遇到朋友的時候，態度必須絕對的誠摯。

我們都知道大音樂家配格尼尼，對於他所教導的學生學習提琴時的態度，都是出自最真摯的態度，所以，凡是向他學習的人們都能獲益。人與人之間接觸，最好的方法莫過於貢獻自己，祇有肯把自己的真誠顯露出來的人，才是值得被人敬仰的。不少虛偽的人慣用虛偽的手段，以對付朋友，覺得自己總不會吃虧了吧，實則這意念大錯特錯。當一個朋友發現你的虛偽的時，他又何嘗以真誠對你呢？

（二）你必須想法子讓別人對你產生一種堅定的信念。

除了真摯的態度之外，還要讓別人相信你的確是真誠。一個紐約的旅客去到芝加哥，中途他突然發覺自己只袋裏祇剩下八分錢，一日三餐包括在內。他向火車上的主持人解釋，並希他能接受他的支票。但車上主持人卻說：「這是違反約章的！」他無可如何的時候，發現一對夫婦對他表示同情，於是他便向那對夫婦商議代他變換支票。起初他們還是不肯，後來談到他們的朋友某醫生時，才相信他並替他換了支票。同時，他與他們之間也因爲這次機會，便進一步地做了要好的朋友。

（三）不僅要讓別人相信自己，而且也必須相信別人。

如果你不能對別人相信，那怎麼能夠建立起友誼？朋友之間需要彼此相信，甚至夫婦之間，又何嘗不然？有些人是生性好奇懷疑，對什麼人都不肯託付、信任，這是很不幸的，因爲他始終都無法與別人建立友誼一事，但疑惑別人該有相當的尺度，卻不可絕對懷疑別人。有些朋友，希望與你赤誠相處，要是固執地不肯相信，豈不以此失去了一個良友？所以，要想讓別人相信自己固難，而要自己相信別人也不容易，這點，我們不能不特別注意。

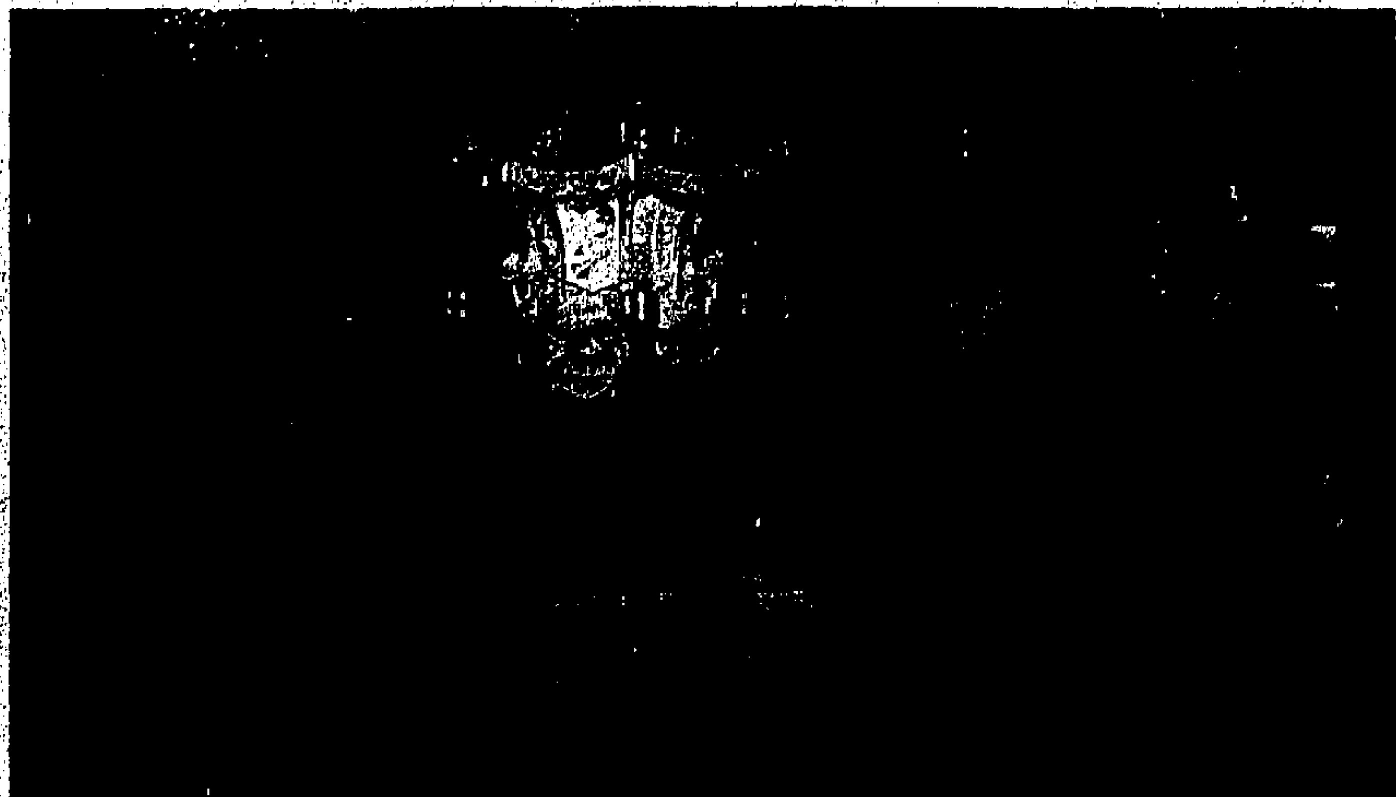
（四）對別人的意見不可小看，最好是要估計得高一點。

這是很明顯的，如果我們對別人的估計太低，換句話說，我們對自己的估計太高的話，那末，這都是成了無形中的驕傲，最容易失去朋友的。不管朋友的智慧怎麼樣，我們總得要對他的意見懷有幾分信心，不可隨便低估別人的能力與才幹。人類間最大的關係是彼此尊重，每一個人都具有自尊心，損壞了別人的自尊心，就永遠難得知己的朋友。書經上說：「得人者昌，失人者亡」，一個國家尚且如此，何況一個人呢？

畫裡乾坤

陳德華

價已加定．誰有興趣「賊過興兵」？



元宵佳節投燈盛會。 ·國·

天下之最

△最新的統計，世界現有約五百個動物園，每年到動物園參觀的人數約三千萬人，大半是小童。

△動物種類最多的動物園是柏林動物公園，共有二千四百多不同種類的動物。動物的總數達一萬三千三百多頭，計有一千多哺乳動物，二千八百多隻鳥，六百多條蛇，二千三百多條魚，三百兩棲動物，六千多無脊椎動物。

△最早期的動物搜集家是公元前一千五百年左右的一位埃及女皇。她的「亞門花園」內共有豹、長頸鹿、猴子及大象。

△最早成立的動物園設於維也納。一七五二年羅馬帝國皇帝法蘭斯一世替他的皇后馬利亞建的。

△面積最大的動物園是非洲西南部的依杜沙（ETOSHA）動物保護區。地大超過三萬八千方哩。

△世界最大的植物園是加拿大西部亞伯達省內的木水牛（WOOD BAFFALO）國家公園，面積超過一千一百萬英畝（一萬七千多方哩）。

江淮語區飲早晨酒

江南方面，對紹興酒飲熱的，對一切「北酒」都是冷飲。但冀魯與江蘇省的江淮語區，對高粱亦得飲熱的。江淮語區在江蘇省，除了江北的揚州，還包括江南的南京與鎮江等地方。在英語國家人士，下午茶每是下午酒，五十年代初，尖沙咀「半島酒店」的茶廳中，有一張特別大的桌子，上面鑲着些甜，每日下午四時左右，即已放了許多酒杯，也有飲料，都祇是水。五點以後，有一五十歲左右的白種男人借了其一在歲數是差不多年紀的朋友來，在那一張桌上坐下，侍者移去那些杯子，他們即叫酒喝；每天都是如此。座上客中偶有女士，至少已中年了。原來作主人的是住在酒店中的一位建築商。有時也由他的朋友付帳。這一張桌子係別人送與主人的，「半島」特別通融，給放出來。茶廳中不能定座，所以要在很早即放了許多酒杯，怕在擁擠時別人要坐那一張桌子。但西方不飲早晨酒，而江淮語區人士，飲早茶往往是飲早晨酒！

一九四九年春天，我到揚中縣作客，那邊又稱丹揚，地近鎮江，亦江淮語區。在朋友家睡了一夜，翌晨隨他到一大茶館，發現有人在盥洗，我說：「這夥計起身得太遲了，也許並非夥計，穿得如此體面，大概是老闆吧？」朋友笑道：「兩者都不是，而是此地老主顧，有些老主顧起身用了廁所，就跑到茶館裏來盥洗，用具由茶館代辦後由他專用，或是早由家中帶來。他們盥洗罷，開始吃東西了。」我們坐下不久也吃東西，先是喝高粱，盛高粱之具爲一碗沸水中，下酒的東西是乾絲與「餚肉」；飲罷酒吃麵；然後正式飲茶，一杯又一杯的，同時看報與談話。此前，我在南京與鎮江也曾飲過這種早晨酒、茶，所耗時間不及在丹揚那次的三分之一，由于我與同去旅行者急于遊山玩水，而丹揚實無風景可言。

飲早晨酒之風，江淮地區以外，都不流行，在比較上，江南無錫的有閒人士，在家庭以外進早餐時有飲當地一種近乎紹興酒的米酒者，下酒之者是當地有名的「脆鱔」與「肉骨頭」了。前者用黃鱔油煎得令其燒脆，再加上特種調味品；後者指紅燒連豬骨的瘦肉。但在無錫飲早晨酒遠不如江淮語區之普遍。無錫酒味稍甜，上口較易，下肚後才勝紹興酒呢！

升中試觀點與角度

關於小學生考升中試喎嗎喎之問題，已經有不知幾多人發表過意見，當然以反對者居多，認爲對年幼之小學生，心理影響甚大。好多人提出，取消升中試，但卻未擺出一條計仔，作爲安排小學生應如何升中學之計劃。反對之人咁多，但係政府依然要辦升中試，到底其理由何在？官方對此問題，始終未能提出令人滿意之答案，於是反對之人更振振有辭矣。

最近去新界搵一個以前拍同獎之老友記，但來咗香港好耐，始終捞唔起，至前年稍爲好一的以後，又被阿剌伯石油王攪到佢失業，一所有都有。因此，佢始終要住在新界，有法子可以搬走。今年值兔年，要去探一探佢，一方面傾吓想當年之情形，而另一方面亦想睇吓有乜法子可以幫吓佢。

但佢仔女甚多，共有四個，兩個讀中學，兩個讀小學，所以佢之負擔，委實不輕。提起開學兩個仔就慘，祇買書一項開銷，就已經頂唔順矣。即買舊書，價錢亦貴，而且好多舊書根本唔用得，版本不同也。不過佢同德公傾起關於升中試之事，竟舉手舉腳贊成。

此爲德公第一次聽見老友記之中，贊成升中試者，其他之老友記，一律反對。因此聽到之後，就不得不問清楚佢，點解佢贊成。但講出之一番道理，連政府當局亦從未提及，未有擺出來同反對升中試者駁過。不過想落佢所講之一番話，亦甚有道理，故值得一記。至於佢所講之話喎嗎喎，德公則不敢贊許矣。德公並非係怕人鬧，而係因自己並非教育界人士，又非有兒有女之人，所以無聲勝有聲，無謂搵時間貫氣力同人地駁嘴，講的對自己無關重要之事。

德公之老友記祇講咗一句說話，佢曰：「若有升中試，否則我地窮苦人家之仔女，此生此世，都冇法子入好學校。」

佢所提及之好學校，乃指出晒名之私立津貼中學也。政府學校之中，當然亦有好者，不過不及私立津貼學校咁出名而已。德公之老友記所講之一番話，當然係自私，爲咗自己之仔女，但想深一層，亦覺得甚啱，若取消升中試，窮苦人家，一世捱窮矣，讀唔到好學校，則無出頭之日。

斗室集

·杜夏·

「蔴雀」又名「蔴將」或「馬將」，在香港已成爲最普遍的娛樂，多數是四個人同玩，所以被稱爲「方城之戲」，也有三人或五人的蔴雀，舊時的蔴雀牌多是離牙面竹背製成，所以又稱爲「竹戰」。

有人認爲蔴雀是高度益智的遊戲，宴會中少不了以打蔴雀作爲序曲。有一次我收到同學會聚餐通知，餘興節目中有「手談」一項，使人容易聯想到啞人的手語，或北方商人談生意時，兩人用手指在長袖中溝數，其實手談也是打蔴雀的別稱。極少數人把蔴雀視作生財之道，多數是爲了消遣。有些牌迷甚至認爲衛生蔴雀，不但可以舒筋活骨，並有止喉化痰之妙。

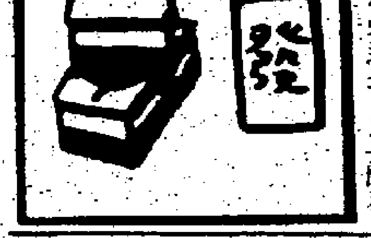
有個笑話，說一間學校的師生都愛打蔴雀，上課時，一學生在打瞌睡，夢中也在玩牌。老師想要粉筆擦板，就叫那學生名字，他驚醒立刻叫一聲「碰！」，老師跟着說：「你到我預備室把白板拿來！」

我的牌癮很淺，沒有接受過蔴雀訓練，祇會做對對胡和清一色，仍停留在幼稚園階段。關於誅章、扣牌、出牌這些高深的學問完全跟不上。如果承認蔴雀是風雅的藝技，那麼我甘拜下風，因爲我的一雙懶惰的手實無法附庸風雅。春節期間，不能免俗，我也坐在牌桌邊，首先令我感到困惑的就是方向問題，與地圖上的東與西不同，四家次序是東南西北以反時鐘方向進行，而所取的牌卻是順着時鐘，往往使我迷失了方向。

前兩天我看「星空圖」，無意中發現圖上的東南西北和牌桌上的方向相同，這才恍然大悟，我國古人的深思，「此牌祇應天上有」之意。

那天，輪到我做莊，因爲那副牌是大型的，我手中祇有十二張牌，以爲已足夠，越打越胡塗，明明已成胡，祇苦無法完牌，於是請教於人，才知道做了小相公，非常尷尬，忙解釋說這是第一次，以往祇試過做大相公的。

中發白



我對蔴雀沒有培養出多大興趣，使我感興趣的是爲甚麼蔴雀如此流行？蔴雀的出處和怎樣發展起來的？

說到蔴雀的源流，要追溯到千多年前，漢代韓信帶兵時發明的，起初作爲士兵守夜的消遣。當然，這祇是傳說，沒有史籍可考。

宋朝名士楊大年曾寫一本「馬弔經」，內容與蔴雀競技相似，馬弔與蔴雀音相似，蔴弔是江南人對蔴雀的別稱，後來蛻化成蔴雀。宋宣和二年，當時是用牛骨製成三十二張牙牌，牌面上有梁山泊人馬的名字和人頭的刻相。不久牙牌改爲葉子牌，祇有餅、條、萬（筒、索、萬）三種，代表金餅、錢貫和十千，是捕捉梁山泊人馬的賞格。明末時，又由葉子牌改爲紙牌「馬弔」，數目已增至四十張。清初，馬弔再變爲「馬將」，數目增加到一百零八隻，上面仍有梁山泊好漢的面貌。後傳至寧波才改稱「蔴雀」。清道光年間，寧波有一位秀才陳魚門，因屢試不第，轉作航海生涯，風向與航海有密切關係，也加進蔴雀中，「白發中」代表白衣人發達中第。一說是東西南北代表四方將臣服於清的意思，「中發白」是清室發源長白山之意。一說是一隻蔴雀，是因清高祖避寇之難，由於一隻蔴雀使他脫險，爲了不忘開國之恩，所以把蔴雀刻在牌上。清代小說「紅樓夢」中，有一段描述賈老夫人與鳳姐、寶釵、湘雲鬥牌取樂。可見在清康熙年間，蔴雀在士大夫階層已相當普遍。

蔴雀由清代一直流傳到今天，說到爲甚麼蔴雀如此流行？猜想主要是因爲人們想藉蔴雀而忘掉自己，逃離現實。此外，蔴雀還可以給予人一連串的小希望，一圈失望過去，另一圈希望又產生。這種希望、失望交替的過程，最具吸引力。

彩色生活

悲歡容易

·蔣芸·

伊莉莎白王后二世輪船到港，碼頭前緊聚了一大堆正在那兒指指點點的人，幾個同事經過，不禁大歲起遨遊四海的宏願。

乘着輪船，橫渡太平洋、大西洋的夢想不是沒有做過，而是與年輕的時光一起埋葬了。到後來，捲入人潮裡，連停下腳步的時間也沒有，不要說環遊五洲大洋了。

世界不小，而且很大，有朋友在嘆息：

「唉，活了半輩子，沒有離開過一個半島！」

是的，有人活了一輩子，沒有離開過門外那一小方尺土地。

如果可能，我要坐船到遠方去，坐船比坐飛機好，在船上你可以遇到很多人，可以看到很多事，甲板上的星光月色，海上的潮起潮落都是旅途的一部分。

記得有一個朋友，乘輪船赴美洲，航行了一個多月才到達，到了站，他卻是說甚麼也不肯下船，他在一封信上對我說：

「在這一艘輪船上的一個多月生，我過完了一生，已經足夠了，我的生命從來沒有如此豐富過。」

信是沒有地址的，我無從寄信給他，很想知道，「過完一生」是甚麼意思，卻也沒有機會問到了，但是，多少可以明白，絕不是在輪船上有甚麼光怪陸離的事件發生，而是，他個人的遭遇問題，畢竟人生不是電影，海神號遇險記這樣的故事並不常見，嚴人船中的角色也不見得散佈四處，等待我們遇見。

船上是一個人生的縮影，不是每一個人都有機會遇到如此人生，參觀過伊莉莎白二世的人，一個個咋舌於船上的豪華富麗，更有人說：

「祇需安上幾個角色，便是一部成功的電影。」

因爲這些情景會引起人們的幻想，會設想如果把自己安排在那種環境中，將發生一些甚麼事？

真實的人生是平淡無奇的，而在一望無際的汪洋過海的人們心目中，都渴望有事情發生，也許正基於這些因素，所有的遭遇都被誇張了的，以致於悲歡離合，如此容易發生。

杭州之龍井村

·顧齋·

龍井村在浙江省杭州市西之南高峯前，風篁嶺下，在西湖西穿群嶺深處，龍井村即居其間。西行過洪春橋，經茅家埠而至虎溪，有橋曰虎溪橋，橋畔有亭曰虎溪亭，橋下泉水清澈，源出龍井者也。

再從曲徑而行，不久即達龍井寺，其旁一泓泉水，清冽味甘，即龍井是也，龍井村因此以爲名。潤泉有石屹立，狀如游龍，稱爲神運石，故老傳言，明正統間，天久不雨，地方官吏率民禱泉救旱，發見此石。旁有小池曰滌心沼，上有潤曰龍泓潤，龍井泉水發源於此也。上匯一朱色小亭曰聽泉亭，據傳宋蘇東坡和辯才二靜坐亭中，泉水藹藹，時聞鳥語，宛若置身畫圖中，風景絕幽。

龍井村背倚風篁嶺，茶叢及竹林茂密，微風拂拂，竹林颯颯作響，此風篁嶺得名之由來也。嶺上有巨石，高丈餘，石上皺皮如雲，號爲一片雲，亭曰片雲亭，乃明代所建。一片雲、神運石、滌心沼、龍泓潤、風篁嶺、方圓庵與翠峯閣，早已湮沒無存矣。

龍井村約有百餘戶，多以植茶爲業，四周茶山環抱，昔者有獅子峯、有翁家山有風篁嶺、獅子峯以巍峨稱，不獨爲植茶之山，且其風景之勝，龍井村所產茶葉，名曰龍井茶，固以地而名茶也。龍井茶葉，通常約長三、四分，闊可一分，形如鵲舌，故又名鵲舌茶，初採下時，一葉一芽，葉似旗，芽似槍，又名旗槍茶。所產之茶以獅子峯爲極品，蓋其土質乃白沙土，最適宜於植茶者也。

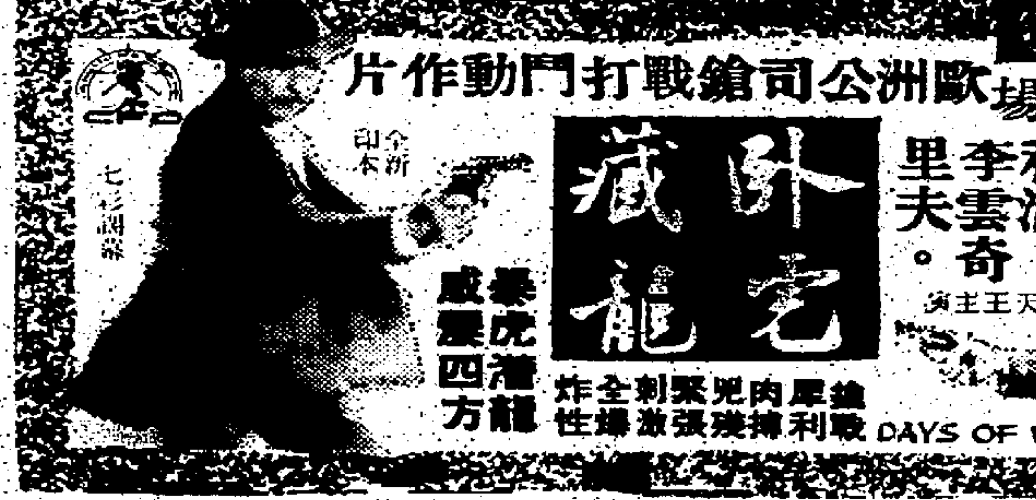
恒見茶莊標貼有「雨前龍井」，龍井茶而稱雨前者，乃穀雨前所採之謂也。然雨前茶亦非絕佳，蘇東坡詩有句云：「焦坑閩試雨前茶」。僅第二等而已，社前始爲最貴。據「學林新編」載云：「茶之佳者，首在社前，其次火前，再其次雨前」即采自春社之前爲最佳，采自火禁之前，即寒食之前則次焉，爲穀雨前采者，已嫌過遲，故又其焉者耳。換言之，愈早愈嫩，以嫩爲佳也。

今人以茶與茗爲同類異稱，茶即茗，若細分，惟據陸羽「茶經」所云，以爲采之較早謂之茶，采之稍晚謂之茗，因采之早晚而定其名也。

宣和北苑貢茶錄云：「茶芽有數品，最上曰小芽，如雀舌鷹爪，以其勁直纖挺，故號芽茶；次曰揀芽，乃一芽帶一葉者，號一槍一旗；次曰中芽，乃一芽帶兩葉，號一槍兩旗；其帶三葉、四葉，皆漸老矣。」是則茶品，別其老嫩而定其品次，不論采之早晚也。不過社前采者嫩芽居多，火前次之，雨前嫩芽已漸少矣，常不若穀雨之齊一，因難同一時期採之，老嫩固有不一也。

龍井村胡公祠前，有茶樹十八株，所產茶葉尤佳，清代列爲貢品，常人不輕易得之。東山洞庭出產碧螺春茶，清代亦列入貢品，「清嘉錄」云：「穀雨前，邑侯采辦東山洞庭碧螺春入貢，謂茶貢」。「柳南隨筆」言康熙乙卯，車駕南巡，幸太湖，巡撫宋犖購此茶以進，帝甚賞賞，易碧螺春之名，亦帝所自定，自是乃列爲貢品焉。

恤苦憐貧
給他們幫助
給他們希望
請捐公益金



DAHLBERG WILLCO
隱形耳聾機
清晰無比 西德美國 無雜音！
無電線小巧 卅年信譽！
驗聽免費！
$680 $480 $280 $190

台灣各大飯店寄售本報

本報香港版及外埠版，每日空運台灣銷售，深受讀者歡迎，茲爲利便讀者起見，特再委託下列各大飯店寄售，敬希留意。

統一大飯店	台北市	德惠街九號
華國大飯店	台北市	林森北路六〇〇號
台灣大飯店	台北市	長春路二八號
中央大飯店	台北市	中山北路二段一二二號
阿士都大飯店	台北市	林森北路九八號
中國大飯店	台北市	館前路一四號
希爾頓大飯店	台北市	忠孝西路一段三八號
六國客棧	台北市	長春路一六八號

風濕痛苦的福音

十年廿年，三四十年風濕痛，三分鐘制止，十小時能將痛楚消除，關節痛，筋骨痛，走動痛，腰骸痛，肌肉冷或熱或痺，手足無力時常傷風，腳腫面脹，腸胃脹痛，咳，壓雪不振，立即保證斷根，早已著名於港澳各大城市，工友清貧優待不用書票秘方時間晨十至二晚六至八

名著風濕專家陳少奇謹啓

新址：油蔴地彌敦道四九七號六樓（中南銀行橫門入）電梯按六

擁有最多讀者的工商晚報
刊登廣告·影响力大
5-280708
5-279307